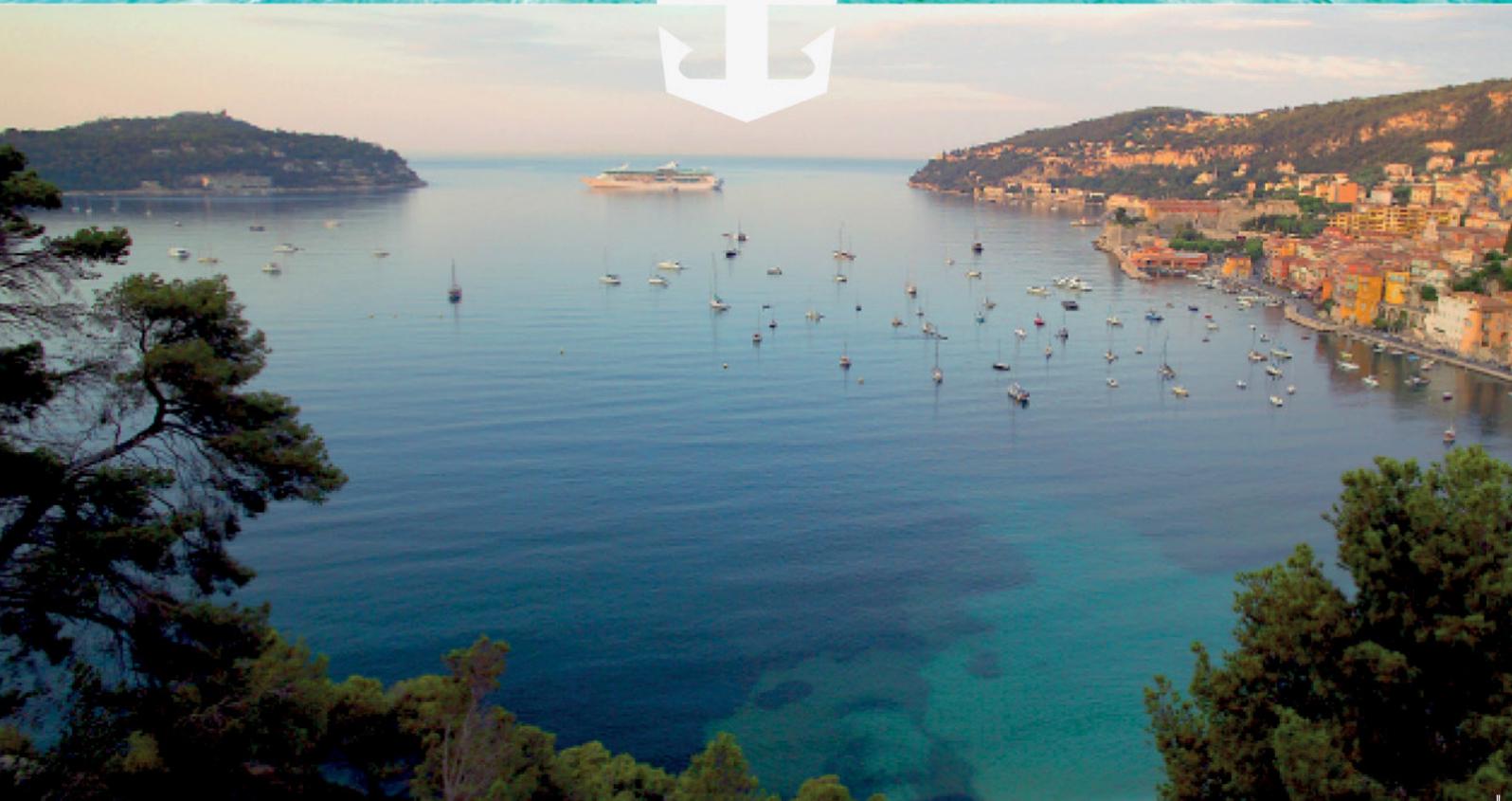


desde 1840
abreu®



ONDE O EXTRAORDINÁRIO ACONTECE

FÉRIAS EM CRUZEIROS PELO MUNDO 2017/2018



A SUA AVENTURA COMEÇA AQUI

CONTEÚDOS

- 02-23** Venha conhecer-nos
- 24-33** Europa e Dubai
- 34-45** Caraíbas e Bahamas
- 46-47** Alasca
- 48-53** Américas, Ásia e Pacífico Sul
- 54-57** Navios e camarotes
- 58-69** Plantas dos decks
- 70-73** Condições de reserva
- 74-75** Calendário de cruzeiros



O QUE HÁ DE NOVO?

NOVO CLASSE ROYAL SUITE

Na nova gama de suites da Classe Royal Suite, tudo o que desejar estará ao seu dispor. O tapete vermelho já está estendido para si e para a sua família. Com interiores sumptuosos, um acesso exclusivo a áreas especiais do navio e Royal Genies (mordomos) que vão concretizar todos os seus desejos, estes alojamentos palacianos elevam o conceito de luxo em alto-mar.

NOVO INTERNET VOOM

VOOM é a Internet mais rápida em alto-mar e está agora disponível em todos os navios da Royal Caribbean. Pode mostrar todas as suas aventuras em tempo real, partilhando vídeos, publicando no Twitter acerca das excursões em terra e conversando cara a cara pelo telemóvel e computador. Pode até ver filmes, jogar e usar aplicações em streaming.

NOVO HARMONY OF THE SEASSM NAS CARAÍBAS

O maior navio de cruzeiro do mundo, Harmony of the SeasSM, irá fixar residência nas Caraíbas a partir de Novembro de 2016. Trata-se da maior e mais arrojada aventura de sempre na Royal Caribbean, incluindo o escorrega mais alto em alto-mar, o Ultimate Abyss. Tanto as famílias que procuram diversão como os casais em busca da fuga perfeita, todos irão desfrutar do melhor que a Royal Caribbean tem para oferecer.

O QUE ESTÁ INCLUÍDO NO SEU CRUZEIRO

- Alojamentos
- Refeições com tudo incluído, sem exceção das refeições gourmet e do serviço de quartos[†]
- Atividades a bordo
- Centro de Fitness
- VitalitySM at Sea
- Entretenimento exclusivo da Royal Caribbean incluindo espetáculos ao estilo do West End londrino:
Cats | Saturday Night Fever | Mamma Mia
Espetáculos no gelo | AquaTheatre[®] Extravaganzas
We Will Rock You | Experiência DreamWorks
- Programa para crianças e adolescentes

[†]Os restaurantes de especialidade estão sujeitos ao pagamento de uma taxa adicional. Poderão ser aplicadas taxas ao serviço de quartos. As opções e os locais de restauração e de entretenimento variam consoante o navio.





DESTAQUES DA CLASSE OASIS*

1. Escorrega Ultimate Abyss
2. FlowRider®
3. Campo de Desportos
4. Zip Line
5. Minigolfe
6. Windjammer Marketplace
7. Loft Suites/Suites
8. Zona para Crianças e Adolescentes
9. Splashaway Bay
10. Coastal Kitchen/Suite Lounge
11. Deck da Piscina
12. AquaSlides Perfect Storm
13. Solarium reservado para adultos
14. AquaTheatre®
15. Boardwalk®
16. Cozinha Asiática Izumi
17. Restaurante Principal Camarotes
18. Bar Bionic
19. Casino RoyaleSM
20. Bar Rising Tide
21. Central Park®
22. Royal Promenade
23. Ringue de Patinagem no Gelo
24. Sala Boleros
25. The Attic
26. Teatro principal
27. Centro de Fitness
28. VitalitySM at Sea



*As opções variam conforme os navios e estão sujeitas a alterações.

Para embarcar numa excursão virtual aos nossos navios, visite: www.RoyalCaribbean.com/ships

1. ESCORREGA ULTIMATE ABYSS



Os passageiros mais corajosos vão ficar com o coração aos pulos quando derem um mergulho de 30 metros no nosso novo escorrega multissensorial com 10 decks de altura. A uma altura de mais de 45 metros acima do nível do mar, os escorregas paralelos são os mais altos em alto-mar.

2. FLOWRIDER®



Aprenda a surfar no primeiro simulador de surf a bordo de um navio. Quer seja um espectador, tenha experiência de surfe ou seja apenas um principiante, todos podem praticar surf ou deslizar nas nossas pranchas.

4. ZIP LINE



Experimente um emocionante passeio no Zip Line. A uma altura de nove decks, esta diversão emocionante permite aos passageiros obterem uma vista aérea, enquanto desfrutam deste slide.

14. AQUATHEATRE®



À noite, os espectadores do teatro ficarão deslumbrados com o espetáculo dado pelos acrobatas aquáticos, que surpreendem a plateia com as suas atuações e mergulhos.

15. BOARDWALK®



Passeie pela Boardwalk® a bordo e desfrute do encanto do velho mundo com um toque de modernidade. Esperam-no jogos típicos de um parque de diversões e locais de restauração informal. O ponto central da Boardwalk® é o carrossel em madeira, que irá divertir tanto as crianças como os adultos.

18. BIONIC BAR



Concebido pela Makr Shagr, o Bionic Bar é composto por empregados robóticos capazes de fazer qualquer tipo de cocktail, dos clássicos às especialidades únicas feitas exclusivamente para si.

HARMONIA PERFEITA

ESPAÇO E ELEGÂNCIA EM SIMETRIA.

Harmony of the SeasSM, o maior navio de cruzeiro do mundo, surpreende por onde passa! Com 7 bairros espetaculares para explorar, um escorrega com 10 decks de altura e o Central Park exclusivo da Royal Caribbean, este é verdadeiramente o rei de todos os navios.



7. LOFT SUITES



Suites topo de gama com vários pisos e janelas panorâmicas, vista do oceano e áreas com até 186 m² de espaço para relaxar e descontrair.

9. SPLASHAWAY BAY



É o nosso mais recente parque de aventuras aquáticas e o maior que já criámos. Uma área aquática vibrante para crianças e bebés, que inclui escorregas, canhões de água, cataratas e um enorme balde para um bom banho.

12. AQUASLIDES PERFECT STORM



O nosso trio de escorregas de água Perfect Storm, composto pelo Typhoon, Cyclone e Supercell, vão levá-lo numa viagem aquática emocionante, que termina em grande, com um enorme mergulho.

21. CENTRAL PARK®



A céu aberto, o Central Park® disponibiliza aos hóspedes várias opções de espaços e restauração ao ar livre, jardins tropicais luxuriantes, tudo numa atmosfera tranquila e pacífica.

22. ROYAL PROMENADE



Uma grande avenida para um passeio com vista sobre o espaço que se estende abaixo. Existe uma grande seleção de lojas, pubs e restaurantes, bem como o Bar Rising Tide, suficiente para entreter até mesmo os passageiros mais experientes.

28. VITALITYSM AT SEA



Dedique algum tempo a relaxar o corpo e a alma com uma massagem, ou frequente uma aula e faça exercício no maior spa em alto-mar. Porque não desfrutar de uma variedade de tratamentos únicos?

BEM-VINDO AO **EXTRAORDINÁRIO**

Numas férias com a Royal Caribbean, é o inimaginável que faz a diferença.

Surprenda-se com os nossos empregados de bar robóticos, deslumbre-se com a nossa girafa de 9 metros e emocione-se com destinos de cortar a respiração – estamos sempre a ultrapassar as barreiras da normalidade.



A OCEANOS DE DISTÂNCIA

Simuladores de surf a bordo, entretenimento de cortar a respiração, tratamentos de spa sumptuosos... o nosso gosto pela inovação contribui para termos os navios de cruzeiro mais revolucionários do mundo - sem paralelo.



SERVIÇO ROYAL

Prepare-se para ser mimado. Reunimos a melhor equipa de serviço no mundo para lhe proporcionar o lendário Gold Anchor Service. Desde usufruir de uma atenção 24 horas por dia a dispor de um empregado pessoal durante todo o cruzeiro, estamos aqui para assegurar que desfruta da melhor experiência de férias durante cada dia que passa connosco.

UM MUNDO DE MARAVILHAS

- **25** navios que cruzam as águas dos mares mais emblemáticos em todo o mundo
- **250** destinos incríveis em **77** países de **5** continentes
- Excursões e atividades privadas disponíveis em todos os portos por onde passar





PREFERE
EMOÇÃO
OU **TRANQUILIDADE?**

Com tantas atividades extraordinárias ao seu dispor, pode personalizar as suas férias com a Royal Caribbean para que sejam tão emocionantes ou relaxantes quanto desejar.

AÇÃO SEM LIMITES

- Deslize no Ultimate Abyss, erguido à altura de 10 decks no Harmony of the SeasSM
- Navegue na crista das ondas no FlowRider[®], o nosso simulador de surf a bordo
- Voe no RipCordSM by iFLY[®], o nosso simulador de páraquedismo
- Pratique escalada para desfrutar uma vista magnífica do topo
- Patine no gelo em alto-mar
- Ande de skate, jogue basquetebol, divirta-se nos carrinhos de choque e vá à escola de circo no SeaPlexSM
- Deslize por um emocionante zip line instalado a uma altura de nove decks
- Desfrute de paisagens espetaculares na North StarSM
- Faça um hole-in-one numa partida de minigolfe
- Dê uma volta no primeiro carrissel em alto-mar
- Divirta-se com os clássicos no salão de videojogos
- Exercite as pernas na nossa pista de corrida



PURO PRAZER[†]

- Delicie-se com as dezenas de opções de restauração, desde hambúrgueres suculentos no Johnny Rockets e refeições saudáveis no Solarium Bistro*
- Perca-se no melhor dos santuários ao ar livre, o Central Park
- Saboreie um Frappuccino no único Starbucks[®] em alto-mar
- Faça o gosto ao dente com os doces do Cupcake Cupboard ou saboreie um gelado a qualquer hora do dia

* Opções de refeição variam conforme o navio. † Poderá ser cobrada uma taxa adicional.



ELEGÂNCIA & GLAMOUR

- Visite a primeira loja Tiffany & Co. em alto-mar
- Distraia-se na Royal Promenade, uma avenida repleta de lojas e cafés elegantes*
- Tente a sorte no Casino RoyaleSM

* Opções de refeição e compras variam por navio



O FUTURO DO ENTRETENIMENTO

Produções inovadoras e tecnologia de ponta. Fomos buscar as mais recentes inovações para trazer o entretenimento para o século XXI.

Deixe-se encantar com os nossos premiados espetáculos do West End londrino. Fique de boca aberta com os mergulhos acrobáticos no AquaTheatre®. Nunca foi tão fácil ver espetáculos imperdíveis numa férias com a Royal Caribbean.



VENHA CONHECER AS SUAS PERSONAGENS PREFERIDAS

Veja os mais recentes filmes da DreamWorks a bordo no mesmo dia em que são estreados em terra. Basta dirigir-se ao nosso épico cinema em 3D ou desfrutar de um filme no conforto do seu camarote. Desfrute de uma refeição divertida e torne os sonhos dos seus filhos realidade, convidando para a sua mesa uma das suas personagens favoritas da DreamWorks* ao pequeno-almoço.



Procure este símbolo nos itinerários que incluem a Experiência DreamWorks.

As opções e espetáculos variam com os navios e estão sujeitas a alterações.
* A taxa adicional de 10 dólares aplica-se aos passageiros com idade igual ou superior a 6 anos para o Pequeno-almoço com personagens.

ESPETÁCULOS IMPRESSIONANTES

Veja como alguns dos melhores artistas do mundo iluminam o palco, com a nossa grande oferta de espetáculos gratuitos. Em cada navio encontrará espetáculos diferentes.

- Volte aos anos 50 com Grease
- Renda-se ao glamour do rock com We Will Rock You, dos Queen
- Testemunhe a magia de Spectra's Cabaret
- Divirta-se com o Saturday Night Fever
- Viva de novo os maiores êxitos dos Abba com o Mamma Mia!
- A fantasia e a ilusão estão à sua espera em The Gift



É HORA DE FESTA

Na pista de dança ou na tranquilidade do seu lugar, desfrute da atmosfera. Quando chega o pôr-do-sol, a diversão aumenta.

- Veja o seu cocktail favorito a ser criado e agitado no Bionic Bar
- Observe as espetaculares acrobacias aéreas no Centrum
- Desfrute dos deslumbrantes espetáculos no gelo no Studio B
- Dance até ser dia numa das nossas discotecas
- Faça rolar a prancha de skate ou divirta-se com os únicos carrinhos de choque em alto-mar
- No Two70SM, a tecnologia inovadora transforma as paisagens marítimas num país das maravilhas repleto de magia

DREAMWORKS EXPERIENCE

Dos espetáculos do AquaTheatre® aos desfiles coloridos, dê de caras com as suas personagens favoritas dos filmes Madagáscar, Shrek, O Panda do Kung Fu e Como Treinares o Teu Dragão.

Passe algum tempo com todas as suas personagens favoritas da DreamWorks, como o Shrek, o Alex e os Pinguins de Madagáscar, e o Panda do Kung Fu. Apenas nos Navios Royal Caribbean.

Madagascar, Kung Fu Panda, Shrek e todas as propriedades relacionadas © 2016 DreamWorks Animation L.L.C. Todos os direitos reservados.

TENTE A SUA SORTE

Faça de conta que é James Bond ou concretize os seus sonhos de Las Vegas nos nossos casinos a bordo, perfeitos para subir a parada.

- Faça girar a roleta
- Jogue algumas mãos de Blackjack
- Ponha as slot machines a funcionar
- Aperfeiçoe o seu bluff na mesa de póquer
- Receba uma aula de um profissional
- Teste as suas capacidades num torneio

Poderão ser aplicadas taxas adicionais para bebidas alcoólicas



PROVE UM POUCO DO **EXTRAORDINÁRIO**

Doce ou salgado? Seja o que for que lhe faça crescer água na boca, irá encontrá-lo a bordo num dos nossos inúmeros restaurantes e cafés cheios de sabor. Convidámos alguns dos mais importantes chefs do mundo para apurar os nossos menus e trazer todos os seus gostos e ideias para os nossos navios.

Do pequeno almoço ao almoço, passando pelo jantar, verá como cada prato do menu é algo de extraordinário. Quer lhe apeteça um prato rápido, uma divertida refeição em família ou um menu de degustação íntima com 6 pratos, não terá de se deslocar muito para encontrar algo que as suas papilas gustativas nunca irão esquecer.





Famoso Chef, Jamie Oliver

OPÇÕES DE RESTAURAÇÃO EXTRA-ESPECIAIS*

- **Chops GrilleSM** - Na nossa churrascaria exclusiva encontra bifes suculentos e marisco fresco
- **Giovanni's Table** - Desfrute do espaço informal de uma trattoria italiana, com pratos rústicos e mesas no interior e ao ar livre
- **Cozinha Japonesa Izumi** - Rolos de sushi e sashimi. E até pode cozinhar a sua refeição ao estilo ishiyaki
- **150 Central Park** - Culinária verdadeiramente excepcional com um menu de degustação de vários pratos
- **Restaurante brasileiro especializado em bifes Samba Grill** - Uma churrascaria de carnes cortadas e servidas à mesa
- **Chef's Table** - O nosso espaço de restauração mais exclusivo, perfeito para um jantar íntimo acompanhado de bons vinhos
- **Sabor** - Uma festa, ou antes, uma fiesta, para os olhos. Ingredientes frescos e simples reimaginados
- **Jamie's Italian** - Pratos italianos rústicos e autênticos do agrado de todos os gostos

Experimente um pouco de todos os locais de lazer e entretenimento que esperam por si em

www.RoyalCaribbean.com/dining

* Os locais mencionados constituem exemplos. Os restaurantes variam consoante o navio. São aplicadas taxas adicionais no caso de restaurantes de especialidade. Bebidas alcoólicas não incluídas.

O QUE ESTÁ INCLUÍDO NO CRUZEIRO

- **Restaurante Principal**
Serviço completo para:
 - Pequeno almoço, almoço e jantar
 - Primeiro e segundo turnos de refeição para o jantar, ou jantar à hora a que preferir com a opção My Time Dining[®]
- **Windjammer Marketplace**
Delicie-se no nosso maravilhoso buffet, que oferece as melhores especialidades da cozinha mundial, num ambiente com vistas excecionais.
- **The Café at Two70SM**
Saboreie saladas, paninis e sanduíches feitos na hora enquanto desfruta de vistas sem par
- **Serviço de quartos**
Fique na cama e saboreie refeições no seu camarote com o nosso serviço de quartos disponível 24 horas por dia[†]
- **Sorrento's Pizza**
Desfrute uma piza italiana acabada de fazer
- **SeaPlexSM Dog House**
Vá buscar um cachorro quente gourmet no SeaPlexSM quando tiver apetite

[†] Poderão ser aplicadas taxas de serviço fora de horas para o serviço de quartos.



E... RELAXE



REALCE O QUE TEM DE MELHOR

Veja apresentações de saúde, fitness e beleza pela mão dos melhores profissionais. Vamos dar-lhe toda a informação necessária sobre assuntos de grande importância como toxinas, metabolismos e dietas, para que seja mais fácil tornar-se numa nova pessoa.



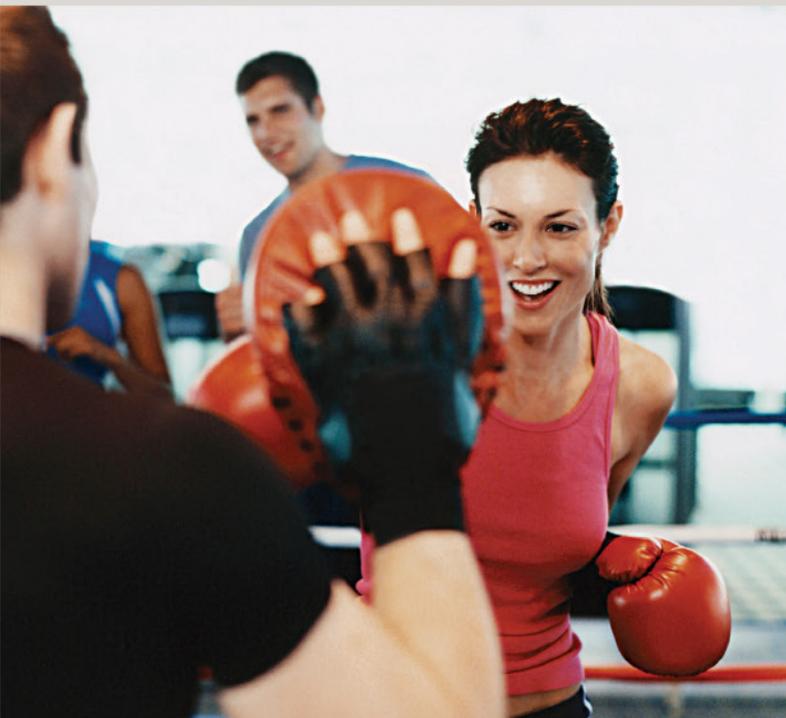
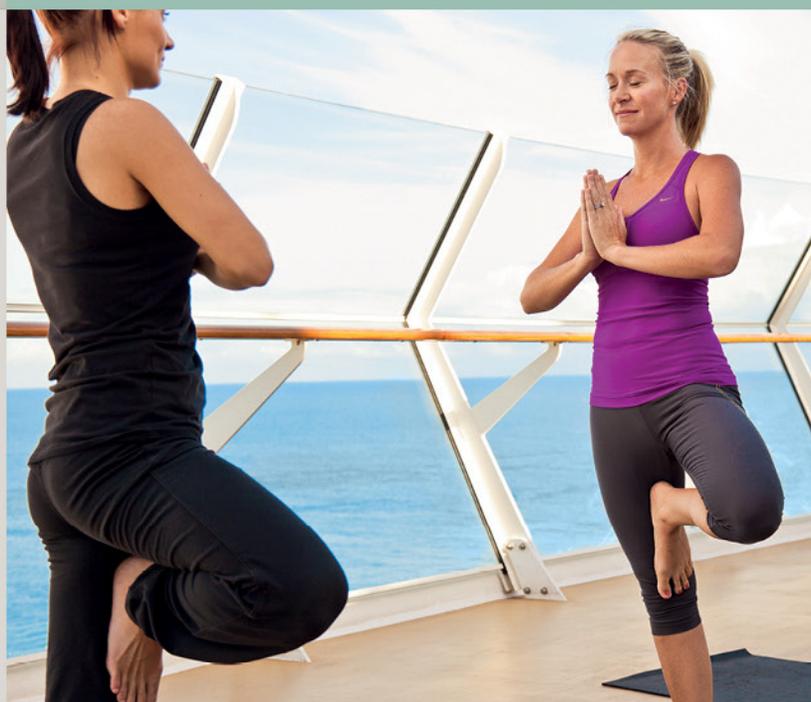
UM MAR DE TRATAMENTOS

Desde envolvimentos aromáticos a repousantes massagens shiatsu ao couro cabeludo... irá encontrar tudo aquilo de que precisa para a máxima descontração a bordo no Spa Vitality. Experimente uma massagem de descontração muscular, uma manicure perfeita ou um tratamento facial oxigenante. A beatitude em estado puro.

Efetue a sua reserva prévia gratuita para os serviços rejuvenescedores de spa online em www.RoyalCaribbean.com/cruiseplanner

PERSONALIZE O SEU TRATAMENTO

Os nossos consultores de spa estão disponíveis para apresentar-lhe todas as opções, ajudando-o a encontrar a mais certa para si. Torne o seu tempo só para si em algo de muito especial.



FIQUE EM FORMA

Para um shot de endorfinas, vá ao nosso centro de fitness topo de gama, que inclui uma vasta seleção de aulas, desde ioga a spinning. Se, por outro lado, preferir fazer exercício de forma mais informal, também temos um ginásio completamente equipado a bordo.



PAIS FORA...

Deixe que os pequenos desfrutem de diversão sem fim, com o nosso Programa para Crianças e Adolescentes Adventure Ocean® gratuito. Desta forma, tanto os pais como os filhos ficam a ganhar. As crianças ocupam-se com uma série de atividades emocionantes, criativas e educativas. E os pais usufruem de uma oportunidade bem merecida de descontração total.

Para saber mais, visite www.RoyalCaribbean.com/family



ESPAÇO INFANTIL ROYAL BABIES & TOTSSM

Para crianças com idades entre os 6 meses e os 3 anos

Ofereça aos seus mais-que-tudo um dia (ou serão) de atividades divertidas no nosso colorido espaço infantil, que está a cargo de profissionais especializados bem-dispostos e animados*.

Existe a possibilidade de deixar as crianças neste espaço durante o dia e à noite.

* Sujeito à aplicação de uma taxa. Os bebés têm de ter pelo menos 6 meses de idade no primeiro dia do cruzeiro. No caso dos cruzeiros transatlânticos, transpacificos, no Havai e noutros cruzeiros seleccionados, o bebé terá de ter pelo menos 12 meses de idade. Os espaços infantis, as actividades e as funcionalidades variam consoante o navio.



ADVENTURE OCEAN[®]

AQUANAUTS *Idades entre os 3 e os 5*
Mergulha num mundo de magia, com poções borbulhantes, festas de pijama, entre muitas outras actividades†.

EXPLORERS *Idades entre os 6 e os 8*
Descobre as nossas atividades científicas, que incluem os insetos e os germes da selva. Depois podes ser a estrela da noite no concurso de talentos e na noite desportiva.

VOYAGERS *Idades entre os 9 e os 11*
Vem à nossa Estação Ambiental, participa na caça ao tesouro ou fica a saber quem manda na noite dos rapazes contra as raparigas.

† As crianças têm de ter três anos de idade, terem a capacidade para irem à casa de banho, não usarem fraldas ou cuecas plásticas para poderem participar e utilizar as nossas piscinas. As atividades e opções variam consoante o navio.

CRIANÇAS CRESCIDAS

Idades entre os 12 e os 14

Caças ao tesouro, desafios de salas de jogos e concursos de alpinismo na parede de escalada durante o dia. À noite, filmes e festas de piscina.

Idades entre os 15 e os 17

Passa tempo com os teus novos amigos ou atira-te à pista de dança nos nossos espaços reservados a adolescentes, abertos até tarde.



FIQUE SOSSEGADO

Quando se viaja num navio inspirador, espera-se que o camarote esteja ao mesmo nível. É por isso que todos os nossos camarotes foram criados para deslumbrar, independentemente do orçamento dos passageiros.



DIGNO DE UM REI

Repouse num dos nossos confortáveis camarotes interiores para uma noite de descanso total. Ou vá à varanda e fique acordado até tarde a contemplar a inesquecível vista do oceano. Com tantas opções, haverá sempre um local no navio que é o mais certo para si.

NUMA CLASSE DISTINTA

A Classe Royal Suite eleva o luxo em alto-mar a um nível nunca antes visto. As 3 classes de suites foram concebidas para rivalizar com os quartos dos melhores hotéis do mundo, apresentando um conforto luxuoso, estilo elegante e pequenos toques dignos do mais refinado estilo de vida. Pensa que sabe o que é navegar? Volte a pensar. Estas suites inigualáveis foram concebidas para romper os limites do que entendemos como extraordinário.



Como passageiro da Classe Royal Suite, irá usufruir de um acesso exclusivo a opções de restauração e comodidades luxuosas muito especiais a bordo dos navios das classes Quantum e Oasis.

TRATAMENTO **VIP**

- Desfrute um acesso exclusivo ao restaurante Coastal Kitchen.
- Faça um brinde sempre que quiser com bebidas gratuitas no nosso Suite Lounge, aberto 24 horas por dia
- Descontraia com aulas de fitness gratuitas e ilimitadas ou um tratamento de spa inigualável
- Desfrute de banhos de sol no seu deck privado, enquanto saboreia as bebidas do bar exclusivo
- Deixe que o seu assistente exclusivo Royal Genie providencie tudo aquilo de que precisa

Star
CLASS

Contemporâneos, chiques e majestosamente espaçosos, estes ambientes ricos em pormenores oferecem a melhor seleção de comodidades exclusivas, incluindo o pacote de bebidas ideal, restauração de especialidade ilimitada e um Royal Genie pessoal que tornará todos os seus desejos realidade.

Sky
CLASS

Descubra um ponto de vista completamente novo nestes espaços soalheiros e arejados, mobilados com cuidado estético e elegância moderna. Deixe que o seu Royal Concierge conceba as suas aventuras pessoais, usufrua da Internet VOOM gratuita e do acesso exclusivo à Praia das Suites nas nossas ilhas privadas.

Sea
CLASS

Estenda-se e relaxe nas nossas junior suites, às quais não faltam toques dignos de um estilo de vida refinado como colchões almofadados, a tecnologia de camarote mais recente e produtos da L'Occitane.

Para ver as nossas Suites e conhecer as comodidades mais recentes visite

www.RoyalCaribbean.com/royalsuiteclass

Disponível apenas nos navios da Classe Oasis: Allure of the Seas®, Anthem of the Seas®, Harmony of the SeasSM, Oasis of the Seas® e Ovation of the SeasSM.



CONTAGEM DECRESCENTE PARA O CRUZEIRO



Após reservar o seu cruzeiro, tire o máximo partido das suas férias utilizando a nossa ferramenta de pré-cruzeiro em www.RoyalCaribbean.com/cruiseplanner. De noventa até quatro dias antes da data de partida, pode reservar previamente todas as opções abaixo.

PACOTES DE BEBIDAS

Sacie a sua sede com um pacote de bebidas que permite obter a melhor relação qualidade/preço nas suas bebidas favoritas, desde Coca-Cola®, bons vinhos, cocktails, sumos de fruta e água Evian®.

RESTAURANTES DE ESPECIALIDADES

Faça as reservas para os nossos restaurantes de especialidades antes da partida. Irá receber uma oferta especial ao efetuar 3 ou mais reservas para saborear e poupar! Faça a reserva em www.RoyalCaribbean.com/cruiseplanner

MY TIME DINING®

Gostaria de passear até tarde e desfrutar os últimos raios de sol do dia? Ou tem vontade de comer após a sua excursão em terra? O programa My Time Dining® dá-lhe a flexibilidade de planear as horas de jantar de acordo com o seu horário. As reservas podem ser efetuadas entre as 18h00 e as 21h30, todas as noites. É possível fazer reservas online a partir dos 3 meses e até 4 dias antes da partida em www.RoyalCaribbean.com/dining





DEIXE QUE SEJAMOS O SEU GUIA

1. Garantia de saída do navio em primeiro lugar
2. Política de cancelamento sem problemas durante 24 horas*
3. Volta ao navio garantida†
4. Conhecimentos específicos e aprofundados sobre os destinos

* As excursões que envolvem voos, viagens de comboio, eventos especiais, noites de permanência, estadias em hotéis e viagens privadas devem ser canceladas 30 dias antes do início do cruzeiro para evitar penalizações de cancelamento. Podem aplicar-se outras restrições.

† No caso improvável de a excursão sofrer um atraso, organizaremos o seu regresso ao navio assim que possível e sem qualquer custo.

HÁ DE TUDO PARA TODOS

Quer seja um viciado em adrenalina, amante da cultura, apreciador de boa comida ou alguém que viaja em família, o nosso novo sistema de pesquisa online torna mais fácil encontrar e reservar aventuras à medida do seu estilo.

Interessado numa excursão privada? O nosso staff a bordo está pronto a concretizá-la, desde o transporte privado a um itinerário personalizado que inclui um guia exclusivamente seu.

AVENTURAS SEM PREOCUPAÇÕES com AssistCard

A Royal Caribbean colabora com o Serviço AssistCard para lhe oferecer assistência em todos os momentos das suas férias.

O AssistCard cobre recuperação de bagagem perdida, substituição de documentos de viagem perdidos, serviços concierge, assistência jurídica e assistência 24 horas por dia, 7 dias por semana com as reservas do voo e/ou hotel em vários idiomas.

Contacte o seu agente de viagens ou visite:

www.assist-card.com/cruiseassist

para mais informações.

SEJA AVENTUREIRO

Salte do navio e entre nas nossas intensas aventuras em terra, concebidas especialmente para os passageiros da Royal Caribbean.

Com uma escolha de sete tipos de excursões diferentes, não há melhor maneira de ficar a conhecer intimamente cada destino por onde passa.

AVENTURAS ATIVAS

Parta para terra em excursões altamente dinâmicas e emocionantes.

LAÇOS FAMILIARES

Experiências que as crianças, pais e avós podem desfrutar em conjunto.

DESAFIO ROYAL TOUR

Participe numa competição amigável, só para diversão, enquanto está no porto.

CULTURA E PAISAGENS

Explore a história e a cultura com especialistas locais de todos os pontos do globo.

AVENTURAS DE VÁRIOS DIAS

Prepare-se para uma exploração a fundo com excursões com guia completas. Incluem alojamento em hotel, refeições, tarifa aérea (quando aplicável) e transporte antes de voltar a embarcar no navio noutro porto.

DELÍCIAS CULINÁRIAS

Descubra os sabores essenciais autênticos de cada destino.

DESCUBRA O AMOR À NATUREZA

Contribua para a preservação da vida selvagem, o meio ambiente e as comunidades locais enquanto participa numa excursão.

Para reservar previamente as suas excursões em terra, visite

www.RoyalCaribbean.com/shorex

DESCOBRIR A EUROPA

7 - 16 NOITES

O QUE **NÃO PODE PERDER** NAS SUAS FÉRIAS

FLORENÇA, ITÁLIA -

David de Michelangelo

A zona histórica de Florença é perfeita para um passeio agradável, que o leva à descoberta dos seus famosos monumentos, que vão desde a Catedral de Santa Maria del Fiore, à Ponte Vecchio e às obras-primas da Galeria dos Uffizi. Nenhuma visita ficaria completa sem uma paragem na Galleria dell'Accademia, para ver o David de Michelangelo.

NICE, FRANÇA -

Riviera Francesa

A cidade de Nice, abençoada por um clima ensolarado e temperado, praias fantásticas e uma marginal maravilhosa, atrai visitantes de todo o mundo. Quando chegar, porque não dar um passeio de um dia em Cannes, para ver as celebridades?

SANTORINI, GRÉCIA -

Porto de Fira e a cidade de Oia

Santorini é famosa por ter tido origem em actividade vulcânica e pelas associações mitológicas à antiguidade de Atlântida. Desfrute das praias de areia preta com águas cristalinas, prove os vinhos locais, banhe-se nas nascentes de água quente e suba até ao vulcão se tiver coragem!

ÉFESO (KUSADASI), TURQUIA -

Templo de Ártemis

Éfeso é uma cidade célebre pelo Templo de Ártemis, umas das sete maravilhas do mundo antigo. Depois de apreciar a parte histórica, poderá relaxar na praia ou fazer snorkelling. Aqueles que procuram adrenalina têm ao seu dispor o parque aquático.

DUBROVNIK, CROÁCIA -

Cidade antiga de Dubrovnik

Ao passear por Stradun e explorar a cidade antiga, sintá-se a viajar no tempo enquanto descobre ruas antigas e edifícios históricos que permanecem praticamente inalterados desde o século XIII. Faça um percurso pedestre ao longo das muralhas antigas, para obter uma vista espectacular da cidade e do Adriático.

NICE, FRANÇA -



EUROPA E DUBAI

CRUZEIROS DE 7 - 16 NOITES

CRUZEIROS DESDE O DUBAI

Dois cruzeiros inesquecíveis, uma viagem extraordinária. Desde os movimentados souks, onde o ar está repleto dos aromas das especiarias exóticas, aos enormes desertos, praias imaculadas, arquitectura moderna de cortar a respiração e sol todo o ano, rapidamente se aperceberá que estes cruzeiros são diferentes de tudo o que já experimentou.

Usufria de tudo isto a bordo do Vision of the Seas®, um dos nossos "navios de luz". Admire as vistas panorâmicas espectaculares de 360° enquanto degusta a sua bebida favorita no Viking Crown Lounge, elevado a 45 metros de altura do mar.

Desfrute de uma aventura de 7 noites no Dubai ou entre a bordo de um cruzeiro mais longo que passa pelo emblemático Canal de Suez. O itinerário do Vision of the Seas® inclui estadias com dormida em Muscat, Omã e Dubai, EAU, permitindo aos passageiros explorar a cidade com uma brisa nocturna.

DUBAI, EAU - Jantar no safari

Uma equipa de guias de safari irá levá-lo(a) para uma viagem emocionante pelas dunas ondulantes. Ao chegar a uma tenda de beduínos, poderá pintar as mãos com hena ou desfrutar de uma aromática "sheesha", o cachimbo de água árabe. Em seguida, desfrute de um festim e deite-se sob as estrelas enquanto vê uma dançarina do ventre dançar ao som da música encantatória.

O CANAL DE SUEZ

Ligando o Mar Mediterrâneo ao Mar Vermelho, navegar por aqui é uma experiência inesquecível que o fará passar por comportas e canais estreitos.

Para reservar previamente a sua excursão em terra, visite www.RoyalCaribbean.com/shorex

Os preços apresentados são desde e estavam em vigor à data de impressão desta brochura. [†]Os preços indicados nesta brochura são por pessoa, em euros e baseados no princípio de 2 pessoas a partilharem o mesmo camarote na categoria indicada. Os preços incluem as Taxas de Cruzeiro e excluem as Gratificações (Taxas de Serviço a bordo). Alguns portos exigem uma curta viagem, numa pequena embarcação, do navio até ao porto. Todos os itinerários, datas e preços estavam correctos no momento da impressão, mas estão sujeitos a alteração e a disponibilidade. Para obter informações sobre todos os termos e condições gerais, consulte as páginas 70-73.

GOLFO PÉRSICO CRUZEIRO DE 7 NOITES

Vision of the Seas® - planta do deck nas páginas 68-69.



DIA	PORTOS DE ESCALA	CHEGADA	PARTIDA
1	Dubai, Emiratos Árabes Unidos		18:00
2	Khasab, Omã	08:00	17:00
3	Muscat, Omã	09:00	
4	Muscat, Omã		18:00
5	Em navegação		
6	Abu Dhabi, Emiratos Árabes Unidos	08:00	18:00
7	Dubai, Emiratos Árabes Unidos	08:00	
8	Dubai, Emiratos Árabes Unidos	Desembarque	

Os portos de escala e as horas podem variar.

PARTIDAS

Partidas 2017: 2, 9, 16, 23, 30 de Janeiro 6, 13*, 20, 27 de Fevereiro 6, 13, 20, 27 de Março
*A ordem dos portos varia.

PREÇOS DO CRUZEIRO

Interior	Preços desde €1,299
Vista para o mar	Preços desde €1,499
Varanda	Preços desde €2,499
Suites	Preços desde €2,899

Chave do Mapa

- Portos de Escala
- Porto de Partida

Imagens da esquerda para a direita: 1. Vila costeira Manarola, Itália 2. Marina do Dubai.



CANAL DE SUEZ CRUZEIRO DE 16 NOITES

Vision of the Seas® - planta do deck nas páginas 68-69.



DIA	PORTOS DE ESCALA	CHEGADA	PARTIDA
1	Dubai, Emiratos Árabes Unidos		18:00
2	Muscat, Omã	12:00	20:00
3	Em navegação		
4	Em navegação		
5	Em navegação		
6	Em navegação		
7	Em navegação		
8	Aqaba, Jordânia	09:00	22:00
9	Canal De Suez (passagem)	23:00	
10	Canal de Suez (passagem)		13:00
11	Jerusalém (Ashdod), Israel	08:00	22:00
12	Haifa, Israel	07:00	16:00
13	Em navegação		
14	Atenas (Pireu), Grécia	06:00	20:00
15	Em navegação		
16	Em navegação		
17	Veneza, Itália	06:15	

Os portos de escala e as horas podem variar.

PARTIDAS

2017 3 de Abril

PREÇOS DO CRUZEIRO

Interior	Preços desde €1,399
Vista para o mar	Preços desde €1,699
Varanda	Preços desde €3,899
Suites	Preços desde €4,899

GUIA DE REFERÊNCIA RÁPIDA:

- Para saber o que está incluído - página 3
- Comodidades por classe de navio - páginas 54-55
- Condições de Reserva - páginas 70-73



**ILHAS GREGAS
CRUZEIRO DE 7 NOITES**

Rhapsody of the Seas® - planta do deck nas páginas 68-69.

**GRÉCIA, TURQUIA E CROÁCIA
CRUZEIRO DE 7 NOITES**

Rhapsody of the Seas® - planta do deck nas páginas 68-69.

**ILHAS GREGAS
CRUZEIRO DE 9 NOITES**

Jewel of the Seas® - planta do deck nas páginas 66-67.



DIA	PORTOS DE ESCALA	CHEGADA	PARTIDA
1	Veneza, Itália		17:00
2	Kotor, Montenegro ^	13:00	20:00
3	Corfu, Grécia	09:00	14:30
4	Atenas (Pireu), Grécia	12:00	20:30
5	Miconos, Grécia ^	07:00	16:00
6	Argostoli, Grécia	12:00	19:00
7	Em navegação		
8	Veneza, Itália	06:45	

Os portos de escala e as horas podem variar.

PARTIDAS

2017: 27 de Maio 10, 24 de Junho 22 de Julho 5, 19 de Agosto 2, 16, 30 de Setembro 14 de Outubro

^Requer uma curta viagem, numa pequena embarcação, do navio até ao porto.



DIA	PORTOS DE ESCALA	CHEGADA	PARTIDA
1	Veneza, Itália		17:00
2	Dubrovnik, Croácia	10:30	18:30
3	Em navegação		
4	Éfeso (Kusadasi), Turquia	09:00	19:00
5	Santorini, Grécia ^	07:00	17:00
6	Katakolon, Grécia	10:00	17:00
7	Em navegação		
8	Veneza, Itália	06:45	

Os portos de escala e as horas podem variar.

PARTIDAS

2017: 20 de Maio 3, 17 de Junho 1, 14*, 29 de Julho 12, 26 de Agosto 9**, 23 de Setembro 7, 21 de Outubro

*Está disponível um cruzeiro semelhante de 8 noites, com visita a Corfu, Grécia e Atenas (Pireu), Grécia.

**Split, Croácia substitui Dubrovnik, Croácia.

***Está disponível um cruzeiro semelhante de 8 noites no Vision of the Seas®, com visita a Corfu, Grécia e Atenas (Pireu), Grécia.

^Requer uma curta viagem, numa pequena embarcação, do navio até ao porto.



DIA	PORTOS DE ESCALA	CHEGADA	PARTIDA
1	Roma (Civitavecchia), Itália		17:00
2	Sicilia (Messina), Itália	11:00	20:00
3	Em navegação		
4	Miconos, Grécia ^	07:00	17:00
5	Éfeso (Kusadasi), Turquia	07:00	17:00
6	Santorini, Grécia ^	07:00	17:00
7	Atenas (Pireu), Grécia	06:00	18:00
8	Em navegação		
9	Nápoles/Capri, Itália	07:00	18:00
10	Roma (Civitavecchia), Itália	05:00	

Os portos de escala e as horas podem variar.

PARTIDAS

2017: 6, 15, 24 de Maio 2 de Junho 10, 19, 28 de Setembro 7, 16* de Outubro

*Chania (Souda) Creta, Grécia substitui Sicília (Messina), Itália.

^Requer uma curta viagem, numa pequena embarcação, do navio até ao porto.

PREÇOS DO CRUZEIRO

Interior	Preços desde €1,199
Vista para o mar	Preços desde €1,449
Varanda	Preços desde €1,899
Suites	Preços desde €2,699

PREÇOS DO CRUZEIRO

Interior	Preços desde €1,299
Vista para o mar	Preços desde €1,549
Varanda	Preços desde €2,699
Suites	Preços desde €3,399

PREÇOS DO CRUZEIRO

Interior	Preços desde €1,449
Vista para o mar	Preços desde €1,649
Varanda	Preços desde €2,049
Suites	Preços desde €2,699

Os preços apresentados são desde e estavam em vigor à data de impressão desta brochura.

^Os preços indicados nesta brochura são por pessoa, em euros e baseados no princípio de 2 pessoas a partilharem o mesmo camarote na categoria indicada. Os preços incluem as Taxas de Cruzeiro e excluem as Gratificações (Taxas de Serviço a bordo). Alguns portos exigem uma curta viagem, numa pequena embarcação, do navio até ao porto. Todos os itinerários, datas e preços estavam correctos no momento da impressão, mas estão sujeitos a alteração e a disponibilidade. Para obter informações sobre todos os termos e condições gerais, consulte as páginas 70-73.

Imagens da esquerda para a direita: 1. Catedral Santa-Maria-del-Fiore, Florença 2. Pequena ilha, cidade de Corfu 3. Cidade Antiga, Éfeso 4. Positano, Nápoles.

GUIA DE REFERÊNCIA RÁPIDA:

- Para saber o que está incluído - página 3
- Comodidades por classe de navio - páginas 54-55
- Condições de Reserva - páginas 70-73



**VENEZA MEDITERRÂNEA
CRUZEIRO DE 12 NOITES**

Brilliance of the Seas* - planta do deck nas páginas 66-67.

**PRAIAS DO MEDITERRÂNEO
CRUZEIRO DE 14 NOITES**

Navigator of the Seas* - planta do deck nas páginas 62-63.

**DESTAQUES DO MEDITERRÂNEO
CRUZEIRO DE 14 NOITES**

Independence of the Seas* - planta do deck nas páginas 62-63.



DIA	PORTOS DE ESCALA	CHEGADA	PARTIDA
1	Barcelona, Espanha		17:00
2	Nice (Villefranche), França*	09:00	19:00
3	Florença/Pisa (Livorno), Itália	07:00	19:00
4	Roma (Civitavecchia), Itália	07:00	19:00
5	Costa de Amalfi (Salerno), Itália	07:00	18:30
6	Em navegação		
7	Veneza, Itália	15:00	
8	Veneza, Itália		18:30
9	Bolonha (Ravenna), Itália	07:00	16:00
10	Kotor, Montenegro*	11:00	19:00
11	Em navegação		
12	Em navegação		
13	Barcelona, Espanha	06:00	

DIA	PORTOS DE ESCALA	CHEGADA	PARTIDA
1	Southampton, Reino Unido		16:30
2	Em navegação		
3	Em navegação		
4	Gibraltar, Reino Unido	10:00	16:00
5	Em navegação		
6	Nice (Villefranche), França*	09:00	18:00
7	Ajaccio, Córsega	07:00	16:00
8	Cagliari, Sardenha, Itália	07:00	15:00
9	Palma de Maiorca, Espanha	11:00	
10	Palma de Maiorca, Espanha		14:00
11	Málaga, Espanha	12:00	20:00
12	Sevilha (Cádiz), Espanha	07:00	15:00
13	Em navegação		
14	Em navegação		
15	Southampton, Reino Unido	05:30	

DIA	PORTOS DE ESCALA	CHEGADA	PARTIDA
1	Southampton, Reino Unido		16:30
2	Em navegação		
3	Em navegação		
4	Gibraltar, Reino Unido	10:00	16:00
5	Em navegação		
6	Nice (Villefranche), França*	09:00	18:00
7	Roma (Civitavecchia), Itália	07:00	19:00
8	Florença/Pisa (Livorno), Itália	07:00	19:00
9	Provença (Toulon), França	09:00	18:00
10	Em navegação		
11	Málaga, Espanha	08:00	15:00
12	Lisboa, Portugal	12:00	19:30
13	Em navegação		
14	Em navegação		
15	Southampton, Reino Unido	05:30	

Os portos de escala e as horas podem variar.

Os portos de escala e as horas podem variar.

Os portos de escala e as horas podem variar.

PARTIDAS

2017: 1, 25* de Maio 18* de Junho 12 de Julho 5, 29 de Agosto 22 de Setembro 16** de Outubro

*Zadar, Croácia substitui Bolonha (Ravenna), Itália.

**Cannes, França substitui Nice (Villefranche), França.

*Requer uma curta viagem, numa pequena embarcação, do navio até ao porto.

PARTIDAS

2017: 8, 15 Julho*

*O cruzeiro visita Provença, França e Barcelona, Espanha em vez de Ajaccio, Córsega e Cagliari, Sardenha, Itália.

*Requer uma curta viagem, numa pequena embarcação, do navio até ao porto.

PARTIDAS

2017: 3 de Junho 22*, 29 de Julho 2**, 15*, 30*** de Setembro

Está disponível um cruzeiro semelhante de 14 noites no Navigator of the Seas, com visita a Génova, Itália em vez de Provença (Toulon), França.

**Provença (Marselha), França substitui Provença (Toulon), França.

***Está disponível um cruzeiro semelhante de 14 noites, com visita a Cartagena, Espanha em vez de Nice, França. A ordem dos portos varia

*Requer uma curta viagem, numa pequena embarcação, do navio até ao porto.

PREÇOS DO CRUZEIRO

Interior	Preços desde €2,299
Vista para o mar	Preços desde €2,699
Varanda	Preços desde €3,249
Suites	Preços desde €4,899

PREÇOS DO CRUZEIRO

Interior	Preços desde €2,699
Vista para o mar	Preços desde €3,099
Varanda	Preços desde €3,599
Suites	Preços desde €6,099

PREÇOS DO CRUZEIRO

Interior	Preços desde €2,899
Vista para o mar	Preços desde €3,099
Varanda	Preços desde €3,699
Suites	Preços desde €5,399

Os preços apresentados são desde e estavam em vigor à data de impressão desta brochura.

*Os preços indicados nesta brochura são por pessoa, em euros e baseados no princípio de 2 pessoas a partilharem o mesmo camarote na categoria indicada. Os preços incluem as Taxas de Cruzeiro e excluem as Gratificações (Taxas de Serviço a bordo). Alguns portos exigem uma curta viagem, numa pequena embarcação, do navio até ao porto. Todos os itinerários, datas e preços estavam correctos no momento da impressão, mas estão sujeitos a alteração e a disponibilidade. Para obter informações sobre todos os termos e condições gerais, consulte as páginas 70-73.

Imagens da esquerda para a direita: 1. Miconos 2. Grande Canal, Veneza 3. Catedral La Seu de Maiorca 4. Coliseu, Roma.

GUIA DE REFERÊNCIA RÁPIDA:

- Para saber o que está incluído - página 3
- Comodidades por classe de navio - páginas 54-55
- Condições de Reserva - páginas 70-73



BÁLTICO
CRUZEIRO DE 10 NOITES

Vision of the Seas® - planta do deck nas páginas 68-69.



DIA	PORTOS DE ESCALA	CHEGADA	PARTIDA
1	Copenhaga, Dinamarca		17:00
2	Em navegação		
3	Riga, Letónia	11:00	18:00
4	Tallin, Estónia	12:00	19:00
5	São Petersburgo, Rússia	07:00	
6	São Petersburgo, Rússia		18:00
7	Helsínquia, Finlândia	07:00	16:00
8	Estocolmo, Suécia	07:00	16:00
9	Gdansk (Gdynia), Polónia	14:30	21:00
10	Em navegação		
11	Copenhaga, Dinamarca	06:00	

Os portos de escala e as horas podem variar.

PARTIDAS

2017: 1, 11* de Agosto

*Está disponível um cruzeiro semelhante de 11 noites que inclui Klaipeda, Lituânia.

**A ordem dos portos varia e Fredericia, Dinamarca substitui Gdansk (Gdynia), Polónia.

PREÇOS DO CRUZEIRO

Interior	Preços desde €1,999
Vista para o mar	Preços desde €2,399
Varanda	Preços desde €3,399
Suites	Preços desde €3,599

Os preços apresentados são desde e estavam em vigor à data de impressão desta brochura.

*Os preços indicados nesta brochura são por pessoa, em euros e baseados no princípio de 2 pessoas a partilharem o mesmo camarote na categoria indicada. Os preços incluem as Taxas de Cruzeiros e excluem as Gratificações (Taxas de Serviço a bordo). Alguns portos exigem uma curta viagem, numa pequena embarcação, do navio até ao porto. Todos os itinerários, datas e preços estavam correctos no momento da impressão, mas estão sujeitos a alteração e a disponibilidade. Para obter informações sobre todos os termos e condições gerais, consulte as páginas 70-73.

Imagens da esquerda para a direita: 1. Porto de Bergen, 2. Centro Histórico (Gamla Stan), Estocolmo 3. Catedral do Sangue Derramado, São Petersburgo 4. Centro Histórico, Riga.

BÁLTICO
CRUZEIRO DE 12 NOITES

Vision of the Seas® - planta do deck nas páginas 68-69.



DIA	PORTOS DE ESCALA	CHEGADA	PARTIDA
1	Amesterdão, Países Baixos		17:00
2	Em navegação		
3	Skagen, Dinamarca		07:00 18:00
4	Em navegação		
5	Tallin, Estónia		10:00 17:00
6	São Petersburgo, Rússia		07:00
7	São Petersburgo, Rússia		18:00
8	Helsínquia, Finlândia		08:00 17:00
9	Estocolmo, Suécia		09:00 16:00
10	Em navegação		
11	Copenhaga, Dinamarca		10:00 18:00
12	Em navegação		
13	Amesterdão, Países Baixos		06:00

Os portos de escala e as horas podem variar.

PARTIDAS

2017: 10 de Maio 3, 15* de Junho 9*, 21** de Julho

*A ordem dos portos varia.

**Está disponível um cruzeiro semelhante de 11 noites, com partida de Amesterdão, Países Baixos e chegada a Copenhaga, Dinamarca.

PREÇOS DO CRUZEIRO

Interior	Preços desde €2,399
Vista para o mar	Preços desde €2,699
Varanda	Preços desde €3,599
Suites	Preços desde €3,899

O MELHOR DA ESCANDINÁVIA E RÚSSIA
CRUZEIRO DE 13 NOITES

Serenade of the Seas® - planta do deck nas páginas 66-67.



DIA	PORTOS DE ESCALA	CHEGADA	PARTIDA
1	Estocolmo, Suécia		Embarque
2	Estocolmo, Suécia		16:00
3	Tallin, Estónia		10:00 18:00
4	São Petersburgo, Rússia		07:00
5	São Petersburgo, Rússia		
6	São Petersburgo, Rússia		18:00
7	Helsínquia, Finlândia		07:00 15:00
8	Riga, Letónia		10:00 18:00
9	Klaipeda, Lituânia		10:00 20:00
10	Em navegação		
11	Berlim (Warnemünde), Alemanha		07:00 21:30
12	Fredericia, Dinamarca		09:00 19:00
13	Copenhaga, Dinamarca		09:00
14	Copenhaga, Dinamarca		Desembarque

Os portos de escala e as horas podem variar.

PARTIDAS

2017 14* de Junho 30 de Julho

*Está disponível um cruzeiro semelhante de 11 noites, com partida de Copenhaga, Dinamarca.

PREÇOS DO CRUZEIRO

Interior	Preços desde €3,099
Vista para o mar	Preços desde €3,799
Varanda	Preços desde €4,599
Suites	Preços desde €6,599

GUIA DE REFERÊNCIA RÁPIDA:

- Para saber o que está incluído - página 3
- Comodidades por classe de navio - páginas 54-55
- Condições de Reserva - páginas 70-73



DELÍCIAS DO NORTE CRUZEIRO DE 12 NOITES

Navigator of the Seas® - planta do deck nas páginas 64-65



DIA	PORTOS DE ESCALA	CHEGADA	PARTIDA
1	Southampton, Reino Unido		16:30
2	Em navegação		
3	Oslo, Noruega	10:30	17:00
4	Copenhaga, Dinamarca	09:30	17:00
5	Em navegação		
6	Tallinn, Estónia	11:00	18:00
7	São Petersburgo, Rússia	08:00	18:00
8	São Petersburgo, Rússia		18:00
9	Helsínquia, Finlândia	07:00	15:00
10	Em navegação		
11	Em navegação		
12	Bruges (Zeebrugge), Bélgica	10:00	17:30
13	Southampton, Reino Unido	05:30	

Os portos de escala e as horas podem variar.

PARTIDAS

2017: 2ª, 14, 26 de Junho

*A ordem dos portos varia.

PREÇOS DO CRUZEIRO

Interior	Preços desde €2,449
Vista para o mar	Preços desde €2,999
Varanda	Preços desde €4,099
Suites	Preços desde €5,799

Os preços apresentados são desde e estavam em vigor à data de impressão desta brochura.

†Os preços indicados nesta brochura são por pessoa, em euros e baseados no princípio de 2 pessoas a partilharem o mesmo camarote na categoria indicada. Os preços incluem as Taxas de Cruzeiro e excluem as Gratificações (Taxas de Serviço a bordo). Alguns portos exigem uma curta viagem, numa pequena embarcação, do navio até ao porto. Todos os itinerários, datas e preços estavam correctos no momento da impressão, mas estão sujeitos a alteração e a disponibilidade. Para obter informações sobre todos os termos e condições gerais, consulte as páginas 70-73.

Imagens da esquerda para a direita: 1. Padrão dos Descobrimentos, Lisboa 2. Nyhavn, Copenhaga 3. Ponte Ha'penny, Dublin 4. Monte Teide, Tenerife.

ILHAS BRITÂNICAS CRUZEIRO DE 12 NOITES

Vision of the Seas® - planta do deck nas páginas 68-69.



DIA	PORTOS DE ESCALA	CHEGADA	PARTIDA
1	Amsterdão, Países Baixos		17:00
2	Dover, Inglaterra	07:00	20:00
3	Em navegação		
4	Edimburgo, Escócia		08:00
5	Edimburgo, Escócia		23:00
6	Inverness/Lago Ness, Escócia	13:00	20:00
7	Em navegação		
8	Glasgow (Greenock), Escócia	07:00	18:00
9	Dublin, Irlanda	07:00	
10	Dublin, Irlanda		13:00
11	St. Peter Port, Ilhas do Canal	10:00	20:30
12	Em navegação		
13	Amsterdão, Países Baixos	06:00	

Os portos de escala e as horas podem variar.

PARTIDAS

2017: 22 de Maio 27 de Junho

PREÇOS DO CRUZEIRO

Interior	Preços desde €2,299
Vista para o mar	Preços desde €2,599
Varanda	Preços desde €3,799
Suites	Preços desde €4,499

AVENTURA NAS ILHAS CANÁRIAS CRUZEIRO DE 12 NOITES

Independence of the Seas® - planta do deck nas páginas 62-63.



DIA	PORTOS DE ESCALA	CHEGADA	PARTIDA
1	Southampton, Reino Unido		16:30
2	Em navegação		
3	Vigo, Espanha	10:00	17:00
4	Lisboa, Portugal	09:00	19:00
5	Em navegação		
6	Lanzarote, Ilhas Canárias	09:00	19:00
7	Gran Canaria, Ilhas Canárias	09:00	19:00
8	Tenerife, Ilhas Canárias	07:00	15:00
9	Madeira (Funchal), Portugal	07:00	14:00
10	Em navegação		
11	La Coruña, Espanha	11:00	17:30
12	Em navegação		
13	Southampton, Reino Unido	05:30	

Os portos de escala e as horas podem variar.

PARTIDAS

2017: 15 de Maio 17 de Junho 16ª, 29ª de Setembro 27ª de Outubro

*Está disponível um cruzeiro semelhante de 14 noites.

**Está disponível um cruzeiro semelhante de 14 noites no Navigator of the Seas®.

***Está disponível um cruzeiro semelhante de 10 noites no Navigator of the Seas®.

PREÇOS DO CRUZEIRO

Interior	Preços desde €2,099
Vista para o mar	Preços desde €2,299
Varanda	Preços desde €3,199
Suites	Preços desde €4,949

GUIA DE REFERÊNCIA RÁPIDA:

- Para saber o que está incluído - página 3
- Comodidades por classe de navio - páginas 54-55
- Condições de Reserva - páginas 70-73



MEDITERRÂNEO

CRUZEIROS DE 7 - 9 NOITES



ROTA DOS PRÍNCIPES CRUZEIRO DE 7 NOITES

Freedom of the Seas® - planta do deck nas páginas 62-63.



DIA	PORTOS DE ESCALA	CHEGADA	PARTIDA
1	Barcelona, Espanha		17:00
2	Provença (Marselha), França	09:00	18:00
3	Nice (Villefranche), França ^	07:00	19:00
4	Florença/Pisa (La Spezia), Itália	07:00	19:00
5	Roma (Civitavecchia), Itália	07:00	19:00
6	Nápoles/Capri, Itália	07:00	18:30
7	Em navegação		
8	Barcelona, Espanha	06:00	

Os portos de escala e as horas podem variar.

PARTIDAS

2017: 7, 14, 21, 28* de Maio 4, 11, 18, 25 de Junho
2, 9, 16, 23, 30 de Julho 6, 13, 20 de Agosto
3, 10, 17**, 24** de Setembro 15 de Outubro

*O itinerário é efectuado pela ordem inversa.

**O cruzeiro visita Provença (Toulon), França em vez de Provença (Marselha), França.

^Requer uma curta viagem, numa pequena embarcação, do navio até ao porto.

MEDITERRÂNEO OCIDENTAL CRUZEIRO DE 7 NOITES

Jewel of the Seas® - planta do deck nas páginas 66-67.



DIA	PORTOS DE ESCALA	CHEGADA	PARTIDA
1	Roma (Civitavecchia), Itália		17:00
2	Cannes, França ^	08:00	18:00
3	Ajaccio, Córsega	07:00	16:00
4	Barcelona, Espanha	10:00	20:00
5	Palma de Maiorca, Espanha	07:00	16:00
6	Cagliari, Sardenha, Itália	12:00	20:00
7	Em navegação		
8	Roma (Civitavecchia), Itália	05:00	

Os portos de escala e as horas podem variar.

PARTIDAS

2017: 11, 25 de Junho 9, 23 de Julho 6*, 20 de Agosto 3 de Setembro

*Requer uma curta viagem, numa pequena embarcação, do navio até ao porto.

**O cruzeiro visita Ibiza, Espanha em vez de Ajaccio, Córsega, a ordem dos portos varia.

ILHAS GREGAS CRUZEIRO DE 7 NOITES

Jewel of the Seas® - planta do deck nas páginas 66-67.



DIA	PORTOS DE ESCALA	CHEGADA	PARTIDA
1	Roma (Civitavecchia), Itália		17:00
2	Em navegação		
3	Santorini, Grécia ^		13:00 22:00
4	Míconos, Grécia ^		08:00 18:00
5	Atenas (Pireu), Grécia		06:00 18:00
6	Katákolon, Grécia		10:00 17:00
7	Em navegação		
8	Roma (Civitavecchia), Itália		05:00

Os portos de escala e as horas podem variar.

PARTIDAS

2017 18 de Junho 2, 16, 30 de Julho 13, 27 de Agosto

*Requer uma curta viagem, numa pequena embarcação, do navio até ao porto.

PREÇOS DO CRUZEIRO

Interior	Preços desde €1,199
Vista para o mar	Preços desde €1,499
Varanda	Preços desde €2,099
Suites	Preços desde €2,899

PREÇOS DO CRUZEIRO

Interior	Preços desde €1,499
Vista para o mar	Preços desde €1,699
Varanda	Preços desde €1,949
Suites	Preços desde €2,499

PREÇOS DO CRUZEIRO

Interior	Preços desde €1,499
Vista para o mar	Preços desde €1,649
Varanda	Preços desde €2,099
Suites	Preços desde €2,599

**PARA OBTER O MELHOR PREÇO
VISITE ROYALCARIBBEAN.COM
OU CONTACTE O SEU AGENTE
DE VIAGENS**

Chave do Mapa
● Portos de Escala
● Porto de Partida

 Inclui Experiência DreamWorks.
Consulte as páginas 10-11 para obter mais informações.

MEDITERRÂNEO

CRUZEIROS DE 10 - 14 NOITES



EUROPA OCIDENTAL CRUZEIRO DE 10 NOITES

Vision of the Seas® - planta do deck nas páginas 68-69.



DIA	PORTOS DE ESCALA	CHEGADA	PARTIDA
1	Barcelona, Espanha		17:00
2	Cartagena, Espanha	09:30	18:00
3	Gibraltar, Reino Unido	09:00	17:00
4	Lisboa, Portugal	09:30	19:00
5	Em navegação		
6	Em navegação		
7	St. Peter Port, Ilhas do Canal*	07:00	17:00
8	Paris (Le Havre), França	07:00	21:00
9	Em navegação		
10	Bruges (Zeebrugge), Bélgica	07:00	17:00
11	Amsterdão, Países Baixos	06:00	

Os portos de escala e as horas podem variar.

PARTIDAS

2017 30 de Abril

*Requer uma curta viagem, numa pequena embarcação, do navio até ao porto.

ITÁLIA, MALTA E ESPANHA CRUZEIRO DE 11 NOITES

Vision of the Seas® - planta do deck nas páginas 68-69.



DIA	PORTOS DE ESCALA	CHEGADA	PARTIDA
1	Veneza, Itália		17:00
2	Dubrovnik, Croácia	12:00	20:00
3	Em navegação		
4	Valletta, Malta	08:00	18:00
5	Em navegação		
6	Roma (Civitavecchia), Itália	07:00	19:00
7	Florença/Pisa (La Spezia), Itália	07:00	19:00
8	Nice (Villefranche), França*	07:00	19:00
9	Em navegação		
10	Palma de Maiorca, Espanha	08:00	18:00
11	Ibiza, Espanha	08:00	18:00
12	Barcelona, Espanha	07:00	

Os portos de escala e as horas podem variar.

PARTIDAS

2017 19 de Abril

*Requer uma curta viagem, numa pequena embarcação, do navio até ao porto.

ILHAS GREGAS CRUZEIRO DE 12 NOITES

Brilliance of the Seas® - planta do deck nas páginas 66-67.



DIA	PORTOS DE ESCALA	CHEGADA	PARTIDA
1	Barcelona, Espanha		17:00
2	Cannes, França*	08:00	19:00
3	Florença/Pisa (La Spezia), Itália	07:00	19:00
4	Roma (Civitavecchia), Itália	07:00	19:00
5	Em navegação		
6	Em navegação		
7	Atenas (Pireu), Grécia	06:00	18:00
8	Éfeso (Kusadasi), Turquia	08:00	18:00
9	Santorini, Grécia*	07:00	17:00
10	Em navegação		
11	Valletta, Malta	07:00	17:00
12	Em navegação		
13	Barcelona, Espanha	06:00	

Os portos de escala e as horas podem variar.

PARTIDAS

2017: 13 de Maio 6, 30 de Junho 24 de Julho 17 de Agosto
10 de Setembro 4, 28 de Outubro

*Requer uma curta viagem, numa pequena embarcação, do navio até ao porto.

PREÇOS DO CRUZEIRO

Interior	Preços desde €1,349
Vista para o mar	Preços desde €1,649
Varanda	Preços desde €2,699
Suites	Preços desde €2,899

**PARA OBTER O MELHOR PREÇO
VISITE ROYALCARIBBEAN.COM
OU CONTACTE O SEU AGENTE
DE VIAGENS**

PREÇOS DO CRUZEIRO

Interior	Preços desde €1,449
Vista para o mar	Preços desde €1,699
Varanda	Preços desde €2,749
Suites	Preços desde €3,099

Chave do Mapa
● Portos de Escala
● Porto de Partida

PREÇOS DO CRUZEIRO

Interior	Preços desde €2,299
Vista para o mar	Preços desde €2,599
Varanda	Preços desde €3,499
Suites	Preços desde €5,049

NORTE DA EUROPA

CRUZEIROS DE 7 - 13 NOITES



FIORDES NORUEGUESES

CRUZEIRO DE 7 NOITES

Serenade of the Seas® - planta do deck nas páginas 66-67.



DIA	PORTOS DE ESCALA	CHEGADA	PARTIDA
1	Copenhaga, Dinamarca		17:00
2	Em navegação		
3	Stavanger, Noruega	08:00	18:00
4	Bergen, Noruega	08:00	18:00
5	Alesund, Noruega	08:00	20:00
6	Geiranger, Noruega	07:00	17:00
7	Em navegação		
8	Copenhaga, Dinamarca	07:00	

Os portos de escala e as horas podem variar.

PARTIDAS

2017: 13 de Maio 19 de Agosto

ESCANDINÁVIA E RÚSSIA

CRUZEIRO DE 7 NOITES

Serenade of the Seas® - planta do deck nas páginas 66-67.



DIA	PORTOS DE ESCALA	CHEGADA	PARTIDA
1	Estocolmo, Suécia		17:00
2	Helsinquia, Finlândia	11:00	18:00
3	São Petersburgo, Rússia	07:00	
4	São Petersburgo, Rússia		18:00
5	Tallinn, Estónia	07:00	16:00
6	Riga, Letónia	11:00	19:00
7	Em navegação		
8	Estocolmo, Suécia		07:00

Os portos de escala e as horas podem variar.

PARTIDAS

2017: 20*, 27* de Maio 25 de Junho 2, 9, 16, 23 de Julho 12* de Agosto

*Está disponível um cruzeiro semelhante de 7 noites, com partida e chegada a Copenhaga, Dinamarca.

CÍRCULO ÁRTICO

CRUZEIRO DE 11 NOITES

Serenade of the Seas® - planta do deck nas páginas 66-67.



DIA	PORTOS DE ESCALA	CHEGADA	PARTIDA
1	Copenhaga, Dinamarca		17:00
2	Em navegação		
3	Geiranger, Noruega		07:00 16:00
4	Círculo Polar Ártico (em navegação)		
5	Tromso, Noruega	09:00	18:00
6	Honningsvag, Noruega	07:00	15:00
7	Em navegação		
8	Alesund, Noruega	10:00	20:00
9	Olden, Noruega	07:00	17:00
10	Bergen, Noruega	07:00	17:00
11	Em navegação		
12	Copenhaga, Dinamarca	07:00	

Os portos de escala e as horas podem variar.

PARTIDAS

2017 3 de Junho

PREÇOS DO CRUZEIRO

Interior	Preços desde €1,699
Vista para o mar	Preços desde €1,949
Varanda	Preços desde €2,399
Suites	Preços desde €3,399

PREÇOS DO CRUZEIRO

Interior	Preços desde €1,799
Vista para o mar	Preços desde €2,199
Varanda	Preços desde €2,549
Suites	Preços desde €3,599

PREÇOS DO CRUZEIRO

Interior	Preços desde €3,099
Vista para o mar	Preços desde €3,299
Varanda	Preços desde €4,449
Suites	Preços desde €5,799

PARA OBTER O MELHOR PREÇO VISITE ROYALCARIBBEAN.COM OU CONTACTE O SEU AGENTE DE VIAGENS

Chave do Mapa
 ● Portos de Escala
 ● Porto de Partida

NORTE DA EUROPA E ATLÂNTICO

CRUZEIROS DE 3 - 12 NOITES



PARIS E BRUGES

CRUZEIRO DE 3 NOITES

Independence of the Seas® - planta do deck nas páginas 62-63.



DIA	PORTOS DE ESCALA	CHEGADA	PARTIDA
1	Southampton, Reino Unido		16:30
2	Bruges (Zeebrugge), Bélgica	07:00	17:00
3	Paris (Le Havre), França	08:00	22:00
4	Southampton, Reino Unido	05:30	

Os portos de escala e as horas podem variar.

PARTIDAS

2017: 28 de Abril 21 de Outubro

FRANÇA E ESPANHA

CRUZEIRO DE 7 NOITES

Independence of the Seas® - planta do deck nas páginas 62-63.



DIA	PORTOS DE ESCALA	CHEGADA	PARTIDA
1	Southampton, Reino Unido		16:30
2	Paris (Le Havre), França	08:00	21:00
3	Cherbourg, França	08:00	17:00
4	Em navegação		
5	Bilbao, Espanha	07:00	17:00
6	Gijon, Espanha	07:00	17:00
7	Em navegação		
8	Southampton, Reino Unido	05:30	

Os portos de escala e as horas podem variar.

PARTIDAS

2017: 27 de Maio 12*, 19** de Agosto 14***, 22† de Outubro

*Está disponível um cruzeiro semelhante de 8 noites.

**Está disponível um cruzeiro semelhante de 6 noites no Navigator of the Seas®.

***O itinerário é efectuado pela ordem inversa.

†Está disponível um cruzeiro semelhante de 5 noites no Navigator of the Seas®.

ESPANHA, FRANÇA E PORTUGAL

CRUZEIRO DE 7 NOITES

Navigator of the Seas® - planta do deck nas páginas 64-65.



DIA	PORTOS DE ESCALA	CHEGADA	PARTIDA
1	Southampton, Reino Unido		16:30
2	Paris (Le Havre), França	07:00	21:00
3	Em navegação		
4	Em navegação		
5	Lisboa, Portugal	07:00	16:30
6	Vigo, Espanha	10:00	16:00
7	Em navegação		
8	Southampton, Reino Unido	05:30	

Os portos de escala e as horas podem variar.

PARTIDAS

2017: 26 de Maio 25 de Agosto

PREÇOS DO CRUZEIRO

Interior	Preços desde €1,199
Vista para o mar	Preços desde €1,399
Varanda	Preços desde €1,599
Suites	Preços desde €1,899

PARA OBTER O MELHOR PREÇO VISITE ROYALCARIBBEAN.COM OU CONTACTE O SEU AGENTE DE VIAGENS

PREÇOS DO CRUZEIRO

Interior	Preços desde €1,449
Vista para o mar	Preços desde €1,649
Varanda	Preços desde €2,199
Suites	Preços desde €2,899

Chave do Mapa
● Portos de Escala
● Porto de Partida

PREÇOS DO CRUZEIRO

Interior	Preços desde €1,449
Vista para o mar	Preços desde €1,749
Varanda	Preços desde €2,099
Suites	Preços desde €2,849



CRUZEIROS DE 3 - 12 NOITES

RELAXE NAS CARAÍBAS

O QUE **NÃO PODE PERDER** NAS SUAS FÉRIAS

CLASSE OASIS NAS CARAÍBAS - *Os maiores navios de cruzeiro do mundo*

Explore o Zip Line com 25 metros de altura, a Boardwalk, o AquaTheatre, o Central Park® e muitas outras atracções a bordo dos nossos navios exclusivos da Classe Oasis, que oferecem experiências verdadeiramente extraordinárias.

COCOCAY®, BAHAMAS - *Um destino privado certificado ecologicamente*

Aventure-se fazendo parasailing por cima das águas cristalinas e das praias de areia branca, faça uma excursão ecológica ou simplesmente relaxe numa cama de rede antes de deliciar-se com um churrasco na ilha.

ORANJESTAD, ARUBA - *Submarino Atlantis*

Oranjestad está repleta de monumentos históricos, de esplanadas movimentadas e de uma colorida arquitectura dos tempos coloniais holandeses. Faça snorkelling a partir da praia ou observe de perto a vida marinha num submarino, 40 metros abaixo do nível do mar.

KING'S WHARF, BERMUDAS - *Cruzeiro com cocktail num barco com fundo de vidro*

Parta em direcção a alto-mar para ver as espécies nocturnas, veja o navio afundado do século XVIII, iluminado pelas luzes submersas e ouça histórias de piratas e como atraíam os navios para terra.

FORT-DE-FRANCE, MARTINICA -

Excursão para degustar os sabores delicados do rum e da banana

Percorra os campos de cana-de-açúcar, visite a destilaria de rum, desfrute de uma sessão de degustação de runs e entre num pequeno comboio para explorar a plantação de bananas.

OCHO RIOS, JAMAICA - *Catamarã e Cascatas de Dunn's River*

Faça snorkelling na barreira de corais e, em seguida, suba as espectaculares Cascatas de Dunn's River, terminando com uma taça de champanhe a bordo de um catamarã topo de gama.

DESTAQUES NAS CARAÍBAS

CRUZEIROS DE 7 NOITES



CARAÍBAS OCIDENTAIS

CRUZEIRO DE 7 NOITES

Harmony of the SeasSM - planta do deck nas páginas 60-61.



DIA	PORTOS DE ESCALA	CHEGADA	PARTIDA
1	Fort Lauderdale, Flórida		16:00
2	Em navegação		
3	Labadee, Haiti	08:00	16:30
4	Falmouth, Jamaica	10:00	19:00
5	Em navegação		
6	Cozumel, México	08:00	19:00
7	Em navegação		
8	Fort Lauderdale, Flórida	06:15	

Os portos de escala e as horas podem variar.

PARTIDAS

2017: 14, 28 de Janeiro 11, 25 de Fevereiro 11, 25 de Março
8, 22 de Abril 6*, 27 de Maio 17 de Junho 8, 29 de Julho
19 de Agosto 2, 16, 30 de Setembro 14, 28 de Outubro
11, 25 de Novembro 9, 23 de Dezembro

2018: 6, 20 de Janeiro 3, 17 de Fevereiro 3, 17, 31 de Março
14, 28 de Abril

*O itinerário é efectuado pela ordem inversa.

PREÇOS DO CRUZEIRO

Interior	Preços desde €1,499
Vista para o mar	Preços desde €1,949
Varanda	Preços desde €2,399
Suites	Preços desde €2,649

Os preços apresentados são desde e estavam em vigor à data de impressão desta brochura.
*Os preços indicados nesta brochura são por pessoa, em euros e baseados no princípio de 2 pessoas a partilharem o mesmo camarote na categoria indicada. Os preços incluem as Taxas de Cruzeiro e excluem as Gratificações (Taxas de Serviço a bordo). Alguns portos exigem uma curta viagem, numa pequena embarcação, do navio até ao porto. Todos os itinerários, datas e preços estavam correctos no momento da impressão, mas estão sujeitos a alteração e a disponibilidade. Para obter informações sobre todos os termos e condições gerais, consulte as páginas 70-73.

CARAÍBAS ORIENTAIS

CRUZEIRO DE 7 NOITES

Oasis of the Seas^{*} - planta do deck nas páginas 60-61.



DIA	PORTOS DE ESCALA	CHEGADA	PARTIDA
1	Orlando (Port Canaveral), Flórida		16:30
2	Nassau, Bahamas	08:30	15:00
3	Em navegação		
4	Charlotte Amalie, St. Thomas	10:30	19:00
5	Philipsburg, St. Maarten	08:00	17:00
6	Em navegação		
7	Em navegação		
8	Orlando (Port Canaveral), Flórida	06:00	

Os portos de escala e as horas podem variar.

PARTIDAS

2017: 8, 22 de Janeiro 5 de Fevereiro 5, 19 de Março
2, 16, 30 de Abril 7, 28 de Maio 18 de Junho 9, 30 de Julho
20 de Agosto

PREÇOS DO CRUZEIRO

Interior	Preços desde €1,199
Vista para o mar	Preços desde €1,349
Varanda	Preços desde €1,649
Suites	Preços desde €2,349

Chave do Mapa
● Portos de Escala
● Porto de Partida
■ Destino privado

Inclui Experiência DreamWorks.
Consulte as páginas 10-11 para obter mais informações.

Imagens da esquerda para a direita: 1. Snorkeling 2. Paddle boarding

CARAÍBAS ORIENTAIS

CRUZEIRO DE 7 NOITES

Allure of the Seas^{*} - planta do deck nas páginas 60-61.



DIA	PORTOS DE ESCALA	CHEGADA	PARTIDA
1	Fort Lauderdale, Flórida		16:00
2	Nassau, Bahamas	07:00	14:30
3	Em navegação		
4	Charlotte Amalie, St. Thomas	10:00	19:00
5	Basseterre, St. Kitts & Nevis	08:00	17:00
6	Em navegação		
7	Em navegação		
8	Fort Lauderdale, Flórida	06:15	

Os portos de escala e as horas podem variar.

PARTIDAS

2017: 29⁺ de Abril 14, 20⁺ de Maio 4, 10⁺; 25 de Junho
1⁺, 16, 22⁺ de Julho 6, 12⁺, 27 de Agosto 3 de Setembro
1, 29 de Outubro 26 de Novembro

2018: 21 de Janeiro 18 de Fevereiro 18 de Março 15 de Abril

Cruzeiro a bordo do Harmony of the Seas^{}.

PREÇOS DO CRUZEIRO

Interior	Preços desde €1,149
Vista para o mar	Preços desde €1,349
Varanda	Preços desde €1,599
Suites	Preços desde €2,399

GUIA DE REFERÊNCIA RÁPIDA:

- Para saber o que está incluído - página 3
- Comodidades por classe de navio - páginas 54-55
- Condições de Reserva - páginas 70-73

ESCAPADAS NAS CARAÍBAS

CRUZEIROS DE 3 - 5 NOITES

Se nunca fez um cruzeiro, ou se não tem muito tempo disponível, estas partidas são perfeitas para si. Maravilhe-se com as vistas espectaculares das montanhas do Haiti, passeie nas praias de areia fina ou mergulhe nas calmas águas azul-turquesa. Navegue num iate da America's Cup nas solarengas Bahamas, explore a espectacular cidade perdida de Atlântida, em Nassau, ou faça parasailing sobre a bonita CocoCay®, nas Bahamas. Existem tantas coisas que pode experimentar nestes fantásticos cruzeiros de curta duração. Eis algumas delas:

O QUE **NÃO PODE PERDER** NO SEU CRUZEIRO DE FÉRIAS

COZUMEL, MÉXICO - *Ruínas Maias de Tulum*

Explore as magníficas ruínas na antiga cidade Maia de Tulum. O guia irá revelar os segredos, factos, mitos e lendas desta civilização há muito esquecida. Maravilhe-se com as realizações arquitectónicas e artísticas de 60 templos.

NASSAU, BAHAMAS - *Interacção com leões marinhos e praia em Atlantis*

Venha conhecer os brincalhões leões marinhos no Atlantis' Dolphin Cay antes de relaxar um pouco na mundialmente famosa praia Atlantis, em Paradise Island.

LABADEE®, HAITI - *Excursão cultural no Haiti*

Labadee® é uma ilha privada paradisíaca da Royal Caribbean. Absorva a cultura exótica e única do Haiti, num passeio narrado de táxi aquático e visite Le Village, que retrata interactivamente a vida no Haiti nos dias de hoje e antigamente.



PROLONGUE A SUA ESTADIA...

NO UNIVERSAL ORLANDO® RESORT

Não existe forma melhor para terminar um cruzeiro inesquecível. Porque não visitar o mundialmente famoso Universal Orlando® Resort, para conhecer o que existe de melhor em termos de música ao vivo, restauração, vida nocturna e muito mais? Além disso, pode escolher um de três hotéis temáticos distinguidos com o prémio AAA Four Diamond - todos a uma curta distância a pé do complexo de entretenimento Universal Studios® e Universal CityWalk®.

Reserve hoje mesmo as suas férias
www.RoyalCaribbean.com/universal



**PARA OBTER O MELHOR PREÇO
VISITE ROYALCARIBBEAN.COM
OU CONTACTE O SEU AGENTE
DE VIAGENS**

Chave do Mapa
● Portos de Escala
● Porto de Partida
🏠 Destino Privado

— Rota A
— Rota B



BAHAMAS CRUZEIRO DE 3-4 NOITES

Enchantment of the Seas® - planta do deck nas páginas 68-69.

BAHAMAS CRUZEIRO DE 3-4 NOITES

Majesty of the Seas® - planta do deck online.

CARAÍBAS OCIDENTAIS CRUZEIRO DE 5 NOITES

Independence of the Seas® plantas dos decks nas páginas 62-63.



ROTA A

DIA	PORTOS DE ESCALA	CHEGADA	PARTIDA
1	Miami, Flórida		16:00
2	CocoCay, Bahamas^	08:00	17:00
3	Nassau, Bahamas	08:00	17:00
4	Miami, Flórida	07:00	

Os portos de escala e as horas podem variar.

ROTA A

DIA	PORTOS DE ESCALA	CHEGADA	PARTIDA
1	Orlando (Port Canaveral), Flórida		16:00
2	Nassau, Bahamas	12:00	23:59
3	CocoCay, Bahamas^	08:00	16:00
4	Orlando (Port Canaveral), Flórida	07:00	

Os portos de escala e as horas podem variar.

ROTA A

DIA	PORTOS DE ESCALA	CHEGADA	PARTIDA
1	Fort Lauderdale, Flórida		16:30
2	Em navegação		
3	Costa Maya, México	09:00	18:00
4	Cozumel, México	08:00	18:30
5	Em navegação		
6	Fort Lauderdale, Flórida	07:00	

Os portos de escala e as horas podem variar.

ROTA B

DIA	PORTOS DE ESCALA	CHEGADA	PARTIDA
1	Miami, Flórida		16:30
2	Nassau, Bahamas	08:00	23:59
3	CocoCay, Bahamas^	08:00	17:00
4	Key West, Flórida	10:00	18:00
5	Miami, Flórida	07:30	

Os portos de escala e as horas podem variar.

ROTA B

DIA	PORTOS DE ESCALA	CHEGADA	PARTIDA
1	Orlando (Port Canaveral), Flórida		16:00
2	Em navegação		
3	Nassau, Bahamas	08:00	23:59
4	CocoCay, Bahamas^	08:00	16:00
5	Orlando (Port Canaveral), Flórida	07:00	

Os portos de escala e as horas podem variar.

ROTA B

DIA	PORTOS DE ESCALA	CHEGADA	PARTIDA
1	Fort Lauderdale, Flórida		16:30
2	Em navegação		
3	Falmouth, Jamaica	09:30	16:30
4	Labadee, Haiti	09:30	18:30
5	Em navegação		
6	Fort Lauderdale, Flórida	07:00	

Os portos de escala e as horas podem variar.

PARTIDAS

ROTA A: 3 noites

2017: 6, 13, 20, 27 de Janeiro 3, 10, 17, 24 de Fevereiro 3, 10, 17, 24, 31 de Março 7, 14, 21, 28 de Abril 5, 12, 19, 26 de Maio 2, 9, 16, 23, 30 de Junho 7, 14, 21, 28 de Julho 4, 11, 18, 25 de Agosto 1, 8, 15, 22, 29 de Setembro 6, 13, 20, 27 de Outubro 3, 10, 17, 24 de Novembro 26 de Dezembro 2018: 2, 9, 16, 23 de Janeiro 2, 9, 16, 23 de Fevereiro 2, 9, 16, 23, 30 de Março 6, 13, 20, 27 de Abril

ROTA B: 4 noites

2017: 2**, 9, 16, 23, 30 de Janeiro 6, 20*, 27* de Fevereiro 6, 13**, 20*, 27* de Março 3*, 10, 17, 24 de Abril 1, 8, 15, 22, 29 de Maio 5, 12, 19, 26 de Junho 3, 10, 17, 24, 31 de Julho 7, 14, 21, 28 de Agosto 4, 11, 18, 25 de Setembro 2, 9, 16, 23, 30 de Outubro 6, 13, 20 de Novembro 14*, 18, 22*, 29* de Dezembro 2018: 8, 15, 22, 29 de Janeiro 5, 12, 19, 26 de Fevereiro 5, 12, 19, 26 de Março 2, 9, 16, 23, 30 de Abril

*A ordem dos portos varia.

**Grande Ilha das Bahamas, Bahamas substitui Nassau, Bahamas e a ordem dos portos varia.

^Requer uma curta viagem, numa pequena embarcação, do navio até ao porto.

PARTIDAS

ROTA A: 3 noites

2017: 6, 13, 20, 27 de Janeiro 3, 10, 17, 24 de Fevereiro 3, 10, 17, 24, 31 de Março 7, 14, 21, 28 de Abril 5, 12, 19, 26 de Maio 2, 9, 16, 23, 30 de Junho 7, 14, 21, 28 de Julho 4, 11, 18, 25 de Agosto 1, 8, 15**, 22, 29** de Setembro 6, 13, 20, 27 de Outubro 3, 10**, 17, 24 de Novembro 1, 8, 15, 26* de Dezembro 2018: 2*, 5, 12, 19, 26 de Janeiro 2, 9, 16, 23 de Fevereiro 2, 9, 16, 23, 30 de Março 6, 13, 20, 27 de Abril

ROTA B: 4 noites

2017: 2***, 9*, 16*, 23*, 30* de Janeiro 6*, 13*, 20***, 27* de Fevereiro 6, 13*, 20, 27 de Março 3, 10*, 17*, 24* de Abril 1, 8, 15, 22, 29 de Maio 5, 12, 19, 26 de Junho 3, 10, 17, 24, 31 de Julho 7, 14, 21, 28 de Agosto 4, 11, 18, 25 de Setembro 2, 9, 16, 23, 30 de Outubro 6, 13, 20, 27 de Novembro 4, 11, 18, 22***, 29*** de Dezembro 2018: 8, 15 de Janeiro 5, 12, 19, 26 de Fevereiro 5, 12, 19, 26 de Março 2, 16, 23, 30 de Abril

*O itinerário é efectuado pela ordem inversa.

**Grande Ilha das Bahamas, Bahamas substitui Nassau, Bahamas.

***A ordem dos portos varia.

^Requer uma curta viagem, numa pequena embarcação, do navio até ao porto.

PREÇOS DO CRUZEIRO	ROTA A	ROTA B
Interior	€499	€549
Vista para o mar	€649	€799
Varanda	€849	€1,099
Suites	€1,199	€1,299

PREÇOS DO CRUZEIRO	ROTA A	ROTA B
Interior	€399	€499
Vista para o mar	€549	€599
Suites	€1,099	€1,349

PREÇOS DO CRUZEIRO	ROTA A	ROTA B
Interior	€749	€699
Vista para o mar	€1,049	€849
Varanda	€1,199	€1,099
Suites	€1,449	€1,449

Os preços apresentados são desde e estavam em vigor à data de impressão desta brochura.

*Os preços indicados nesta brochura são por pessoa, em euros e baseados no princípio de 2 pessoas a partilharem o mesmo camarote na categoria indicada. Os preços incluem as Taxas de Cruzeiro e excluem as Gratificações (Taxas de Serviço a bordo). Alguns portos exigem uma curta viagem, numa pequena embarcação, do navio até ao porto. Todos os itinerários, datas e preços estavam correctos no momento da impressão, mas estão sujeitos a alteração e a disponibilidade. Para obter informações sobre todos os termos e condições gerais, consulte as páginas 70-73.

Imagens da esquerda para a direita: 1. Praia Privada, Labadee® 2. Universal Studios® 3. Vigia do Salva Vidas, Miami Beach 4. Cove, Nassau, Bahamas 5. Ruínas Maias de Tulum, México

GUIA DE REFERÊNCIA RÁPIDA:

- Para saber o que está incluído - página 3
- Comodidades por classe de navio - páginas 54-55
- Condições de Reserva - páginas 70-73

CARAÍBAS OCIDENTAIS

CRUZEIROS DE 5 - 7 NOITES

CARAÍBAS OCIDENTAIS "A NÃO PERDER"

COZUMEL, MÉXICO

Este destino fantástico tem um farol antigo e imensas oportunidades de ver a vida selvagem no seu habitat natural. Com pássaros exóticos, praias de areia e uma gastronomia deliciosa, tudo levá-lo(a)-á a pensar que chegou ao paraíso.

GEORGE TOWN, GRANDE CAIMÃO

Grande Caimão é uma das três magníficas ilhas tropicais que Cristóvão Colombo denominou "Las Tortugas" (as tartarugas), devido às criaturas marinhas que encontrou no mar. Visite a mundialmente famosa praia "Seven Mile", faça mergulho, nade com os golfinhos ou explore a cidade colorida.

FALMOUTH, JAMAICA

Desde as maravilhas das águas fosforescentes da Lagoa Luminosa até ao nadar com golfinhos, tubarões e arraias, Falmouth é um inspirador destino de férias nas Caraíbas. Pode visitar uma plantação, fazer um safari no rio ou visitar as espectaculares Cascatas de Dunn's River.



CARAÍBAS OCIDENTAIS CRUZEIRO DE 5 NOITES

Navigator of the Seas* - plantas dos decks nas páginas 64-65.



DIA	PORTOS DE ESCALA	CHEGADA	PARTIDA
1	Miami, Flórida		17:00
2	Em navegação		
3	Costa Maya, México	08:00	17:00
4	Cozumel, México	07:00	17:00
5	Em navegação		
6	Miami, Flórida	07:00	

Os portos de escala e as horas podem variar.

PARTIDAS

2017: 19 de Novembro 3, 17*, 31 de Dezembro

2018 14, 28 de Janeiro 11, 25 de Fevereiro 11, 25 de Março 8 de Abril

*A ordem dos portos varia.

CARAÍBAS OCIDENTAIS CRUZEIRO DE 6 NOITES

Freedom of the Seas* - plantas dos decks nas páginas 62-63.



DIA	PORTOS DE ESCALA	CHEGADA	PARTIDA
1	Fort Lauderdale, Flórida		17:30
2	Em navegação		
3	George Town, Grande Caimão*	07:00	15:30
4	Costa Maya, México	11:00	19:00
5	Cozumel, México	08:00	17:00
6	Em navegação		
7	Fort Lauderdale, Flórida	05:30	

Os portos de escala e as horas podem variar.

PARTIDAS

2017: 15*, 29* de Janeiro 12*, 26* de Fevereiro 12*, 26* de Março

9* de Abril 5, 19 de Novembro 3, 17, 31 de Dezembro

2018 14, 28 de Janeiro 11, 25 de Fevereiro 11, 25 de Março 8, 22 de Abril

*A ordem dos portos varia.

*Requer uma curta viagem, numa pequena embarcação, do navio até ao porto.

PREÇOS DO CRUZEIRO

Interior	Preços desde €599
Vista para o mar	Preços desde €799
Varanda	Preços desde €999
Suites	Preços desde €1,299

- Chave do Mapa
- Portos de Escala
 - Porto de Partida
 - 🏠 Destino Privado

PREÇOS DO CRUZEIRO

Interior	Preços desde €1,399
Vista para o mar	Preços desde €1,899
Varanda	Preços desde €2,399
Suites	Preços desde €3,299

- Inclui Experiência DreamWorks.
Consulte as páginas 10-11 para obter mais informações.

**PARA OBTER O MELHOR PREÇO
VISITE ROYALCARIBBEAN.COM
OU CONTACTE O SEU AGENTE
DE VIAGENS**



CARAÍBAS OCIDENTAIS CRUZEIRO DE 7 NOITES

Serenade of the Seas® - plantas dos decks nas páginas 66-67.

CARAÍBAS OCIDENTAIS CRUZEIRO DE 7 NOITES

Allure of the Seas® - planta do deck nas páginas 60-61.

CARAÍBAS OCIDENTAIS CRUZEIRO DE 7 NOITES

Oasis of the Seas® - planta do deck nas páginas 60-61.



DIA	PORTOS DE ESCALA	CHEGADA	PARTIDA
1	Fort Lauderdale, Flórida		16:00
2	Key West, Florida	07:00	17:00
3	Em navegação		
4	Roatan, Honduras	08:00	17:00
5	Costa Maya, México	08:00	17:00
6	Cozumel, México	07:00	17:00
7	Em navegação		
8	Fort Lauderdale, Flórida	07:00	

Os portos de escala e as horas podem variar.

PARTIDAS

2017: 17 de Novembro 15 de Dezembro

DIA	PORTOS DE ESCALA	CHEGADA	PARTIDA
1	Fort Lauderdale, Flórida		16:00
2	Em navegação		
3	Labadee, Haiti	08:00	16:30
4	Falmouth, Jamaica	10:00	19:00
5	Em navegação		
6	Cozumel, México	08:00	19:00
7	Em navegação		
8	Fort Lauderdale, Flórida	06:15	

Os portos de escala e as horas podem variar.

PARTIDAS

2017: 8*, 22† Janeiro 5*, 19* de Fevereiro 5*, 19* de Março 2*, 16*, 30 de Abril 21 de Maio 11 de Junho 2, 23 de Julho 13 de Agosto 10, 24 de Setembro 8, 22 de Outubro 5, 19 de Novembro 3, 17, 31 de Dezembro

2018 14, 28 de Janeiro 11, 25 de Fevereiro 11, 25 de Março 8, 22 de Abril

*O itinerário é efectuado pela ordem inversa.

†Costa Maya, México substitui Falmouth, Jamaica e o itinerário é efectuado pela ordem inversa.

DIA	PORTOS DE ESCALA	CHEGADA	PARTIDA
1	Orlando (Port Canaveral), Flórida		16:30
2	Em navegação		
3	Labadee, Haiti	08:00	16:30
4	Falmouth, Jamaica	10:00	19:00
5	Em navegação		
6	Cozumel, México	07:00	18:00
7	Em navegação		
8	Orlando (Port Canaveral), Flórida	06:00	

Os portos de escala e as horas podem variar.

PARTIDAS

2017: 15, 29 Janeiro 12, 26 de Fevereiro 12, 26 de Março 9, 23 de Abril 14 de Maio 4, 25 de Junho 16 de Julho 6, 27 de Agosto 3, 17 de Setembro 1, 15, 29 de Outubro 12, 26 de Novembro 10, 24 de Dezembro

2018 7, 21 de Janeiro 4, 18 de Fevereiro 4, 18 de Março 1, 15, 29 de Abril

PREÇOS DO CRUZEIRO

Interior	Preços desde €1,099
Vista para o mar	Preços desde €1,299
Varanda	Preços desde €1,599
Suites	Preços desde €1,999

PREÇOS DO CRUZEIRO

Interior	Preços desde €1,299
Vista para o mar	Preços desde € 1,449
Varanda	Preços desde € 1,649
Suites	Preços desde € 2,399

PREÇOS DO CRUZEIRO

Interior	Preços desde € 1,099
Vista para o mar	Preços desde € 1,399
Varanda	Preços desde € 1,549
Suites	Preços desde € 2,199

Os preços apresentados são desde e estavam em vigor à data de impressão desta brochura.

*Os preços indicados nesta brochura são por pessoa, em euros e baseados no princípio de 2 pessoas a partilharem o mesmo camarote na categoria indicada. Os preços incluem as Taxas de Cruzeiro e excluem as Gratificações (Taxas de Serviço a bordo). Alguns portos exigem uma curta viagem, numa pequena embarcação, do navio até ao porto. Todos os itinerários, datas e preços estavam correctos no momento da impressão, mas estão sujeitos a alteração e a disponibilidade. Para obter informações sobre todos os termos e condições gerais, consulte as páginas 70-73.

Imagens da esquerda para a direita: 1. Nadar com as raias, Grande Caimão 2. Key West, Florida 3. Cascatas de Dum'n's River, Jamaica 4. Linha de voo, Labadee

GUIA DE REFERÊNCIA RÁPIDA:

- Para saber o que está incluído - página 3
- Comodidades por classe de navio - páginas 54-55
- Condições de Reserva - páginas 70-73

CARAÍBAS ORIENTAIS

CRUZEIROS DE 7 - 8 NOITES



CARAÍBAS ORIENTAIS

"A NÃO PERDER"

NASSAU, BAHAMAS

Areia branca e fina, golfinhos e peixes tropicais - é uma viagem sem igual para casais e famílias, onde poderão visitar museus de piratas, parques aquáticos, mercados e lojas. Nassau tem algo para todos os gostos: praias, casino e CocoCay® - a nossa ilha privada exclusiva.

CHARLOTTE AMALIE, ST. THOMAS

A idílica ilha de St. Thomas é famosa pelas belas praias e águas cristalinas. No entanto, esta deslumbrante ilha das Caraíbas também se tornou famosa pelas suas lojas duty-free. Aproveite os preços baixos, desde bijuteria, a bebidas alcoólicas, porcelana chinesa ou cristais.

BASSETERRE, ST. KITTS

Os vastos campos de cana-de-açúcar, o vulcão adormecido do monte Liamuiga, as praias desertas e as bonitas casas de plantação restauradas tornam St. Kitts numa ilha verdadeiramente mágica. Porque não aproveita para passear pela capital pitoresca, Basseterre com as suas casas coloniais brancas, antes de se aventurar-se mais além?

CARAÍBAS ORIENTAIS

CRUZEIRO DE 7 NOITES

Harmony of the Seas® - planta do deck nas páginas 60-61.



DIA	PORTOS DE ESCALA	CHEGADA	PARTIDA
1	Fort Lauderdale, Flórida		16:00
2	Em navegação		
3	Em navegação		
4	Charlotte Amalie, St. Thomas	08:00	18:00
5	San Juan, Porto Rico	07:00	15:00
6	Labadee, Haiti	09:30	18:00
7	Em navegação		
8	Fort Lauderdale, Flórida	06:15	

Os portos de escala e as horas podem variar.

PARTIDAS

2017: 23 de Setembro 21 de Outubro 18 de Novembro
16 de Dezembro
2018: 13 de Janeiro 10 de Fevereiro 10 de Março 7 de Abril

PREÇOS DO CRUZEIRO

Interior	Preços desde €1,399
Vista para o mar	Preços desde €1,599
Varanda	Preços desde €1,899
Suites	Preços desde €2,449

Chave do Mapa
● Portos de Escala
● Porto de Partida
⚓ Destino Privado

CARAÍBAS ORIENTAIS

CRUZEIRO DE 7 NOITES

Harmony of the Seas® - planta do deck nas páginas 60-61.



DIA	PORTOS DE ESCALA	CHEGADA	PARTIDA
1	Fort Lauderdale, Flórida		16:00
2	Em navegação		
3	Em navegação		
4	Philipsburg, St. Maarten	08:00	17:00
5	San Juan, Porto Rico	07:00	15:00
6	Labadee, Haiti	09:30	18:00
7	Em navegação		
8	Fort Lauderdale, Flórida	06:15	

Os portos de escala e as horas podem variar.

PARTIDAS

2017: 7*, 13, 28* de Maio 3, 18*, 24 de Junho 9*, 15, 30* de Julho
5, 20*, 26 de Agosto 9 de Setembro 7 de Outubro 4 de Novembro
2, 30 de Dezembro

2018: 27 de Janeiro 24 de Fevereiro 24 de Março
21 de Abril

*Cruzeiro a bordo do Allure of the Seas®.

PREÇOS DO CRUZEIRO

Interior	Preços desde €1,349
Vista para o mar	Preços desde €1,499
Varanda	Preços desde €1,999
Suites	Preços desde €2,499

Inclui Experiência DreamWorks.
Consulte as páginas 10-11 para obter mais informações.

PARA OBTER O MELHOR PREÇO
VISITE ROYALCARIBBEAN.COM
OU CONTACTE O SEU AGENTE
DE VIAGENS



**CARAÍBAS ORIENTAIS
CRUZEIRO DE 7 NOITES**

Allure of the Seas* - planta do deck nas páginas 60-61.

**CARAÍBAS ORIENTAIS
CRUZEIRO DE 7 NOITES**

Oasis of the Seas* - planta do deck nas páginas 60-61.

**CARAÍBAS ORIENTAIS
CRUZEIRO DE 8 NOITES**

Freedom of the Seas* - plantas dos decks nas páginas 62-63.



DIA	PORTOS DE ESCALA	CHEGADA	PARTIDA
1	Fort Lauderdale, Flórida		16:00
2	Nassau, Bahamas	07:00	14:30
3	Em navegação		
4	Charlotte Amalie, St. Thomas	10:00	19:00
5	Philipsburg, St. Maarten	08:00	17:00
6	Em navegação		
7	Em navegação		
8	Fort Lauderdale, Flórida	06:15	

DIA	PORTOS DE ESCALA	CHEGADA	PARTIDA
1	Orlando (Port Canaveral), Flórida		16:30
2	Em navegação		
3	Em navegação		
4	Philipsburg, St. Maarten	08:00	17:00
5	San Juan, Porto Rico	07:00	15:00
6	Labadee, Haiti	09:30	17:00
7	Em navegação		
8	Orlando (Port Canaveral), Flórida	06:00	

DIA	PORTOS DE ESCALA	CHEGADA	PARTIDA
1	Fort Lauderdale, Flórida		17:30
2	Em navegação		
3	Em navegação		
4	Basseterre, St. Kitts	09:00	18:00
5	Philipsburg, St. Maarten	07:00	17:00
6	San Juan, Porto Rico	07:00	14:00
7	Labadee, Haiti	09:00	17:00
8	Em navegação		
9	Fort Lauderdale, Flórida	05:30	

Os portos de escala e as horas podem variar.

Os portos de escala e as horas podem variar.

Os portos de escala e as horas podem variar.

PARTIDAS

2017: 15, 29 de Janeiro 12, 26 de Fevereiro 12, 26 de Março
9, 23 de Abril 17 de Setembro 15 de Outubro 12 de Novembro
10 Dezembro

2018: 7 de Janeiro 4 de Fevereiro 4 de Março
1, 29 de Abril

*Está disponível um cruzeiro semelhante de 7 noites, com visita a Basseterre, St. Kitts em vez de Philipsburg, St. Maarten.

PARTIDAS

2017: 21 de Maio 11 de Junho 2, 23 de Julho 13 de Agosto
10, 24 de Setembro 8, 22 de Outubro 5, 19 de Novembro
3, 17, 31 de Dezembro

2018 14, 28 de Janeiro 11, 25 de Fevereiro 11, 25 de Março
8, 22 de Abril

PARTIDAS

2017: 7*, 21* de Janeiro 4*, 18* de Fevereiro 4*, 18* de Março
1*, 15* de Abril 11, 25 de Novembro 9, 23 Dezembro

2018: 6, 20 de Janeiro 3, 17 de Fevereiro 3, 17, 31 de Março
14, 28 de Abril

*O itinerário é efectuado pela ordem inversa.

PREÇOS DO CRUZEIRO

Interior	Preços desde €1,199
Vista para o mar	Preços desde €1,499
Varanda	Preços desde €1,999
Suites	Preços desde €2,499

PREÇOS DO CRUZEIRO

Interior	Preços desde €1,199
Vista para o mar	Preços desde €1,399
Varanda	Preços desde €1,699
Suites	Preços desde €2,399

PREÇOS DO CRUZEIRO

Interior	Preços desde €999
Vista para o mar	Preços desde €1,199
Varanda	Preços desde €1,699
Suites	Preços desde €2,299

Os preços apresentados são desde e estavam em vigor à data de impressão desta brochura.

*Os preços indicados nesta brochura são por pessoa, em euros e baseados no princípio de 2 pessoas a partilharem o mesmo camarote na categoria indicada. Os preços incluem as Taxas de Cruzeiro e excluem as Gratificações (Taxas de Serviço a bordo). Alguns portos exigem uma curta viagem, numa pequena embarcação, do navio até ao porto. Todos os itinerários, datas e preços estavam correctos no momento da impressão, mas estão sujeitos a alteração e a disponibilidade. Para obter informações sobre todos os termos e condições gerais, consulte as páginas 70-73.

Imagens da esquerda para a direita: 1. Charlotte Amalie, St. Thomas 2. Paradise Island, Nassau, Bahamas 3. Snorkeling 4. Antigas muralhas da cidade, San Juan, Porto Rico

GUIA DE REFERÊNCIA RÁPIDA:

- Para saber o que está incluído - página 3
- Comodidades por classe de navio - páginas 54-55
- Condições de Reserva - páginas 70-73

SUL DAS CARAÍBAS

CRUZEIROS DE 7 NOITES



SUL DAS CARAÍBAS

"A NÃO PERDER"

ST JOHN'S, ANTÍGUA

Vísite Indian Town, um dos diversos parques nacionais e descubra a Ponte do Diabo, uma formação rochosa natural que parece mesmo uma ponte; está repleta de respiradouros e é realmente impressionante. Aproveite também vale a pena visitar a catedral e o mercado matinal.

SAN JUAN, PORTO RICO

Com uma enorme diversidade de parques, fortes e museus, terá muito com que se entreter. Observe o contraste das antigas casas de San Juan, coloridas em tons de pastel, com a cidade moderna. De seguida, faça uma caminhada pela floresta tropical ou aventure-se numa viagem de moto-quatro.

PHILIPSBURG, ST. MAARTEN

A capital holandesa, Philipsburg, é um paraíso para fazer compras, uma vez que as suas ruas empedradas e vias estreitas conta com uma vasta selecção de lojas e boutiques. Além disso, as praias Great Bay Beach e Little Bay Beach são perfeitas para os praticantes de snorkelling

SUL DAS CARAÍBAS

CRUZEIRO DE 7 NOITES

Adventure of the Seas* - planta do deck nas páginas 64-65.



DIA	PORTOS DE ESCALA	CHEGADA	PARTIDA
1	San Juan, Porto Rico		20:30
2	Charlotte Amalie, St. Thomas	08:00	17:00
3	Em navegação		
4	Willemstad, Curaçao	08:00	20:00
5	Oranjestad, Aruba	08:00	23:00
6	Em navegação		
7	Basseterre, St. Kitts & Nevis	07:00	16:00
8	San Juan, Porto Rico	06:00	

Os portos de escala e as horas podem variar.

PARTIDAS

2017: 14* de Janeiro 11* de Março 15 de Abril 20 de Maio
10 de Junho 1, 22 de Julho 12 de Agosto 2, 23 de Setembro
14 de Outubro 25* de Novembro 23* de Dezembro
2018: 20* de Janeiro 17* de Fevereiro 17* de Março 14* de Abril
*A ordem dos portos varia.

PREÇOS DO CRUZEIRO

Interior	Preços desde €999
Vista para o mar	Preços desde €1,149
Varanda	Preços desde €1,399
Suites	Preços desde €1,999

Chave do Mapa
 ● Portos de Escala
 ● Porto de Partida
 🗺️ Destino Privado

SUL DAS CARAÍBAS

CRUZEIRO DE 7 NOITES

Adventure of the Seas* - planta do deck nas páginas 64-65.



DIA	PORTOS DE ESCALA	CHEGADA	PARTIDA
1	San Juan, Porto Rico		20:30
2	Philipsburg, St. Maarten	08:00	17:00
3	Basseterre, St. Kitts & Nevis	08:00	17:00
4	St. Johns, Antigua	08:00	17:00
5	Castries, St. Lucia	09:00	18:00
6	Bridgetown, Barbados	08:00	17:00
7	Em navegação		
8	San Juan, Porto Rico	06:00	

Os portos de escala e as horas podem variar.

PARTIDAS

2017: 7*, 21 de Janeiro 4*, 18 de Fevereiro 18 de Março
8, 22 de Abril 13 de Maio 3, 24 de Junho 15 de Julho
5, 26 de Agosto 16 de Setembro 7, 28 de Outubro
4, 18 de Novembro 2, 16, 30 de Dezembro
2018: 13, 27 de Janeiro 10, 24 de Fevereiro 10, 24 de Março
7, 21 de Abril
*A ordem dos portos varia

PREÇOS DO CRUZEIRO

Interior	Preços desde €949
Vista para o mar	Preços desde €1,199
Varanda	Preços desde €1,249
Suites	Preços desde €1,849

PARA OBTER O MELHOR PREÇO
VISITE ROYALCARIBBEAN.COM
OU CONTACTE O SEU AGENTE
DE VIAGENS



**SUL DAS CARAÍBAS
CRUZEIRO DE 7 NOITES**

Adventure of the Seas - planta do deck nas páginas 64-65.*



**SUL DAS CARAÍBAS
CRUZEIRO DE 7 NOITES**

Jewel of the Seas - planta do deck nas páginas 66-67.*



**SUL DAS CARAÍBAS
CRUZEIRO DE 7 NOITES**

Jewel of the Seas - planta do deck nas páginas 66-67.*



DIA	PORTOS DE ESCALA	CHEGADA	PARTIDA
1	San Juan, Porto Rico		20:30
2	Em navegação		
3	Kralendijk, Bonaire	08:00	17:00
4	Willemstad, Curaçao	08:00	20:00
5	Oranjestad, Aruba	08:00	23:00
6	Em navegação		
7	Philipsburg, St. Maarten	08:00	17:00
8	San Juan, Porto Rico	06:00	

Os portos de escala e as horas podem variar.

PARTIDAS

2017: 28* de Janeiro 25* Fevereiro 6, 27 de Maio 17 de Junho 8, 29 de Julho 19 de Agosto 9, 30 de Setembro 21 de Outubro 11* de Novembro 9* de Dezembro

2018: 6* de Janeiro 3* de Fevereiro 3*, 31* de Março 28* de Abril

*A ordem dos portos varia.



DIA	PORTOS DE ESCALA	CHEGADA	PARTIDA
1	San Juan, Porto Rico		20:30
2	St. Croix, Ilhas Virgens Americanas	08:00	17:00
3	Philipsburg, St. Maarten	08:00	17:00
4	Roseau, Dominica	08:00	17:00
5	Bridgetown, Barbados	08:00	17:00
6	St. George's, Granada	08:00	17:00
7	Em navegação		
8	San Juan, Porto Rico	06:00	

Os portos de escala e as horas podem variar.

PARTIDAS

2017: 8, 22 de Janeiro 5, 19 de Fevereiro 5, 19 de Março 2 de Abril 26 de Novembro 10, 24 de Dezembro

2018 7, 21 de Janeiro 4, 18 de Fevereiro 4, 18 de Março 1, 15, 29 de Abril



DIA	PORTOS DE ESCALA	CHEGADA	PARTIDA
1	San Juan, Porto Rico		20:30
2	Charlotte Amalie, St. Thomas	08:00	17:30
3	Basseterre, St. Kitts & Nevis	08:00	17:00
4	St. Johns, Antigua	08:00	17:00
5	Castries, St. Lucia	08:00	17:00
6	Bridgetown, Barbados	08:00	17:00
7	Em navegação		
8	San Juan, Porto Rico	06:00	

Os portos de escala e as horas podem variar.

PARTIDAS

2017: 15, 29* de Janeiro 12**, 26* de Fevereiro 12, 26 de Março 9 de Abril 19 de Novembro 3*, 17, 31 de Dezembro

2018: 14, 28* de Janeiro 11, 25 de Fevereiro 11, 25 de Março 8, 22 de Abril

*A ordem dos portos varia.

**Philipsburg, St. Maarten substitui Castries, St. Lucia.

PREÇOS DO CRUZEIRO

Interior	Preços desde €899
Vista para o mar	Preços desde €1,099
Varanda	Preços desde €1,299
Suites	Preços desde €1,699

Os preços apresentados são desde e estavam em vigor à data de impressão desta brochura.

*Os preços indicados nesta brochura são por pessoa, em euros e baseados no princípio de 2 pessoas a partilharem o mesmo camarote na categoria indicada. Os preços incluem as Taxas de Cruzeiro e excluem as Gratificações (Taxas de Serviço a bordo). Alguns portos exigem uma curta viagem, numa pequena embarcação, do navio até ao porto. Todos os itinerários, datas e preços estavam correctos no momento da impressão, mas estão sujeitos a alteração e a disponibilidade. Para obter informações sobre todos os termos e condições gerais, consulte as páginas 70-73.

Imagens da esquerda para a direita: 1. English Harbour, Antigua 2. Philipsburg, St. Maarten 3. Verdon Gorge, St. Croix 4. Pitons, St. Lucia

PREÇOS DO CRUZEIRO

Interior	Preços desde €999
Vista para o mar	Preços desde €1,199
Varanda	Preços desde €1,499
Suites	Preços desde €1,899

PREÇOS DO CRUZEIRO

Interior	Preços desde €899
Vista para o mar	Preços desde €1,099
Varanda	Preços desde €1,349
Suites	Preços desde €1,949

GUIA DE REFERÊNCIA RÁPIDA:

- Para saber o que está incluído - página 3
- Comodidades por classe de navio - páginas 54-55
- Condições de Reserva - páginas 70-73

O MELHOR DAS CARAÍBAS

CRUZEIROS DE 9 - 12 NOITES



BERMUDAS E CARAÍBAS

CRUZEIRO DE 9 NOITES

Anthem of the Seas® - planta do deck nas páginas 58-59.



DIA	PORTOS DE ESCALA	CHEGADA	PARTIDA
1	Cape Liberty, New Jersey		16:00
2	Em navegação		
3	Kings Wharf, Bermudas	08:00	16:00
4	Em navegação		
5	Philipsburg, St. Maarten	12:15	20:00
6	San Juan, Porto Rico	07:00	13:00
7	Labadee, Haiti	08:00	16:00
8	Em navegação		
9	Em navegação		
10	Cape Liberty, Nova Jérсия	07:00	

Os portos de escala e as horas podem variar.

PARTIDAS

2017: 11, 25 de Maio 8 de Junho 6, 20 de Julho 3, 17 de Agosto

SUL DAS CARAÍBAS

CRUZEIRO DE 9 NOITES

Navigator of the Seas® - planta do deck nas páginas 64-65.



DIA	PORTOS DE ESCALA	CHEGADA	PARTIDA
1	Miami, Flórida		17:00
2	Em navegação		
3	Labadee, Haiti	07:00	16:00
4	Em navegação		
5	Willemstad, Curaçao	09:00	20:00
6	Kralendijk, Bonaire	07:00	17:00
7	Oranjestad, Aruba	07:00	18:00
8	Em navegação		
9	Em navegação		
10	Miami, Flórida	07:00	

Os portos de escala e as horas podem variar.

PARTIDAS

2017: 6, 20* de Janeiro 3*, 17* de Fevereiro 3*, 17*, 31* de Março 14* de Abril 24 de Novembro 8, 22 de Dezembro
2018: 5, 19 de Janeiro 2, 16 de Fevereiro 2, 16, 30 de Março 13 de Abril
*A ordem dos portos varia.

SUL DAS CARAÍBAS

CRUZEIRO DE 10 NOITES

Serenade of the Seas® - planta do deck nas páginas 66-67.



DIA	PORTOS DE ESCALA	CHEGADA	PARTIDA
1	Fort Lauderdale, Flórida		16:00
2	Em navegação		
3	Em navegação		
4	Charlotte Amalie, St. Thomas	09:00	18:00
5	St. Croix, Ilhas Virgens Americanas	07:00	16:00
6	Roseau, Dominica	08:00	17:00
7	Basseterre, St. Kitts & Nevis	07:00	17:00
8	Philipsburg, St. Maarten	07:00	17:00
9	Em navegação		
10	Em navegação		
11	Fort Lauderdale, Flórida	07:00	

Os portos de escala e as horas podem variar.

PARTIDAS

2017: 24 de Novembro
2018: 5, 26 de Janeiro 16 de Fevereiro 9, 30 de Março 20 de Abril

PREÇOS DO CRUZEIRO

Interior	Preços desde €1,999
Vista para o mar	Preços desde €2,399
Varanda	Preços desde €2,999
Suites	Preços desde €3,899

PARA OBTER O MELHOR PREÇO VISITE ROYALCARIBBEAN.COM OU CONTACTE O SEU AGENTE DE VIAGENS

PREÇOS DO CRUZEIRO

Interior	Preços desde €1,199
Vista para o mar	Preços desde €1,399
Varanda	Preços desde €1,749
Suites	Preços desde €2,799

Chave do Mapa
● Portos de Escala
● Porto de Partida
● Destino Privado

PREÇOS DO CRUZEIRO

Interior	Preços desde €1,399
Vista para o mar	Preços desde €1,599
Varanda	Preços desde €2,099
Suites	Preços desde €3,699

Inclui Experiência DreamWorks. Consulte as páginas 10-11 para obter mais informações.



SUL DAS CARAÍBAS CRUZEIRO DE 11 NOITES

Serenade of the Seas® - planta do deck nas páginas 66-67.

SUL DAS CARAÍBAS CRUZEIRO DE 11 NOITES

Serenade of the Seas® - planta do deck nas páginas 66-67.

SUL DAS CARAÍBAS CRUZEIRO DE 12 NOITES

Anthem of the Seas® - planta do deck nas páginas 58-59.



DIA	PORTOS DE ESCALA	CHEGADA	PARTIDA
1	Fort Lauderdale, Flórida		16:00
2	Em navegação		
3	Em navegação		
4	St. Johns, Antígua	08:00	17:00
5	Castries, St. Lucia	08:00	17:00
6	Bridgetown, Barbados	08:00	17:00
7	Em navegação		
8	Willemstad, Curaçao	07:00	22:00
9	Oranjestad, Aruba	07:00	17:00
10	Em navegação		
11	Em navegação		
12	Fort Lauderdale, Flórida	07:00	

Os portos de escala e as horas podem variar.

PARTIDAS

2017: 2*, 23* de Janeiro 13* de Fevereiro 6*, 27* de Março 4 de Dezembro

2018: 15 de Janeiro 26 de Fevereiro 9 de Abril

* Adicionalmente, visita St. George's, Granada e Kralendijk, Bonaire substitui Willemstad, Curaçao.

**Adicionalmente, visita St. George's, Granada e Kralendijk, Bonaire substitui Oranjestad, Aruba.

DIA	PORTOS DE ESCALA	CHEGADA	PARTIDA
1	Fort Lauderdale, Flórida		16:00
2	Em navegação		
3	Em navegação		
4	Ponce, Porto Rico	08:00	17:00
5	Basseterre, St. Kitts & Nevis	08:00	17:00
6	Castries, St. Lucia	08:00	17:00
7	Bridgetown, Barbados	08:00	17:00
8	St. George's, Granada	07:00	15:00
9	St. Johns, Antígua	09:00	17:00
10	Em navegação		
11	Em navegação		
12	Fort Lauderdale, Flórida	07:00	

Os portos de escala e as horas podem variar.

PARTIDAS

2017: 22 de Dezembro

2018: 5 de Fevereiro 19 de Março

DIA	PORTOS DE ESCALA	CHEGADA	PARTIDA
1	Cape Liberty, New Jersey		16:00
2	Em navegação		
3	Em navegação		
4	San Juan, Porto Rico	16:00	23:00
5	Philipsburg, St. Maarten	10:30	19:00
6	St. Johns, Antígua	07:00	17:00
7	Castries, St. Lucia	09:00	18:00
8	Bridgetown, Barbados	07:00	16:00
9	Basseterre, St. Kitts	10:00	18:00
10	Em navegação		
11	Em navegação		
12	Em navegação		
13	Cape Liberty, New Jersey	06:00	

Os portos de escala e as horas podem variar.

PARTIDAS

2017: 2, 14, 26 de Janeiro 7* de Fevereiro 17 de Abril

2018: 7, 28 de Janeiro 25 de Fevereiro

*A ordem dos portos varia.

PREÇOS DO CRUZEIRO

Interior	Preços desde €1,899
Vista para o mar	Preços desde €2,199
Varanda	Preços desde €2,799
Suites	Preços desde €4,799

PREÇOS DO CRUZEIRO

Interior	Preços desde €1,049
Vista para o mar	Preços desde €1,249
Varanda	Preços desde €1,549
Suites	Preços desde €2,399

PREÇOS DO CRUZEIRO

Interior	Preços desde €2,199
Vista para o mar	Preços desde €2,399
Varanda	Preços desde €2,699
Suites	Preços desde €3,899

Os preços apresentados são desde e estavam em vigor à data de impressão desta brochura.

*Os preços indicados nesta brochura são por pessoa, em euros e baseados no princípio de 2 pessoas a partilharem o mesmo camarote na categoria indicada. Os preços incluem as Taxas de Cruzeiro e excluem as Gratificações (Taxas de Serviço a bordo). Alguns portos exigem uma curta viagem, numa pequena embarcação, do navio até ao porto. Todos os itinerários, datas e preços estavam correctos no momento da impressão, mas estão sujeitos a alteração e a disponibilidade. Para obter informações sobre todos os termos e condições gerais, consulte as páginas 70-73.

Imagens da esquerda para a direita: 1. Crystal Cove, Bermudas 2. Porto de Willemstad, Curaçao 3. Golfinhos selvagens 4. Andar a cavalo, St. Lucia

GUIA DE REFERÊNCIA RÁPIDA:

- Para saber o que está incluído - página 3
- Comodidades por classe de navio - páginas 54-55
- Condições de Reserva - páginas 70-73

DESCUBRA O **ALASCA**

DE 7 NOITES

O QUE **NÃO PODE PERDER** NAS SUAS FÉRIAS

GLACIAR HUBBARD

Contemple um dos glaciares mais impressionantes do seu género no Alasca. Com cerca de 400 anos, esta impressionante maravilha da natureza será melhor contemplada desde a proa de um navio. O Glaciar Hubbard é o maior rio de gelo na América do Norte.

JUNEAU -

Passeio de helicóptero

Faça um acelerado passeio de trenó puxado por cães no cume de um glaciar, desfrute de um passeio panorâmico de helicóptero ou voe por entre as árvores num passeio de Zipline. Juneau oferece-lhe uma grande variedade de opções, incluindo rafting, compras e passeios turísticos.

SKAGWAY -

Caminho de ferro panorâmico do White Pass

Ao caminhar pela rua principal de Skagway, irá sentir que saiu do seu cruzeiro pelo Alasca para entrar no cenário de um velho Western com saloons. Explore o bairro histórico ao longo de um percurso pedestre, ou percorra o clássico caminho de ferro, com vistas panorâmicas dos glaciares, cascatas e montanhas.

FIORDE TRACY ARM, GLACIAR SAWYER -

O melhor de Ketchikan

Ladeado por dois dos maiores glaciares do Alasca, aqui irá testemunhar alguns dos glaciares, marés, cascatas e icebergs mais espetaculares do mundo.

CY STRAIT POINT -

Cruzeiro para observação de baleias e mamíferos marinhos

Neste cruzeiro não poderá certamente perder a observação de baleias no Point Adolphus - um dos principais destinos para ver baleias no Alasca. Situado numa floresta natural, o Icy Strait Point também lhe oferece a possibilidade de observar focas e, em zonas mais remotas, até ursos selvagens.





**ALASCA GLACIAR SAWYER
CRUZEIRO DE 7 NOITES**

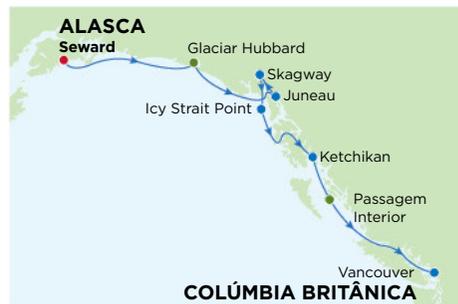
Explorer of the Seas® - planta do deck nas páginas 64-65.

**ALASCA RUMO A SUL
CRUZEIRO DE 7 NOITES**

Radiance of the Seas® - planta do deck nas páginas 66-67.

**ALASCA RUMO A NORTE
CRUZEIRO DE 7 NOITES**

Radiance of the Seas® - planta do deck nas páginas 66-67.



DIA	PORTOS DE ESCALA	CHEGADA	PARTIDA
1	Seattle, Washington		16:00
2	Em navegação		
3	Passagem interior no Alasca (Em navegação)		
3	Juneau, Alasca	12:00	21:00
4	Skagway, Alasca	07:00	20:30
5	Fiorde Tracy Arm (Glaciar Sawyer), Alasca	07:00	12:00
6	Em navegação		
7	Victoria, Colúmbia Britânica	09:00	18:00
8	Seattle, Washington	06:00	

Os portos de escala e as horas podem variar.

PARTIDAS

2017: 19, 26 de Maio 2, 9, 16, 23, 30 de Junho 7, 14, 21, 28 de Julho 4, 11, 18, 25 de Agosto 1, 8 de Setembro

DIA	PORTOS DE ESCALA	CHEGADA	PARTIDA
1	Seward, Alasca		20:00
2	Glaciar Hubbard (Em navegação)	14:00	18:00
3	Juneau, Alasca	09:00	21:00
4	Skagway, Alasca	07:00	20:30
5	Icy Strait Point, Alasca ^	06:30	15:00
6	Ketchikan, Alasca	09:00	18:00
7	Passagem interior no Alasca (Em navegação)		
8	Vancouver, Colúmbia Britânica	07:00	

Os portos de escala e as horas podem variar.

PARTIDAS

2017: 26 de Maio 9, 23 de Junho 7, 21 de Julho 4, 18 de Agosto 1 de Setembro

*Requer uma curta viagem, numa pequena embarcação, do navio até ao porto.

DIA	PORTOS DE ESCALA	CHEGADA	PARTIDA
1	Vancouver, Colúmbia Britânica		16:30
2	Passagem interior no Alasca (Em navegação)		
3	Ketchikan, Alasca	06:00	16:00
4	Icy Strait Point, Alasca ^	09:00	18:00
5	Juneau, Alasca	07:00	20:30
6	Skagway, Alasca	07:00	16:30
7	Glaciar Hubbard (Em navegação)	07:00	11:00
8	Seward, Alasca	05:00	

Os portos de escala e as horas podem variar.

PARTIDAS

2017: 17* de Maio 2, 16, 30 de Junho 14, 28 de Julho 11, 25 de Agosto

*Está disponível um cruzeiro semelhante de 9 noites no Radiance of the Seas® com partida de Vancouver.

*Requer uma curta viagem, numa pequena embarcação, do navio até ao porto.

PREÇOS DO CRUZEIRO

Interior	Preços desde €1,199
Vista para o mar	Preços desde €1,699
Varanda	Preços desde €2,699
Suites	Preços desde €3,099

PREÇOS DO CRUZEIRO

Interior	Preços desde €1,199
Vista para o mar	Preços desde €1,599
Varanda	Preços desde €2,699
Suites	Preços desde €4,449

PREÇOS DO CRUZEIRO

Interior	Preços desde €1,099
Vista para o mar	Preços desde €1,549
Varanda	Preços desde €2,799
Suites	Preços desde €3,399

Os preços apresentados são desde e estavam em vigor à data de impressão desta brochura.

*Os preços indicados nesta brochura são por pessoa, em euros e baseados no princípio de 2 pessoas a partilharem o mesmo camarote na categoria indicada. Os preços incluem as Taxas de Cruzeiro e excluem as Gratificações (Taxas de Serviço a bordo). Alguns portos exigem uma curta viagem, numa pequena embarcação, do navio até ao porto. Todos os itinerários, datas e preços estavam correctos no momento da impressão, mas estão sujeitos a alteração e a disponibilidade. Para obter informações sobre todos os termos e condições gerais, consulte as páginas 70-73.

Chave do Mapa

- Portos de Escala
- Porto de Partida
- Em navegação

Imagens da esquerda para a direita: 1. Radiance of the Seas®
2. Passeios de helicóptero 3. Convívio local 4. Passeios de trenó

GUIA DE REFERÊNCIA RÁPIDA:

- Para saber o que está incluído - página 3
- Comodidades por classe de navio - páginas 54-55
- Condições de Reserva - páginas 70-73



EXPLORE O **EXOTISMO**

CRUZEIROS DE 7 - 17 NOITES

O QUE **NÃO PODE PERDER** NAS SUAS FÉRIAS

BANGUECOQUE, TAILÂNDIA - *Grande Palácio*

Faça um passeio de barco, parando no Templo de Dawn (Wat Arun) e desfrute da vista imponente do rio. Visite o Grande Palácio, onde poderá apreciar uma arquitectura impressionante e o Templo do Buda de Esmeralda.

LIFOU, ILHAS LOYALTY - *Excursão à ilha*

Participe numa excursão à ilha e visite locais, tais como as altas falésias de 40 metros em Joking, a plantação de baunilha de Mucaweng e a capela de Easo.

BAY OF ISLANDS, NOVA ZELÂNDIA - *Hole in the Rock de Zane Grey's*

Se nadar com os golfinhos ou tentar a sua sorte na pesca não são actividades suficientemente emocionantes para si, apanhe uma lancha rápida até The Hole in The Rock. A abertura tem cerca de 70 metros de largura, mas à distância parece bastante estreita. Passar por ela à máxima velocidade é uma experiência emocionante!

SAINT JOHN, NEW BRUNSWICK- *Reversing Falls Rapids*

Conheça as fantásticas Reversing Falls Rapids, a atracção turística mais famosa de Saint John's. Duas vezes por dia, as fortes marés da Baía de Fundy aumentam mais rápido do que o rio consegue dar vazão. Isto faz com que a maré baixe e o rio pareça inverter-se, dando a sensação de serem corredeiras.

HO CHI MINH (PHU MY), VIETNAME - *Destaques da cidade*

O porto de Phu My (pronuncia-se Foo Me) é a porta de entrada para a cidade de Ho Chi Minh e para a estância balnear de Vung Tau. A partir de Phu My pode descobrir a fascinante rede de túneis em Cu Chi, utilizada pelos Vietcongues. O porto de Phu My tem ligação directa à animada e emocionante cidade de Ho Chi Minh, anteriormente designada por Saigão, onde pode experienciar uma interessante combinação entre uma cidade moderna e dinâmica, com a arquitectura colonial francesa.



AMÉRICAS

CRUZEIROS DE 7 - 11 NOITES



CANADÁ E NOVA INGLATERRA CRUZEIRO DE 7 NOITES

Serenade of the Seas® - planta do deck nas páginas 66-67.



DIA	PORTOS DE ESCALA	CHEGADA	PARTIDA
1	Boston, Massachusetts		16:00
2	Bar Harbor, Maine ^	07:00	18:00
3	Portland, Maine	07:00	17:00
4	Saint John, New Brunswick (Baía de Fundy)	08:00	18:30
5	Em navegação		
6	Halifax, Nova Escócia	09:00	18:30
7	Em navegação		
8	Boston, Massachusetts	07:00	

Os portos de escala e as horas podem variar.

PARTIDAS

2017: 10, 17, 24 de Setembro 1**, 8, 15*** de Outubro

*A ordem dos portos varia.

**O itinerário é efectuado pela ordem inversa.

***Está disponível um cruzeiro semelhante de 5 noites.

*Requer uma curta viagem, numa pequena embarcação, do navio até ao porto.

PREÇOS DO CRUZEIRO

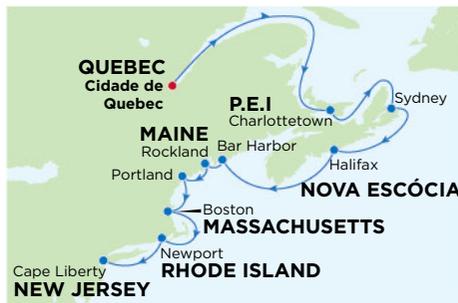
Interior	Preços desde €1,299
Vista para o mar	Preços desde €1,499
Varanda	Preços desde €2,049
Suites	Preços desde €3,599

Os preços apresentados são desde e estavam em vigor à data de impressão desta brochura.

*Os preços indicados nesta brochura são por pessoa, em euros e baseados no princípio de 2 pessoas a partilharem o mesmo camarote na categoria indicada. Os preços incluem as Taxas de Cruzeiro e excluem as Gratificações (Taxas de Serviço a bordo). Alguns portos exigem uma curta viagem, numa pequena embarcação, do navio até ao porto. Todos os itinerários, datas e preços estavam correctos no momento da impressão, mas estão sujeitos a alteração e a disponibilidade. Para obter informações sobre todos os termos e condições gerais, consulte as páginas 70-73.

FOLHAS DE OUTONO CRUZEIRO DE 11 NOITES

Vision of the Seas® - planta do deck nas páginas 68-69.



DIA	PORTOS DE ESCALA	CHEGADA	PARTIDA
1	Cidade de Quebec, Quebec		18:00
2	Em navegação		
3	Charlottetown, P.E.I	08:00	17:00
4	Sydney, Nova Escócia	08:00	17:00
5	Halifax, Nova Escócia	09:00	17:00
6	Bar Harbor, Maine ^	08:00	18:00
7	Rockland, Maine ^	07:00	19:00
8	Portland, Maine	07:00	18:00
9	Boston, Massachusetts	07:00	
10	Boston, Massachusetts		14:00
11	Newport, Rhode Island ^	08:00	18:00
12	Cape Liberty, New Jersey	07:00	

Os portos de escala e as horas podem variar.

PARTIDAS

2017: 7, 20 de Setembro 1**, 11 de Outubro

*Está disponível um cruzeiro semelhante de 13 noites.

**Está disponível um cruzeiro semelhante de 10 noites.

†Está disponível um cruzeiro semelhante de 12 noites.

^Requer uma curta viagem, numa pequena embarcação, do navio até ao porto.

PREÇOS DO CRUZEIRO

Interior	Preços desde €1,499
Vista para o mar	Preços desde €1,949
Varanda	Preços desde €3,399
Suites	Preços desde €4,099

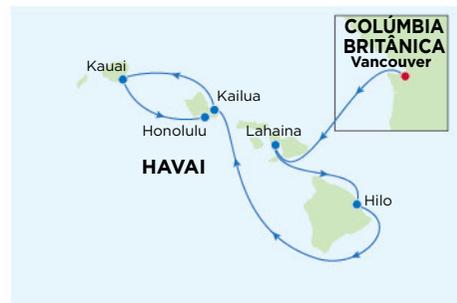
Chave do Mapa

- Portos de Escala
- Porto de Partida

Imagens da esquerda para a direita: 1. Excursão de caiaque 2. Costa de Na Pali, Havai

HAVAI CRUZEIRO DE 11 NOITES

Radiance of the Seas® - planta do deck nas páginas 66-67.



DIA	PORTOS DE ESCALA	CHEGADA	PARTIDA
1	Vancouver, Colúmbia Britânica		17:00
2	Em navegação		
3	Em navegação		
4	Em navegação		
5	Em navegação		
6	Em navegação		
7	Lahaina, Maui, Havai ^	08:00	
8	Lahaina, Maui, Havai ^		18:00
9	Hilo, Havai		18:00
10	Kailua Kona, Havai ^	08:00	18:00
11	Kauai (Nawiliwili), Havai	09:00	18:00
12	Honolulu, Oahu, Havai	06:00	

Os portos de escala e as horas podem variar.

PARTIDAS

2017: 5 de Maio 8 de Setembro

2018: 3 de Maio

*Está disponível um cruzeiro semelhante de 12 noites e o itinerário é efectuado pela ordem inversa.

**Um cruzeiro semelhante de 10 noites é efectuado pela ordem inversa.

*Requer uma curta viagem, numa pequena embarcação, do navio até ao porto.

PREÇOS DO CRUZEIRO

Interior	Preços desde €2,199
Vista para o mar	Preços desde €2,599
Varanda	Preços desde €3,699
Suites	Preços desde €6,199

GUIA DE REFERÊNCIA RÁPIDA:

- Para saber o que está incluído - página 3
- Comodidades por classe de navio - páginas 54-55
- Condições de Reserva - páginas 70-73

ÁSIA

CRUZEIROS DE 5 - 12 NOITES



SABORES DO SUDOESTE ASIÁTICO CRUZEIRO DE 5 NOITES

Mariner of the Seas® - planta do deck nas páginas 64-65.



DIA	PORTOS DE ESCALA	CHEGADA	PARTIDA
1	Singapura		17:00
2	Kuala Lumpur (Port Klang), Malásia	07:00	18:00
3	Penang, Malásia	09:00	18:00
4	Phuket, Tailândia*	07:00	19:00
5	Em navegação		
6	Singapura	08:00	

Os portos de escala e as horas podem variar.

PARTIDAS

2017: 4^o de Fevereiro 11, 23, 28 de Dezembro

2018: 24 de Fevereiro

*Langkawi, Malásia substitui Port Klang, Malásia. A ordem dos portos varia.

^Requer uma curta viagem, numa pequena embarcação, do navio até ao porto.

SABORES DO SUDOESTE ASIÁTICO CRUZEIRO DE 7 NOITES

Mariner of the Seas® - planta do deck nas páginas 64-65.



DIA	PORTOS DE ESCALA	CHEGADA	PARTIDA
1	Singapura		17:00
2	Kuala Lumpur (Port Klang), Malásia	07:00	18:00
3	Penang, Malásia	09:00	18:00
4	Langkawi, Malásia	07:00	18:00
5	Phuket, Tailândia*	07:00	
6	Phuket, Tailândia*		17:00
7	Em navegação		
8	Singapura	08:00	

Os portos de escala e as horas podem variar.

PARTIDAS

2017: 13 de Janeiro 6 de Março

2018: 5 de Janeiro

*Requer uma curta viagem, numa pequena embarcação, do navio até ao porto.

TAILÂNDIA E VIETNAME CRUZEIRO DE 7 NOITES

Mariner of the Seas® - planta do deck nas páginas 64-65.



DIA	PORTOS DE ESCALA	CHEGADA	PARTIDA
1	Singapura		17:00
2	Em navegação		
3	Banguecoque/Laemchabang, Tailândia	22:00	
4	Banguecoque/Laemchabang, Tailândia		19:00
5	Em navegação		
6	Ho Chi Minh (Phu My), Vietname	08:00	20:00
7	Em navegação		
8	Singapura	08:00	

Os portos de escala e as horas podem variar.

PARTIDAS

2017: 20 de Janeiro

2018: 8^o de Fevereiro

*A ordem dos portos varia.

PREÇOS DO CRUZEIRO

Interior	Preços desde €1,199
Vista para o mar	Preços desde €1,399
Varanda	Preços desde €1,599
Suites	Preços desde €2,199

**PARA OBTER O MELHOR PREÇO
VISITE ROYALCARIBBEAN.COM
OU CONTACTE O SEU AGENTE
DE VIAGENS**

PREÇOS DO CRUZEIRO

Interior	Preços desde €1,199
Vista para o mar	Preços desde €1,349
Varanda	Preços desde €1,549
Suites	Preços desde €2,049

Chave do Mapa
● Portos de Escala
● Porto de Partida

PREÇOS DO CRUZEIRO

Interior	Preços desde €949
Vista para o mar	Preços desde €1,199
Varanda	Preços desde €1,349
Suites	Preços desde €2,199

 Inclui Experiência DreamWorks.
Consulte as páginas 10-11 para obter mais informações.



**ÁSIA EXÓTICA
CRUZEIRO DE 9 NOITES**

*Mariner of the Seas** - planta do deck nas páginas 64-65.

**DE HONG KONG A SINGAPURA
CRUZEIRO DE 9 NOITES**

*Ovation of the Seas** - planta do deck nas páginas 58-59.

**DE SINGAPURA A PEQUIM
CRUZEIRO DE 12 NOITES**

*Ovation of the Seas** - planta do deck nas páginas 58-59.



DIA	PORTOS DE ESCALA	CHEGADA	PARTIDA
1	Xangai (Baoshan), China		16:30
2	Em navegação		
3	Xiamen, China	07:00	15:00
4	Hong Kong, China	09:00	11:59
5	Em navegação		
6	Em navegação		
7	Ho Chi Minh (Phu My), Vietname	07:00	
8	Ho Chi Minh (Phu My), Vietname		19:00
9	Em navegação		
10	Singapura	08:00	

Os portos de escala e as horas podem variar.

PARTIDAS

2017 7 de Outubro

2018: 19 de Março

*O itinerário é efectuado pela ordem inversa e a ordem dos portos varia.

DIA	PORTOS DE ESCALA	CHEGADA	PARTIDA
1	Hong Kong, China		17:00
2	Sanya, China	14:00	22:00
3	Hue/Danang (Chan May), Vietname	07:00	17:00
4	Em navegação		
5	Nha Trang, Vietname	07:00	17:00
6	Ho Chi Minh (Phu My), Vietname	09:00	
7	Ho Chi Minh (Phu My), Vietname		17:00
8	Em navegação		
9	Singapura	08:00	
10	Singapura		Desembarque

Os portos de escala e as horas podem variar.

PARTIDAS

2017: 14 de Novembro

DIA	PORTOS DE ESCALA	CHEGADA	PARTIDA
1	Singapura		17:00
2	Em navegação		
3	Ho Chi Minh (Phu My), Vietname	07:00	
4	Ho Chi Minh (Phu My), Vietname		17:00
5	Em navegação		
6	Hue/Danang (Chan May), Vietname	07:00	18:00
7	Em navegação		
8	Hong Kong, China	07:00	18:00
9	Em navegação		
10	Em navegação		
11	Seul (Incheon), Coreia do Sul	12:00	21:00
12	Em navegação		
13	Pequim (Tianjin), China	07:00	

Os portos de escala e as horas podem variar.

PARTIDAS

2017 14 de Abril

PREÇOS DO CRUZEIRO

Interior	Preços desde €1,749
Vista para o mar	Preços desde €1,949
Varanda	Preços desde €2,299
Suites	Preços desde €3,099

PREÇOS DO CRUZEIRO

Interior	Preços desde €1,199
Vista para o mar	Preços desde €1,599
Varanda	Preços desde €2,099
Suites	Preços desde €3,199

PREÇOS DO CRUZEIRO

Interior	Preços desde €1,599
Vista para o mar	Preços desde €1,849
Varanda	Preços desde €2,449
Suites	Preços desde €2,799

Os preços apresentados são desde e estavam em vigor à data de impressão desta brochura.

*Os preços indicados nesta brochura são por pessoa, em euros e baseados no princípio de 2 pessoas a partilharem o mesmo camarote na categoria indicada. Os preços incluem as Taxas de Cruzeiro e excluem as Gratificações (Taxas de Serviço a bordo). Alguns portos exigem uma curta viagem, numa pequena embarcação, do navio até ao porto. Todos os itinerários, datas e preços estavam correctos no momento da impressão, mas estão sujeitos a alteração e a disponibilidade. Para obter informações sobre todos os termos e condições gerais, consulte as páginas 70-73.

Imagens da esquerda para a direita: 1. Jardim Yuyuan, Xangai 2. Baía de Ha Long, Vietname 3. Vendedor de rua, Ho Chi Minh, Vietname 4. Palácio Kyoungbok, Seul, Coreia do Sul

GUIA DE REFERÊNCIA RÁPIDA:

- Para saber o que está incluído - página 3
- Comodidades por classe de navio - páginas 54-55
- Condições de Reserva - páginas 70-73



PACÍFICO SUL, AUSTRÁLIA E NOVA ZELÂNDIA

CRUZEIROS DE 9 - 17 NOITES



PACÍFICO SUL CRUZEIROS DE 9 E 10 NOITES

Explorer of the Seas® - planta do deck nas páginas 64-65.



DIA	PORTOS DE ESCALA	CHEGADA	PARTIDA
1	Sydney, Austrália		18:30
2	Em navegação		
3	Em navegação		
4	Lifou, Ilhas Loyalty [^]	10:00	18:00
5	Port Vila, Vanuatu	08:00	17:00
6	Mystery Island, Vanuatu [^]	08:00	17:00
7	Noumea, Nova Caledónia	08:00	17:00
8	Em navegação		
9	Em navegação		
10	Sydney, Austrália	06:30	

Os portos de escala e as horas podem variar.

PARTIDAS

Rota A: 9 noites

2017: 12^ª, 14^ª de Fevereiro 26 de Novembro 3^ª, 12^ª, 15^ª de Dezembro

2018: 4^ª, 12^ª, 19^ª de Janeiro 12^ª de Fevereiro

11^ª, 19^ª, 27^ª de Março

Rota B: 10 noites

2017: 3^ª, 25^ª de Janeiro 4^ª, 22^ª de Fevereiro 5^ª, 30^ª de Março

9, 21^ª de Novembro 5^ª, 20^ª de Dezembro

2018: 13^ª, 23^ª, 20^ª, 30^ª de Janeiro 5^ª, 15^ª de Fevereiro

A Rota B navega por Lifou, Ilhas Loyalty, Port Vila, Vanuatu, Mystery Island, Vanuatu, Mare, Nova Caledónia, Noumea, Nova Caledónia.

[^]Está disponível um cruzeiro semelhante.

^{**}Está disponível um cruzeiro de 8 noites.

^{***}Cruzeiro semelhante de 8 noites, a bordo do Ovation of the Seas®. A ordem dos portos varia.

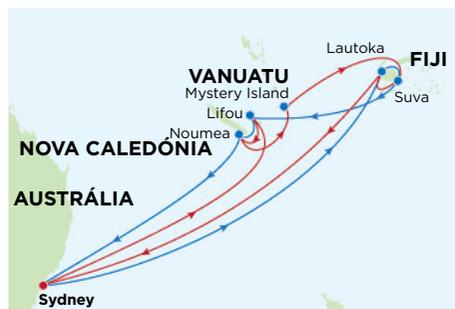
[†]Cruzeiro semelhante a bordo do Voyager of the Seas®.

[‡]Cruzeiro semelhante de 8 noites, a bordo do Voyager of the Seas®. A ordem dos portos varia.

^{††}Requer uma curta viagem, numa pequena embarcação, do navio até ao porto.

PACÍFICO SUL E FIJI CRUZEIROS DE 11 E 12 NOITES

Explorer of the Seas® - planta do deck nas páginas 64-65.



DIA	PORTOS DE ESCALA	CHEGADA	PARTIDA
1	Sydney, Austrália		18:30
2	Em navegação		
3	Em navegação		
4	Em navegação		
5	Lautoka, Ilhas Fiji	12:00	20:00
6	Suva, Fiji	08:00	17:00
7	Em navegação		
8	Lifou, Ilhas Loyalty [^]	08:00	17:00
9	Noumea, Nova Caledónia	08:00	17:00
10	Em navegação		
11	Em navegação		
12	Sydney, Austrália	06:30	

Os portos de escala e as horas podem variar.

PARTIDAS

Rota A: 11 noites

2017: 19^ª, 30^ª de Março 29 de Outubro 24^ª de Dezembro

2018: 28 de Março 5^ª de Abril

Rota B: 12 noites

2017: 13, 19^ª, 31^ª de Janeiro 21^ª de Fevereiro 4^ª de Março

9^ª de Abril

2018: 21^ª de Fevereiro

A Rota B navega por Lifou, Ilhas Loyalty, Noumea, Nova Caledónia, Mystery Island, Vanuatu, Suva, Fiji, Lautoka, Ilhas Fiji.

[^]Está disponível um cruzeiro semelhante.

^{**}Está disponível um cruzeiro semelhante de 10 noites.

[†]Está disponível um cruzeiro semelhante no Voyager of the Seas®.

[‡]Está disponível um cruzeiro de 13 noites.

^{††}Requer uma curta viagem, numa pequena embarcação, do navio até ao porto.

NOVA ZELÂNDIA CRUZEIRO DE 10 NOITES

Ovation of the SeasSM - planta do deck nas páginas 58-59.



DIA	PORTOS DE ESCALA	CHEGADA	PARTIDA
1	Sydney, Austrália		18:30
2	Em navegação		
3	Em navegação		
4	Milford Sound, Nova Zelândia	08:00	09:00
4	Doubtful Sound, Nova Zelândia	13:00	14:00
4	Dusky Sound, Nova Zelândia	16:00	17:00
5	Dunedin, Nova Zelândia	08:00	17:00
6	Wellington, Nova Zelândia	12:00	19:00
7	Napier, Nova Zelândia	08:30	17:30
8	Picton, Nova Zelândia	08:00	15:00
9	Em navegação		
10	Em navegação		
11	Sydney, Austrália	06:30	

Os portos de escala e as horas podem variar.

PARTIDAS

2017: 7^ª, 18^ª de Novembro 7 de Dezembro

2018: 10^ª de Janeiro 18^ª de Março 6^ª de Abril

^{*}Está disponível um cruzeiro semelhante de 11 noites, no Radiance of the Seas®.

^{**}Está disponível um cruzeiro de 9 noites.

PREÇOS DO CRUZEIRO

Interior	Preços desde €1,599
Vista para o mar	Preços desde €1,849
Varanda	Preços desde €2,199
Suites	Preços desde €2,799

PREÇOS DO CRUZEIRO

Interior	Preços desde €1,599
Vista para o mar	Preços desde €1,899
Varanda	Preços desde €2,399
Suites	Preços desde €2,899

PREÇOS DO CRUZEIRO

Interior	Preços desde €1,799
Vista para o mar	Preços desde €2,199
Varanda	Preços desde €2,449
Suites	Preços desde €3,799

PARA OBTER O MELHOR PREÇO VISITE ROYALCARIBBEAN.COM OU CONTACTE O SEU AGENTE DE VIAGENS

Chave do Mapa

● Portos de Escala

● Porto de Partida

● Em navegação

— Rota A

— Rota B



Inclui Experiência DreamWorks.

Consulte as páginas 10-11 para obter mais informações.



**NOVA ZELÂNDIA
CRUZEIRO DE 14 NOITES**

Radiance of the Seas® - planta do deck nas páginas 66-67.

**TASMÂNIA E AUSTRÁLIA
CRUZEIRO DE 8 NOITES**

Ovation of the SeasSM - planta do deck nas páginas 58-59.

**AUSTRÁLIA DE UMA PONTA A OUTRA
CRUZEIRO DE 17 NOITES**

Radiance of the Seas® - planta do deck nas páginas 66-67.



DIA	PORTOS DE ESCALA	CHEGADA	PARTIDA
1	Sydney, Austrália		18:30
2	Em navegação		
3	Em navegação		
4	Bay of Islands, Nova Zelândia^	09:30	18:00
5	Tauranga, Nova Zelândia	08:15	19:30
6	Auckland, Nova Zelândia	08:00	18:00
7	Em navegação		
8	Picton, Nova Zelândia	08:00	17:00
9	Wellington, Nova Zelândia	08:00	17:00
10	Akaroa, Nova Zelândia^	08:00	17:00
11	Dunedin, Nova Zelândia	07:00	17:00
12	Dusky Sound, Nova Zelândia	08:00	09:00
12	Doubtful Sound, Nova Zelândia	11:00	12:00
12	Milford Sound, Nova Zelândia	16:30	18:00
13	Em navegação		
14	Em navegação		
15	Sydney, Austrália	06:30	

Os portos de escala e as horas podem variar.

PARTIDAS

Rota A: 14 noites 2017: 28- de Janeiro 14*, 28* de Março 29 de Novembro 2018:

31* de Janeiro 4** de Fevereiro

Rota B: 12 noites 2017: 28* de Janeiro 7*, 18* de Novembro 17, 22*, 29 de Dezembro 2018: 18* de Março 6* de Abril

A Rota B navega por Bay Of Islands, Nova Zelândia, Auckland, Nova Zelândia, Tauranga, Nova Zelândia, Dunedin, Nova Zelândia, Dusky Sound, Nova Zelândia, Doubtful Sound, Nova Zelândia, Milford Sound, Nova Zelândia.

*Está disponível um cruzeiro semelhante. **Está disponível um cruzeiro semelhante no Ovation of the Seas®. *Está disponível um cruzeiro mais curto. *Requer uma curta viagem, numa pequena embarcação, do navio até ao porto.

PREÇOS DO CRUZEIRO

Interior	Preços desde €2,399
Vista para o mar	Preços desde €2,699
Varanda	Preços desde €3,199
Suites	Preços desde €4,199

DIA	PORTOS DE ESCALA	CHEGADA	PARTIDA
1	Sydney, Austrália		18:30
2	Em navegação		
3	Hobart, Tasmânia	08:00	17:00
4	Em navegação		
5	Adelaide, Austrália	08:00	
6	Adelaide, Austrália		17:00
7	Em navegação		
8	Em navegação		
9	Sydney, Austrália	06:30	

Os portos de escala e as horas podem variar.

PARTIDAS

2017: 20* de Janeiro 13** de Dezembro

2018: 27 de Janeiro 12* de Março

*Está disponível um cruzeiro semelhante no Radiance of the Seas®.

**Está disponível um cruzeiro semelhante de 9 noites, no Radiance of the Seas®.

†Está disponível um cruzeiro semelhante de 7 noites, no Explorer of the Seas®.

PREÇOS DO CRUZEIRO

Interior	Preços desde €1,599
Vista para o mar	Preços desde €1,799
Varanda	Preços desde €2,099
Suites	Preços desde €3,199

DIA	PORTOS DE ESCALA	CHEGADA	PARTIDA
1	Perth (Fremantle), Austrália		18:30
2	Em navegação		
3	Esperance, Austrália	08:00	18:00
4	Em navegação		
5	Em navegação		
6	Adelaide, Austrália	08:00	18:00
7	Em navegação		
8	Melbourne, Austrália	08:00	18:00
9	Em navegação		
10	Em navegação		
11	Milford Sound, Nova Zelândia	08:00	09:00
11	Doubtful Sound, Nova Zelândia	12:30	13:30
11	Dusky Sound, Nova Zelândia	16:00	17:00
12	Dunedin, Nova Zelândia	08:00	18:00
13	Akaroa, Nova Zelândia	08:00	19:00
14	Wellington, Nova Zelândia	09:00	23:59
15	Picton, Nova Zelândia	07:00	15:00
16	Em navegação		
17	Em navegação		
18	Sydney, Austrália	06:30	

Os portos de escala e as horas podem variar.

PARTIDAS

2017: 25 de Fevereiro 28* de Outubro

2018: 1** de Março

*Um cruzeiro semelhante de 16 noites funciona no Voyager of the Seas®.

**A ordem dos portos varia.

PREÇOS DO CRUZEIRO

Interior	Preços desde €3,199
Vista para o mar	Preços desde €3,499
Varanda	Preços desde €4,199
Suites	Preços desde €6,099

O limite inferiorOs preços apresentados são desde e estavam em vigor à data de impressão desta brochura.

Os preços indicados nesta brochura são por pessoa, em euros e baseados no princípio de 2 pessoas a partilharem o mesmo camarote na categoria indicada. Os preços incluem as Taxas de Cruzeiro e excluem as Gratificações (Taxas de Serviço a bordo). Alguns portos exigem uma curta viagem, numa pequena embarcação, do navio até ao porto. Todos os itinerários, datas e preços estavam correctos no momento da impressão, mas estão sujeitos a alteração e a disponibilidade. Para obter informações sobre todos os termos e condições gerais, consulte as páginas 70-73.

Imagens da esquerda para a direita: 1. Milford Sound, Nova Zelândia 2. Pequena excursão, praia Wharariki, Nova Zelândia 3. Vinhas, Adelaide, Austrália 4. Twelve Apostles, Austrália

GUIA DE REFERÊNCIA RÁPIDA:

- Para saber o que está incluído - página 3
- Comodidades por classe de navio - páginas 54-55
- Condições de Reserva - páginas 70-73



AS ESTRELAS DO NOSSO ESPETÁCULO

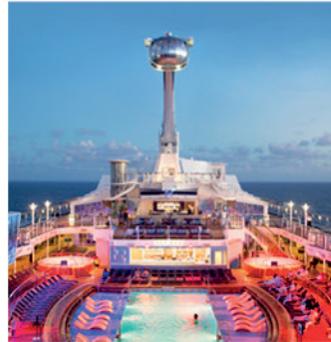
Os nossos navios repletos de estrelas constituem destinos por si mesmos onde pode fazer mais actividades, visitar mais destinos e saborear melhor a vida do que alguma vez imaginou.

Os novos navios da Classe Quantum elevam o conceito de cruzeiro a um nível nunca antes imaginado.

Para detalhes específicos, visite:

www.RoyalCaribbean.com/quantumclass

CLASSE QUANTUM



Anthem of the Seas®
Ovation of the SeasSM
Quantum of the Seas®

- ÁSIA
- AUSTRÁLIA/NOVA ZELÂNDIA
- BAHAMAS
- BERMUDAS
- CARAÍBAS
- CANADÁ/NOVA INGLATERRA

CLASSE OASIS

Allure of the Seas®
Harmony of the SeasSM
Oasis of the Seas®

NOVO



- CARAÍBAS

CLASSE FREEDOM



Freedom of the Seas®
Independence of the Seas®
Liberty of the Seas®

- CARAÍBAS
- EUROPA
- TRANSATLÂNTICO

CLASSE VOYAGER

Adventure of the Seas®
Explorer of the Seas®
Mariner of the Seas®
Navigator of the Seas®
Voyager of the Seas®



- ALASCA
- ÁSIA
- AUSTRÁLIA/NOVA ZELÂNDIA
- BAHAMAS/BERMUDAS
- CARAÍBAS
- EUROPA
- HAVAI
- TRANSATLÂNTICO
- TRANSPACÍFICO

CLASSE RADIANCE



Brilliance of the Seas®
Jewel of the Seas®
Radiance of the Seas®
Serenade of the Seas®

- ALASCA
- AUSTRÁLIA/NOVA ZELÂNDIA
- CANADÁ/NOVA INGLATERRA
- CARAÍBAS
- EUROPA
- HAVAI
- TRANSATLÂNTICO
- TRANSPACÍFICO

CLASSE VISION

Enchantment of the Seas®
Grandeur of the Seas®
Legend of the Seas®
Rhapsody of the Seas®
Vision of the Seas®



- GOLFO ARÁBICO
- AUSTRÁLIA/NOVA ZELÂNDIA
- BAHAMAS/BERMUDAS
- CANADÁ/NOVA INGLATERRA
- CARAÍBAS
- EUROPA
- TRANSATLÂNTICO

CLASSE SOVEREIGN



Majesty of the Seas®
Empress of the Seas®

NOVO

- BAHAMAS
- CARAÍBAS

ATIVIDADES A BORDO POR CLASSE Quantum Oasis Freedom Voyager Radiance Vision Sovereign

Filmes em 3D	●	●	○	○			
Programa para Crianças Adventure Ocean®	●	●	●	●	●	●	●
AquaTheatre		●					
Espetáculo da Broadway	●	●	○				
Piscinas de Hidromassagem Suspensas		●	●				
Carrossel		●					
Casino Royale SM	●	●	●	●	●	●	●
Entretenimento Centrum Aerial					○	○	
Capela			●	●			
Cinema/Sala de Projeção de Filmes				○	●		
A Experiência DreamWorks	●	●	○	○			
FlowRider®	●	●	●	○			
Simulador de Golfe			○	○	○		
H2O Zone SM , Parque Aquático	●	●	●				
Ringue de Patinagem no Gelo		●	●	●			
Biblioteca	●	○	●	●		○	
Campo de Minigolfe		●	○	●	●	○	
North Star SM	●						
Cinema ao Ar Livre Junto à Piscina	●	●	●	●	○	●	●
Mesas de Bilhar (com estabilização automática)	○						
RipCord SM by iFLY®	●						
Parede de Escalada	●	●	●	●	●	●	●
Espaço Infantil Royal Babies & Tots SM	●	●	●	○	○	●	
Royal Promenade		●	●	●			
Pista de Atletismo/Jogging	●	●	●	●	●	●	●
Solarium reservado para adultos	●	●	●	●	●	●	
SeaPlex SM	●						
Campo de Desportos	●	●	●	●	●		
Espaços Reservados para Adolescentes	●	●	●	○			●
Two70 SM	●						
Spa e Centro de Fitness Vitality SM	●	●	●	●	●	●	●
Escorregas Aquáticos		○	○				
Zip Line		●					

RESTAURANTES E BARES*

150 Central Park		●					
Bar Bionic	●	○					
Boleros	●	●	●	○		○	●
Dog House	●	●		○	○	○	
Café Promenade	●	●	●	●			
Chops Grille SM	●	●	●	○	●	●	○
Giovanni's Table		○	○	○	○	○	
Cozinha Japonesa Izumi	●	●		○	○	○	●
Jamie's Italian	●	○					
Johnny Rockets®	●	●	●	●			●
Michael's Genuine Pub	●	○					
O Park Café		●			○	●	
Restaurante Portofino			○	○			
R Bar			○	○	○	●	
Sabor		●	○	○			●
Solarium Bistro	●	○					
Sorrento's Pizza	●	●	●				●
Bar de Vinhos Vintages	●	●	●	○	○		
Windjammer Marketplace	●	●	●	●	●	●	●
A Cozinha Imaginativa da Wonderland	●	○					

○ Disponível apenas em navios selecionados da Classe.



ESCOLHA UM QUARTO, QUALQUER QUARTO



SUITES COM VARANDA

EXEMPLOS DE SUITES COM VARANDA:

Suite Royal Presidencial
Owner's Suite
Royal Suite Familiar
Grand Suite (na imagem)
Junior Suite
Loft Suite
Camarotes comunicantes
Family Connected



- Varanda privada
- Conjuntos de roupa de cama de luxo
- TV, telefone, minibar e cofre
- Casa de banho privada com banheira, área de toucador e secador de cabelo
- Pequeno almoço completo, almoço e serviço de quartos ao jantar**
- Serviço Concierge gratuito*
- Check-in e partida prioritários*
- Serviço de bagagem gratuito*

- 1 Varanda
- 2 Casa de banho
- 3 Roupeiro
- 4 Área de toucador
- 5 Sala de estar

* Os camarotes com varanda poderão não ter sofás-cama em todos os navios. Visite-nos online ou consulte o seu profissional de viagens para mais informações sobre o alojamento em camarotes.

** Uma cama de casal Royal mede 184,2 cm de largura por 208,3 cm de comprimento.

* Menus disponíveis para refeições no camarote. Poderá ser aplicada uma taxa simbólica ao serviço de quartos. Será aplicada uma tarifa de serviço fora de horas.

CAMAROTES COM VARANDA

Superior com vista para o mar (na imagem)
Camarote Deluxe com vista para o mar

- Varanda privada
- Sala de estar com sofá cama*
- Duas camas ou uma cama de casal Royal**
- Conjuntos de roupa de cama de luxo
- TV, telefone e cofre
- Casa de banho privada com duche, área de toucador e secador de cabelo
- Serviço de quartos disponível 24 horas por dia†



- 1 Varanda
- 2 Casa de banho
- 3 Roupeiro
- 4 Área de toucador
- 5 Sala de estar

* Os camarotes com varanda poderão não ter sofás-cama em todos os navios. Visite-nos online ou consulte o seu profissional de viagens para mais informações sobre o alojamento em camarotes.

** Uma cama de casal Royal mede 184,2 cm de largura por 208,3 cm de comprimento.

† Menus disponíveis para refeições no camarote. Poderá ser aplicada uma taxa simbólica ao serviço de quartos. Será aplicada uma tarifa de serviço fora de horas.



Com uma gama variedade de camarotes à sua escolha, haverá sempre um local no navio perfeito para si. E se estiver a viajar com a sua família, as nossas Suites Comunicantes permitem ligar vários camarotes para que esteja sempre próximo dos seus. Descubra tudo que precisa de saber sobre as nossas ofertas em www.RoyalCaribbean.com



CAMAROTES COM VISTA PARA O MAR

Superior com vista para o mar (na imagem)
Camarote familiar com varanda
Grande com vista para o mar
Vista para o mar

- Vista do mar
- Sala de estar
- Duas camas ou uma cama de casal Royal*
- Conjuntos de roupa de cama de luxo
- TV, telefone e cofre
- Casa de banho privada com duche, área de toucador e secador de cabelo
- Serviço de quartos disponível 24 horas por dia†



- 1 Janela
- 2 Casa de banho
- 3 Roupeiro
- 4 Área de toucador

* Uma cama de casal Royal mede 184,2 cm de largura por 208,3 cm de comprimento.

† Menus disponíveis para refeições no camarote. Poderá ser aplicada uma taxa simbólica ao serviço de quartos. Será aplicada uma tarifa de serviço fora de horas.

CAMAROTES INTERIORES

Superior interior (na imagem)
Amplio interior
Camarote Interior com varanda virtual

- Sala de estar
- Duas camas ou uma cama de casal Royal*
- Conjuntos de roupa de cama de luxo
- TV, telefone e cofre
- Casa de banho privada com duche, área de toucador e secador de cabelo
- Serviço de quartos disponível 24 horas por dia†



- 1 Casa de banho
- 2 Roupeiro
- 3 Área de toucador

* Uma cama de casal Royal mede 184,2 cm de largura por 208,3 cm de comprimento.

† Menus disponíveis para refeições no camarote. Poderá ser aplicada uma taxa simbólica ao serviço de quartos. Será aplicada uma tarifa de serviço fora de horas.



Estão disponíveis camarotes para necessidades especiais em todos os nossos navios. Para mais informações, visite www.RoyalCaribbean.com/accessibleseas



A RCTV no camarote oferece programação por satélite gratuita que inclui os canais ESPN, CNN, BBC World News e DreamWorks sujeitos a disponibilidade em navios e itinerários selecionados.



CLASSE QUANTUM

Anthem of the Seas® | Ovation of the SeasSM
Quantum of the Seas®

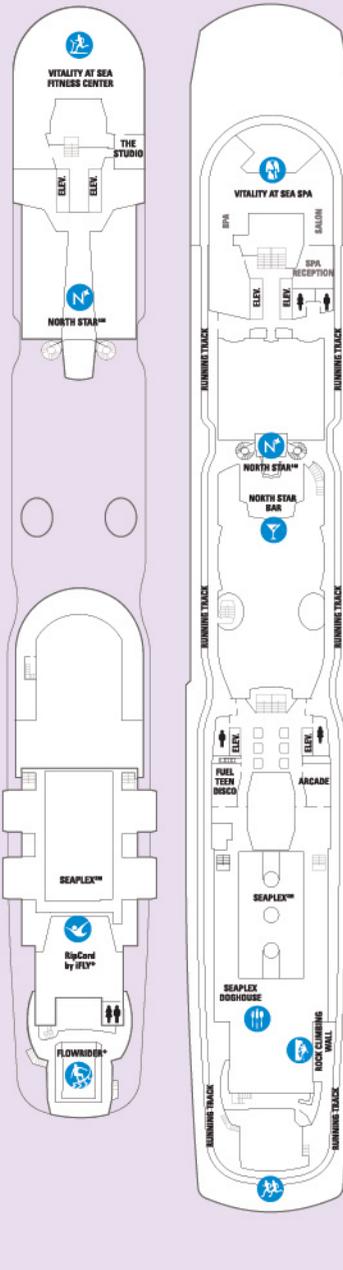
INFORMAÇÕES DO NAVIO

- Comprimento: 348 m
- Largura: 41 m
- Calado: 8,5 m
- Número de passageiros: 4,180
- Tripulação total: 1500
- Tonelagem bruta: 168,666 ton
- Velocidade: 22 knots
- Corrente elétrica: 110/220 AC

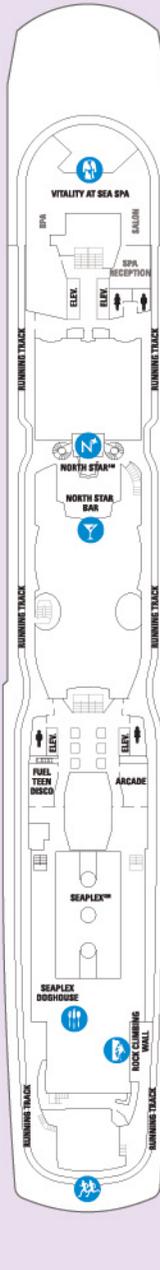


SUITE E LOFT

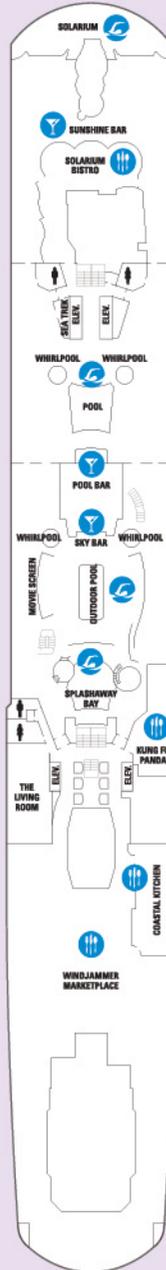
DECK 16



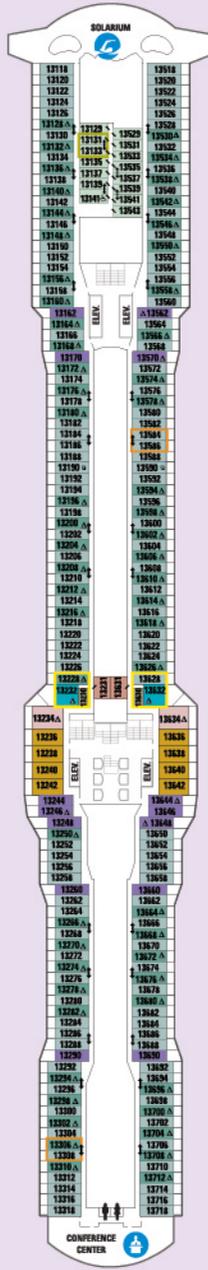
DECK 15



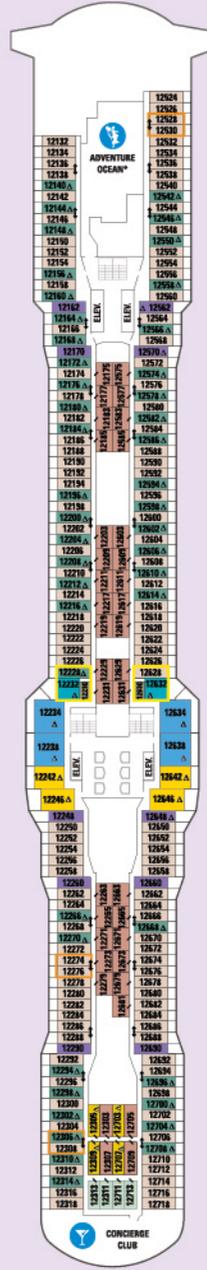
DECK 14



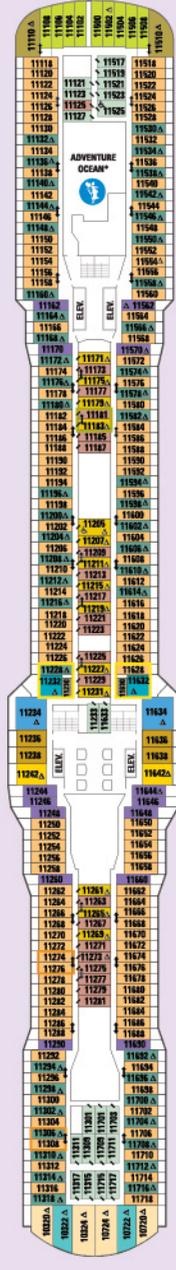
DECK 13



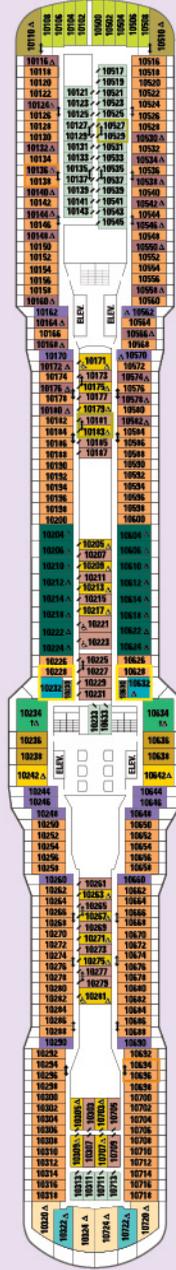
DECK 12



DECK 11



DECK 10



Para ver as plantas dos decks interativas, visite RoyalCaribbean.com/ships

SUITES E LOFTS

- RL** Royal Loft Suite
152 m², varanda do nível principal com 39 m², varanda lateral do nível principal com 10 m², varanda lateral do nível superior com 8 m²
- OL** Owner's Loft Suite com varanda
91 m², varanda do nível principal com 28 m², varanda lateral do nível principal com 10 m², varanda lateral do nível superior com 8 m²
- GL** Loft Grand Suite com varanda
65-78 m², varanda 5-22 m²

- SL** Loft Sky Suite com varanda
63-69 m², varanda 17 m²
- OS** Owner's Suite com varanda
50 m², varanda 15-24 m²
- FS** Royal Family Suite com varanda
50 m², varanda 15-24 m²
- SG** Grand Suite superior com varanda
33 m², varanda 15-24 m²

- GS** Grand Suite com varanda
33 m², varanda 10 m²
- FJ** Junior Suite familiar com varanda
28 m², varanda 8 m²
- JS** Junior Suite com varanda
26 m², varanda 15 m²
- SJ** Junior Spa Suite com varanda
25 m², varanda 8 m²

CAMAROTES COM VARANDA

- D1 D2** Camarote superior com varanda e vista para o mar
18 m², varanda 5-11 m²
- D3 D4**
- D5 D6**
- D7 D8**
- E1** Camarote Deluxe com varanda e vista para o mar
16 m², varanda 8 m²

- DO** Camarote com varanda e vista para o mar obstruída
18 m², varanda 5 m²
- SB** Camarote Super Studio com vista para o mar e varanda
11 m², varanda 5 m²



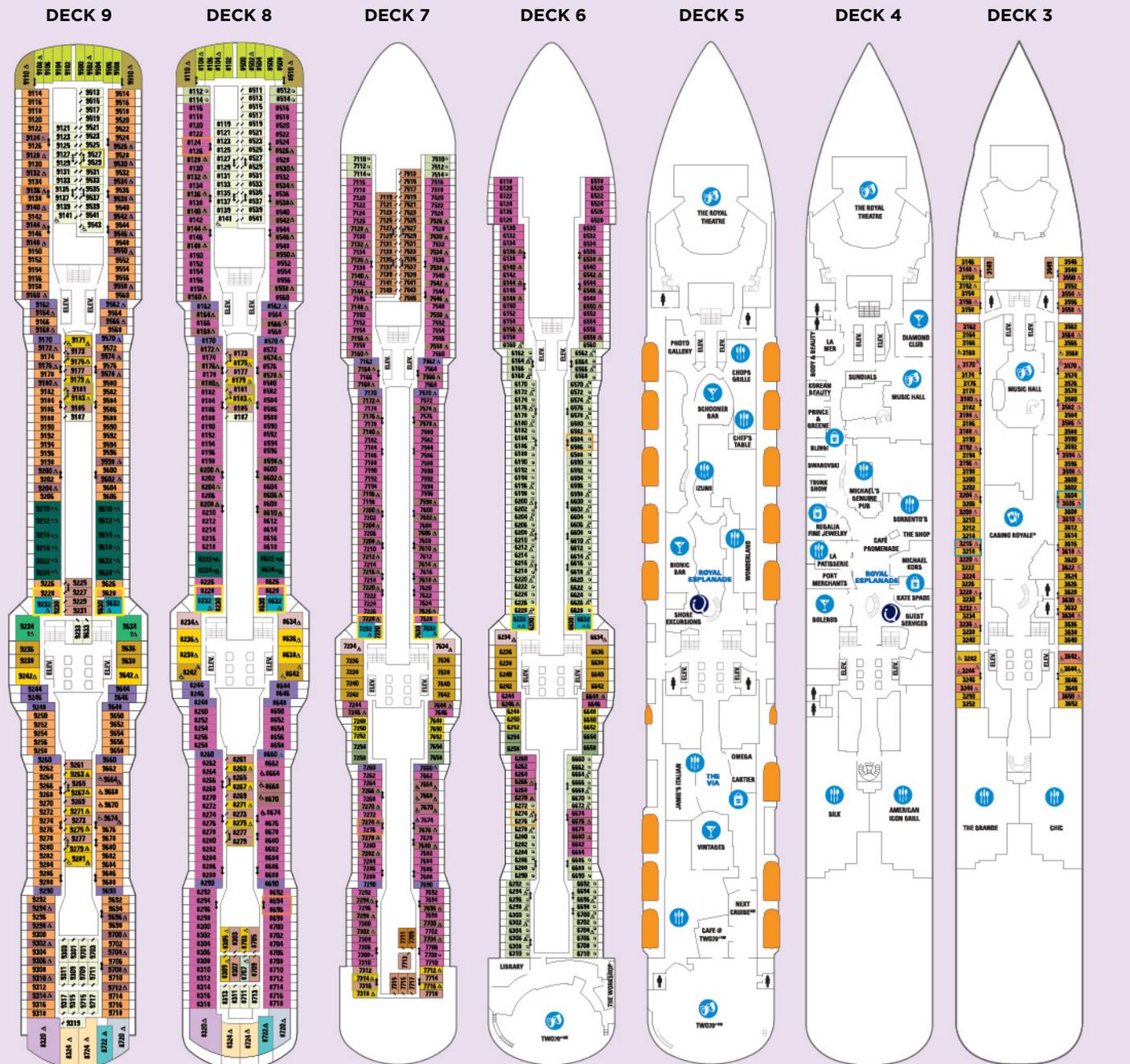
JUNIOR SUITE



CAMAROTE COM VISTA PARA O MAR



INTERIOR COM VARANDA VIRTUAL



Ovation of the Seas®

As plantas dos decks aplicam-se a cruzeiros entre Janeiro de 2017 e Fevereiro de 2017.

CAMAROTES COM VISTA PARA O MAR

- F** Camarote superior com vista para o mar 28 m²
- G** Camarote grande com vista para o mar 20 m²
- H** Camarote com vista para o mar 17 m²
- I** Camarote comunicantes

CAMAROTES INTERIORES

- V1** Camarote Interior amplo com varanda virtual 16-17 m²
- V2** Camarote Interior com varanda virtual 15 m²
- V3**
- V4**
- V5**

CAMAROTES COMUNICANTES

- FC** Junior Suite Family ConnectedSM com varanda 53 m², varanda 20 m²
- BC** Camarote comunicante com vista para o mar e varanda
- OC** Camarote comunicante com vista para o mar
- IC** Camarote Interior comunicante com varanda virtual

Δ Camarote com sofá-cama
 * O camarote dispõe de uma terceira cama rebatível
 Indica a localização da porta

† O camarote dispõe de terceira e quarta camas rebatíveis
 ‡ Camarotes comunicantes
 Nota: Todos os camarotes comunicantes podem pertencer às categorias IC, OC ou BC

Δ Indica camarotes para Necessidades Especiais
 ♦ O camarote dispõe de um sofá-cama e de uma terceira cama rebatível

□ O camarote tem a vista obstruída
 † O camarote dispõe de quatro camas rebatíveis adicionais
 Não ilustrado: Centro médico

Todos os camarotes e suites da Royal Caribbean® dispõem de casa de banho privada, área de toucador, secador de cabelo, televisão em circuito fechado, telefone e cofre. Para saber qual a configuração do sofá-cama, contacte o seu agente de viagens ou a Royal Caribbean International.
 Todas as dimensões dos camarotes e das varandas são aproximadas.



CLASSE OASIS

Allure of the Seas® | Harmony of the SeasSM
Oasis of the Seas®

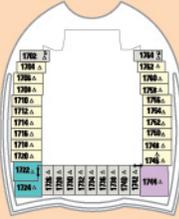
INFORMAÇÕES DO NAVIO

- Comprimento: 362 m
- Largura: 66 m
- Calado: 9,15 m
- Número de passageiros: 5,402
- Tripulação total: 2,115
- Tonelagem bruta: 227.000 ton
- Velocidade: 23 nós
- Corrente elétrica: 110/220 CA

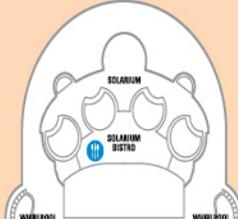


SUITE E LOFT

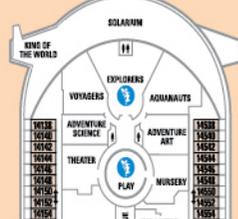
DECK 18



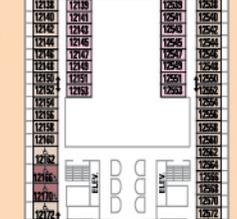
DECK 15



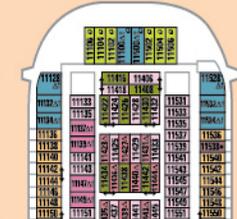
DECK 14



DECK 12



DECK 11



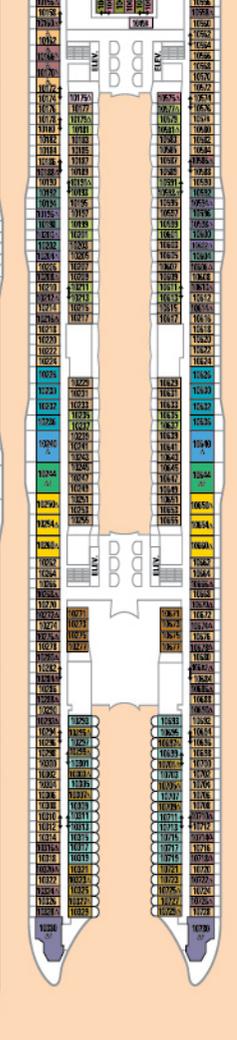
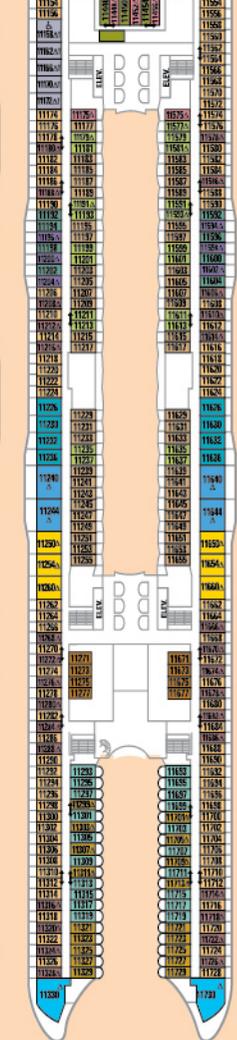
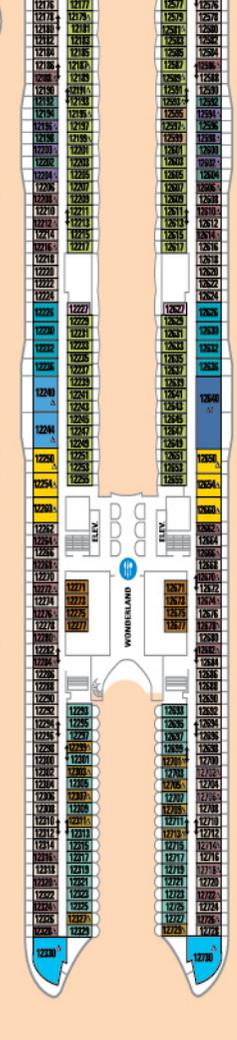
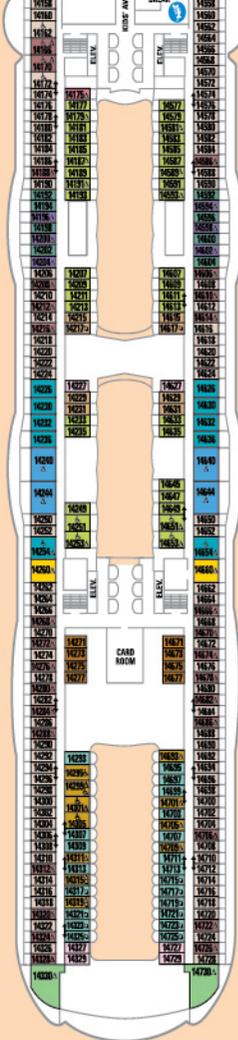
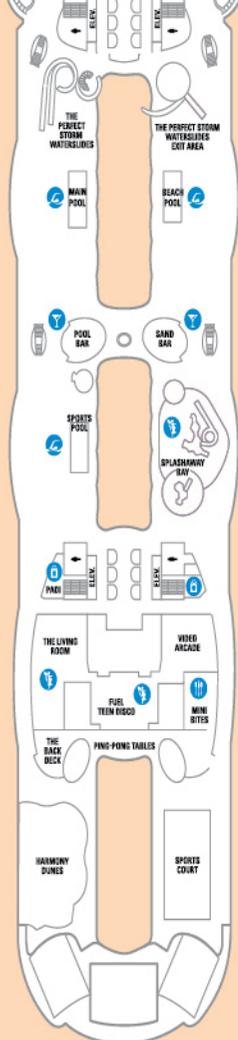
DECK 10



DECK 17



DECK 16



Para ver as plantas dos decks interativas, visite RoyalCaribbean.com/ships

SUITES E LOFTS

- RL** Royal Loft Suite
142 m², varanda 78 m²
- PS** Quatro quartos
Suite familiar
106 m², varanda 44 m²
- OS** Owner's Suite
52 m², varanda 23 m²
- A1** Dois quartos
AquaTheatre Suite
76 m², varanda 72 m²

- A2** Dois quartos
AquaTheatre Suite
63-69 m², varanda
57-65 m²
- A3** AquaTheatre Suite
56-61 m², varanda 55-58 m²
- A4** AquaTheatre Suite
56 m², varanda 59 m²
- SL** Loft Sky Suite
67 m², varanda 38 m²

- L1** Crown Loft Suite
51 m², varanda 11 m²
- L2**
- FS** Royal Suite Familiar
54 m², varanda 22 m²
- GS** Grand Suite
34 m², varanda 10 m²
- JS** Junior Suite
27 m², varanda 7 m²

CAMAROTES COM VARANDA

- FB** Camarote familiar com varanda
e vista para o mar
25 m², varanda 8 m²
- B1 B2** Camarote com varanda e vista
para a Boardwalk
17 m², varanda 5 m²
- C1 C2** Camarote com varanda
e vista para o Central Park
17 m², varanda 5 m²

- D1 D2** Camarote superior com
varanda e vista para o mar
17 m², varanda 5-7 m²
- D3 D4**
- D5 D6**
- D7 D8**



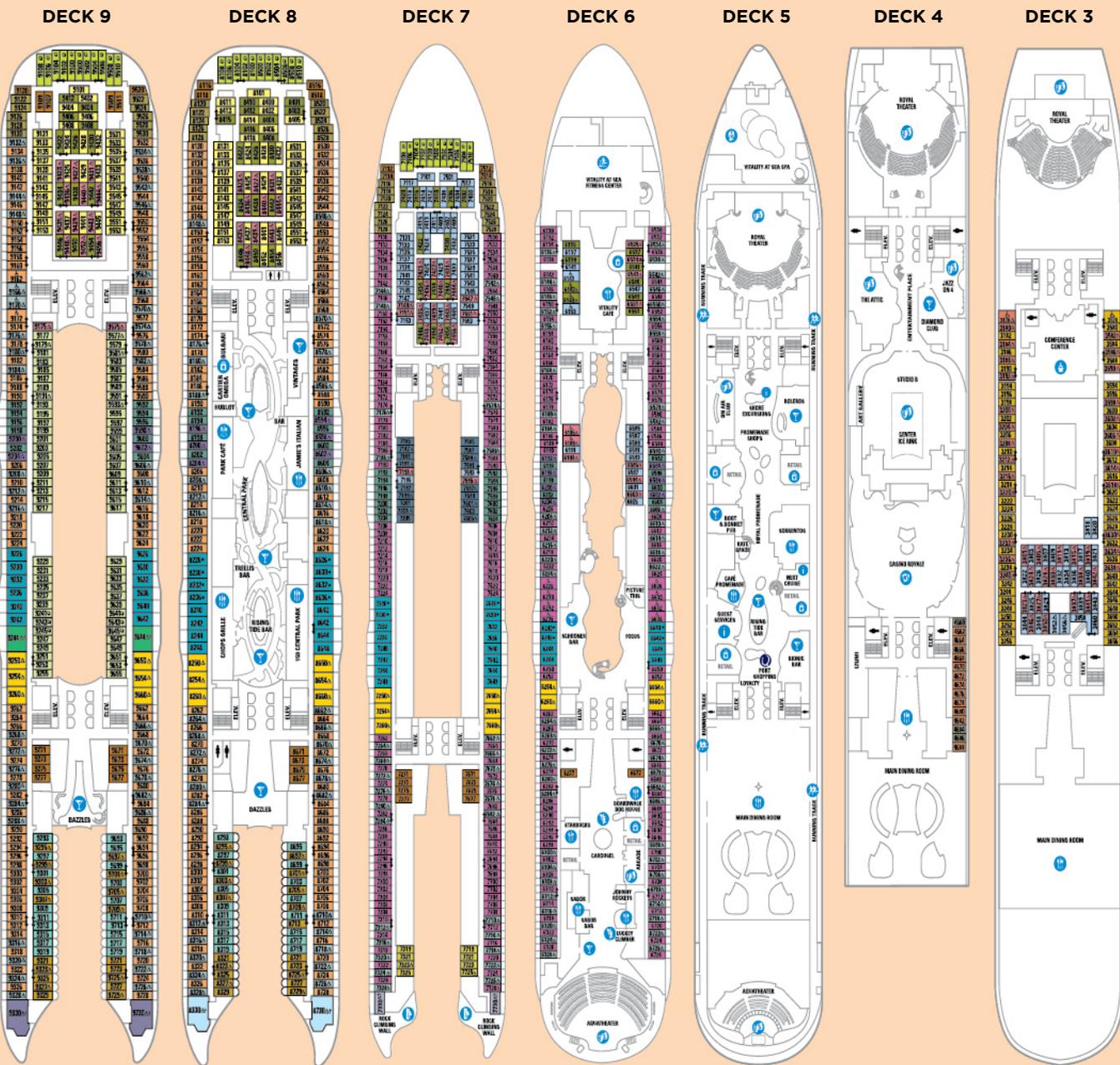
CAMAROTE COM VARANDA



VARANDA COM VISTA PARA A BOARDWALK



CAMAROTE COM VISTA PARA O MAR



Harmony of the SeasSM

As Plantas dos decks aplicam-se a cruzeiros entre Abril de 2017 e Abril de 2018.

VISTA PARA O MAR/BOARDWALK/CENTRAL PARK

- FO** Camarote familiar com vista para o mar 25 m²
- CV** Camarote com vista para o Central Park 18 m²
- SO** Camarote Studio com vista para o mar 9-10 m²
- BV** Camarote com vista para a Boardwalk 18 m²
- F** **G** Camarote com vista para o mar 17 m²
- H** **I** Camarote comunicantes

CAMAROTES INTERIORES

- FI** Camarote Interior familiar 24 m²
- PR** Camarote Promenade 18 m²
- K** **L** Camarote Interior amplo 16 m²
- M** **N** Camarote Interior 14 m²
- SI** Camarote estúdio Interior 9-10 m²
- VB** Camarote Interior com varanda virtual 6 m²

Δ Camarote com sofá-cama
 * O camarote dispõe de uma terceira cama rebatível

† O camarote dispõe de uma terceira e quarta camas rebatíveis
 ‡ Camarotes comunicantes

⊕ Indica camarotes para Necessidades Especiais
 ◆ O camarote dispõe de um sofá-cama de uma terceira cama rebatível

⊞ O camarote tem a vista obstruída
 † O camarote dispõe de quatro camas rebatíveis adicionais
 Não ilustrado: Centro médico

Todos os camarotes e suítes da Royal Caribbean® dispõem de casa de banho privada, área de tocador, secador de cabelo, televisão em circuito fechado, telefone e cofre. Para saber qual a configuração do sofá-cama, contacte o seu agente de viagens ou a Royal Caribbean International.
 Todas as dimensões dos camarotes e das varandas são aproximadas.





CLASSE FREEDOM

Freedom of the Seas® | Liberty of the Seas®
Independence of the Seas®

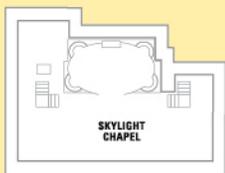
INFORMAÇÕES DO NAVIO

- Comprimento: 339 m
- Largura: 56 m
- Calado: 8,5 m
- Número de passageiros: 3,634
- Tripulação total: 1,365
- Tonelagem bruta: 154,407 ton
- Velocidade: 21,6 nós
- Corrente elétrica: 110/220 CA

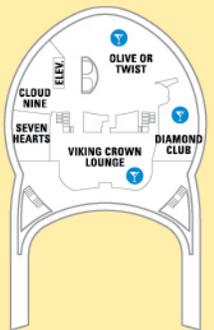


SUITE

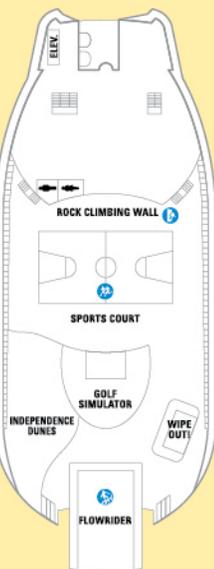
DECK 15



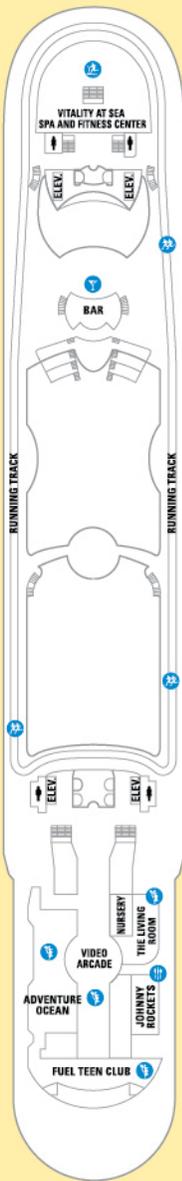
DECK 14



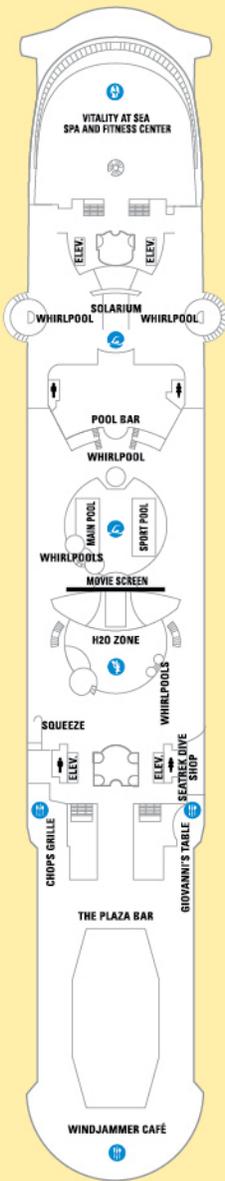
DECK 13



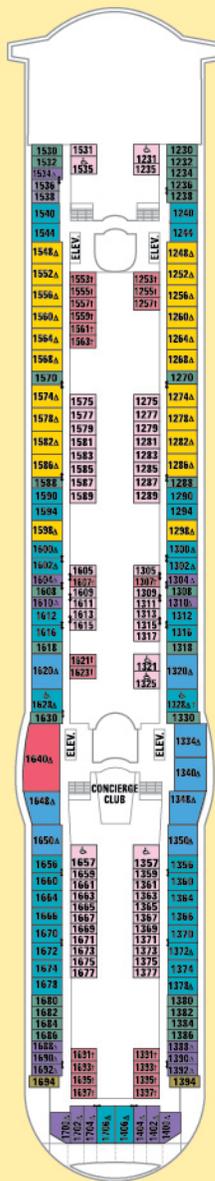
DECK 12



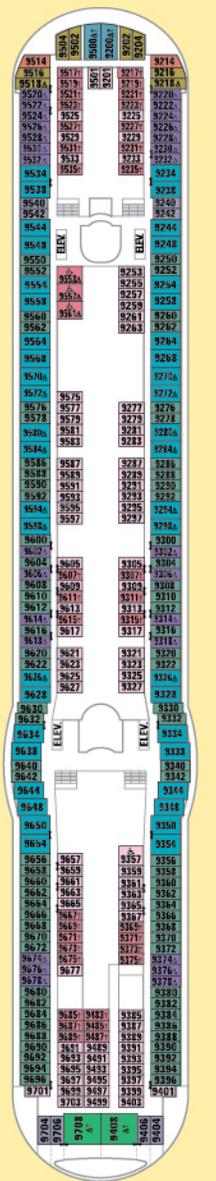
DECK 11



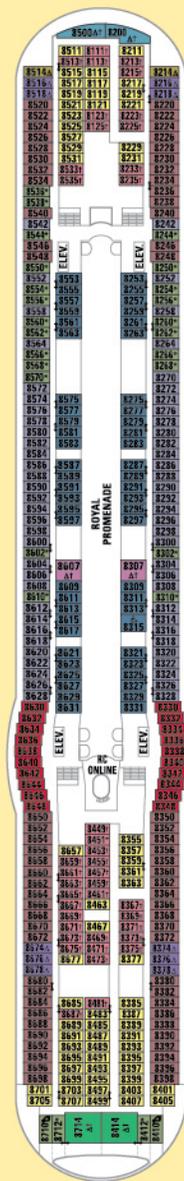
DECK 10



DECK 9



DECK 8



Para ver as plantas dos decks interativas, visite RoyalCaribbean.com/ships

SUITES

GS Grand Suite
37 m², varanda 10 m²

OS Owner's Suite
55 m², varanda 19 m²

JS Junior Suite
28 m², varanda 9 m²

PS Suite familiar com quatro quartos
112 m², varanda 75 m²

FS Royal Suite Familiar
55 m², varanda 25 m²

RS Royal Suite
126 m², varanda 12 m²

CAMAROTES COM VARANDA

D1 D2 D3 Camarote superior com vista para o mar
18 m², varanda 6 m²

E1 E2 E3 Camarote Deluxe com vista para o mar
17 m², varanda 6 m²



CAMAROTE COM VARANDA



CAMAROTE COM VISTA PARA O MAR



CAMAROTE INTERIOR

DECK 7

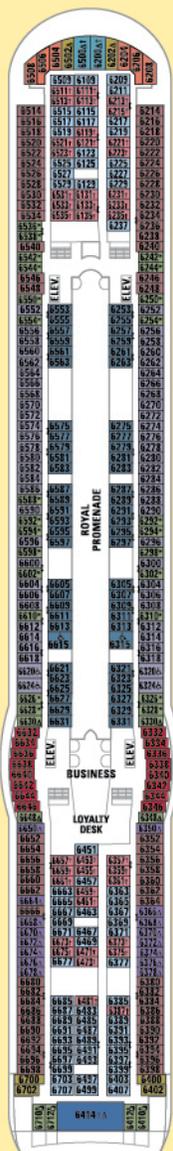
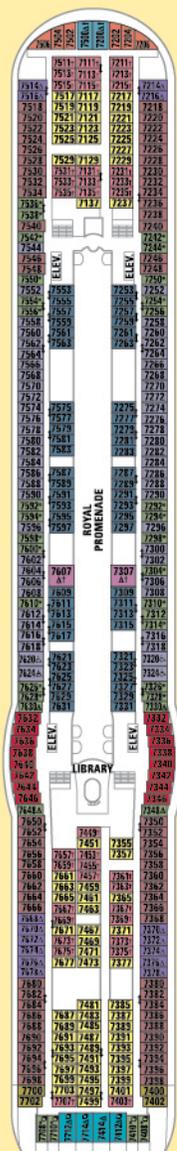
DECK 6

DECK 5

DECK 4

DECK 3

DECK 2



Independence of the Seas[®]

As plantas dos decks aplicam-se a cruzeiros entre Abril de 2016 e Março de 2018.

CAMAROTES COM VISTA PARA O MAR

- FO** Camarote familiar com vista para o mar 27 m²
- F** Camarote amplo com vista para o mar 16 m²
- G** Camarote com vista para o mar 15 m²
- H** Camarote com vista para o mar 15 m²
- I** Camarote com vista para o mar 15 m²

CAMAROTES INTERIORES

- FP** Camarote Promenade Familiar 30 m²
- PR** Camarote Promenade 15 m²
- FI** Camarote Interior familiar 30 m²
- K** Camarote Interior 14 m²
- L** Camarote Interior 14 m²
- M** Camarote Interior 14 m²
- N** Camarote Interior 14 m²
- Q** Camarote Interior 14 m²

Δ Camarote com sofá-cama
* O camarote dispõe de uma terceira cama rebatível

† O camarote dispõe de uma terceira e quarta camas rebatíveis
Camarotes comunicantes

♣ Indica camarotes para Necessidades Especiais
◆ O camarote dispõe de um sofá-cama e de uma terceira cama rebatível

† O camarote dispõe de quatro camas rebatíveis adicionais
◻ INDENT_HERE_TABO camarote tem a vista obstruída

Todos os camarotes e suítes da Royal Caribbean[®] dispõem de casa de banho privada, área de tóuador, secador de cabelo, televisão em circuito fechado, telefone e cofre. Não Ilustrado: Centro médico. Para saber qual a configuração do sofá-cama, contacte o seu agente de viagens ou a Royal Caribbean International.
Todas as dimensões dos camarotes e das varandas são aproximadas.



CLASSE VOYAGER

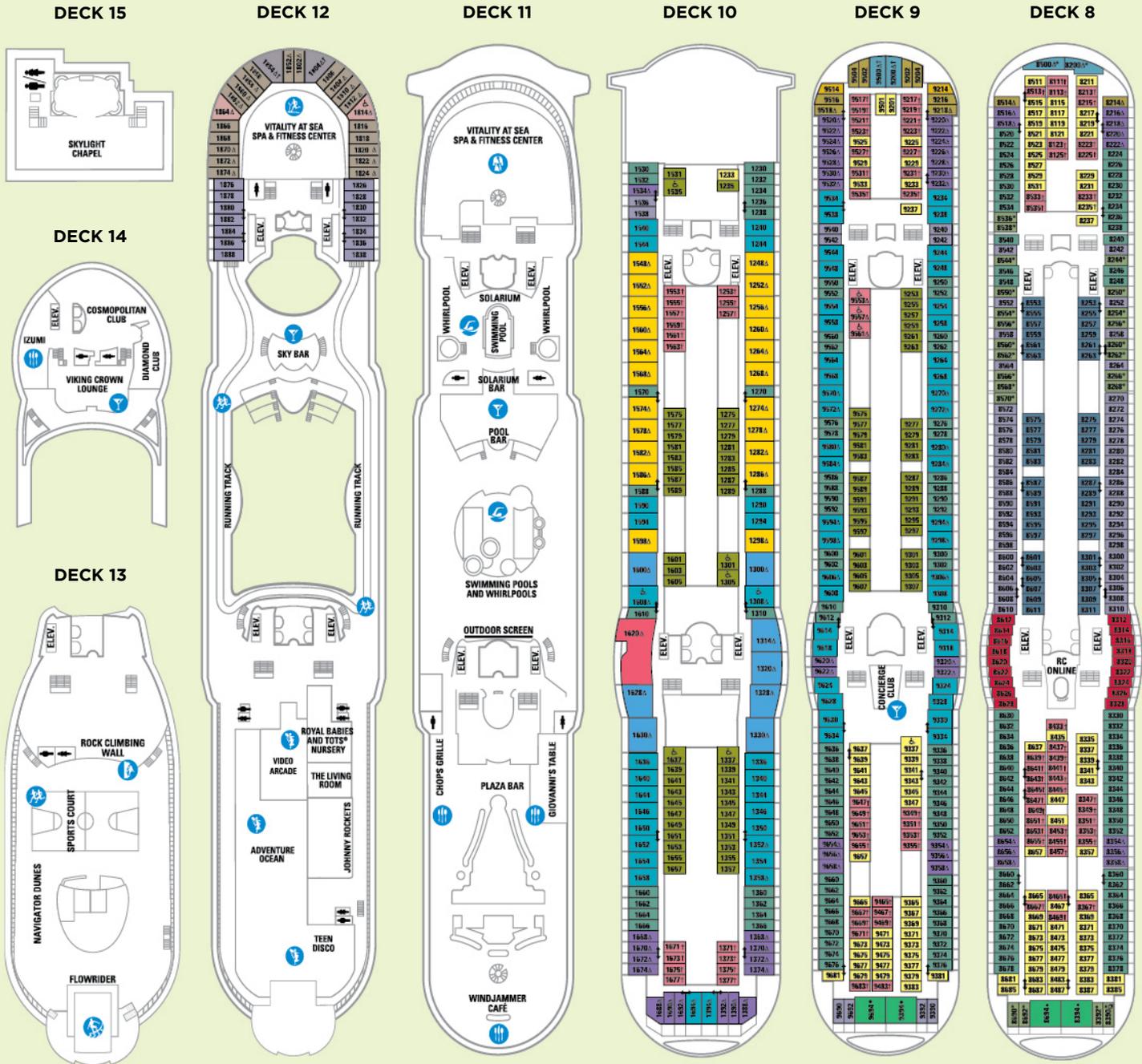
Adventure of the Seas® | Explorer of the Seas®
 Mariner of the Seas® | Navigator of the Seas®
 Voyager of the Seas®

INFORMAÇÕES DO NAVIO

- Comprimento: 311 m
- Largura: 48 m
- Calado: 9 m
- Número de passageiros: 3,686
- Tripulação total: 1,185
- Tonelagem bruta: 138.279 ton
- Velocidade: 22 nós
- Corrente elétrica: 110/220 CA



SUITE



Para ver as plantas dos decks interativas, visite RoyalCaribbean.com/ships

SUITES

- GS** Grand Suite: 35-37 m², varanda 10 m²
- OS** Owner's Suite: 54 m², varanda 15 m²
- JS** Junior Suite: 28 m², varanda 7-9 m²
- RS** Royal Suite: 124 m², varanda 25 m²
- FS** Royal Suite Familiar: 53 m², varanda 22 m²

CAMAROTES COM VARANDA

- D1 D2 D3** Camarote superior com vista para o mar: 18 m², varanda 6 m²
- E1 E2 E3** Camarote Deluxe com vista para o mar: 17-18 m², varanda 4-5 m²



CAMAROTE COM VARANDA



CAMAROTE COM VISTA PARA O MAR



INTERIOR COM VARANDA VIRTUAL

DECK 7

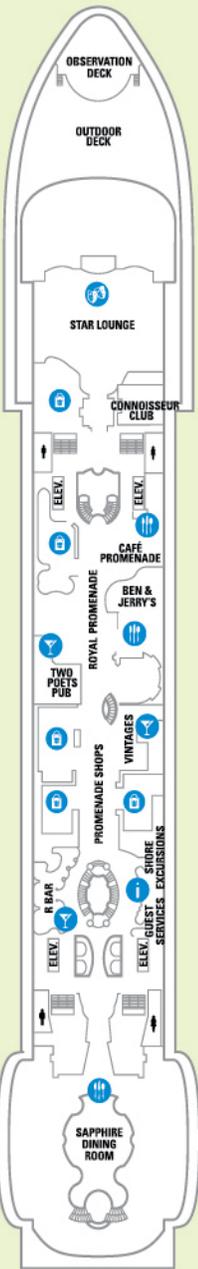
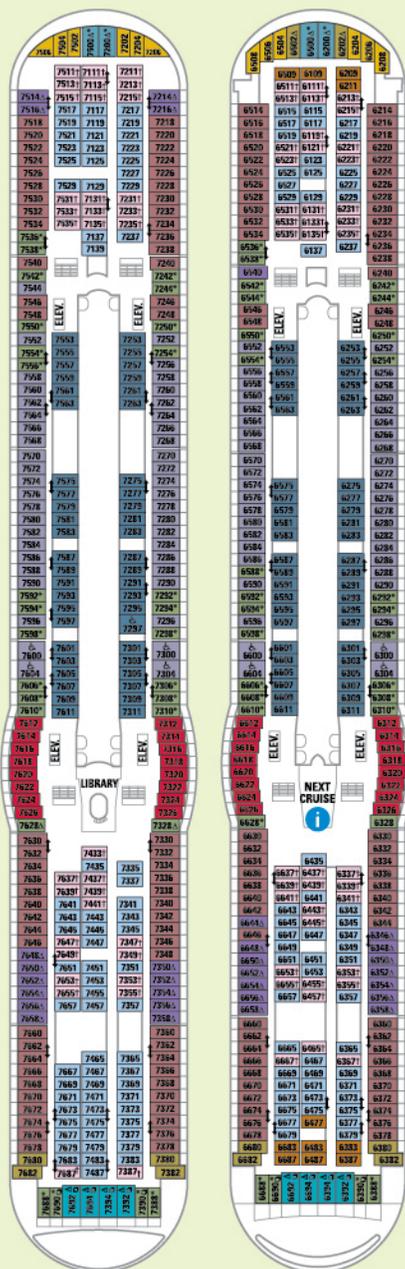
DECK 6

DECK 5

DECK 4

DECK 3

DECK 2



Navigator of the Seas®

As plantas dos decks aplicam-se a cruzeiros entre Abril de 2017 e Março de 2018.

CAMAROTES COM VISTA PARA O MAR

- FO** Camarote familiar com vista para o mar 27 m²
- F** Camarote amplo com vista para o mar 16 m²
- PF** Familiar com vista panorâmica para o mar 38 m²

- P1** Vista panorâmica maior para o mar 26 m²
Camarote para necessidades especiais com vista panorâmica para o mar
- P2** Vista panorâmica para o mar 15-17 m²

CAMAROTES INTERIORES

- PR** Camarote Promenade 15 m²
- K L M N Q** Camarote Interior 14-15 m²

- VB** Camarote Interior com varanda virtual 14 m²

Δ Camarote com sofá-cama
* O camarote dispõe de uma terceira cama rebatível

† O camarote dispõe de uma terceira e quarta camas rebatíveis
‡ Camarotes comunicantes

§ Indica camarotes para Necessidades Especiais
◆ O camarote dispõe de uma sofá-cama e de uma terceira cama rebatível

† O camarote dispõe de quatro camas rebatíveis adicionais
◻ O camarote tem a vista obstruída

Todos os camarotes e suites da Royal Caribbean® dispõem de casa de banho privada, área de tóuador, secador de cabelo, televisão em circuito fechado, telefone e cofre.
Não ilustrado: Centro médico. Para saber qual a configuração do sofá-cama, contacte o seu agente de viagens ou a Royal Caribbean International.
Todas as dimensões dos camarotes e das varandas são aproximadas.



CLASSE RADIANCE

Brilliance of the Seas® | Jewel of the Seas®
Radiance of the Seas® | Serenade of the Seas®

INFORMAÇÕES DO NAVIO

- Comprimento: 293 m
- Largura: 32 m
- Calado: 8,5 m
- Número de passageiros: 2,139
- Tripulação total: 869
- Tonelagem bruta: 90.090 ton
- Velocidade: 25 nós
- Corrente elétrica: 110/220 CA

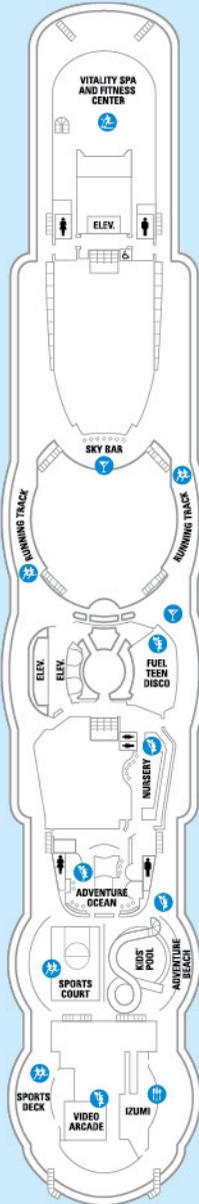


SUITE

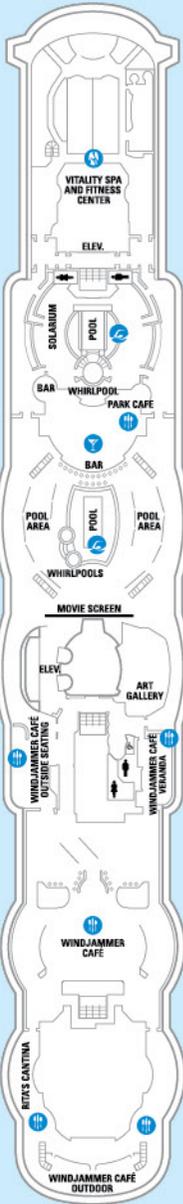
DECK 13



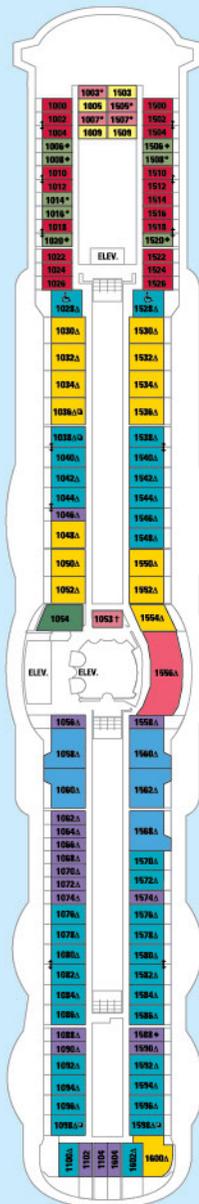
DECK 12



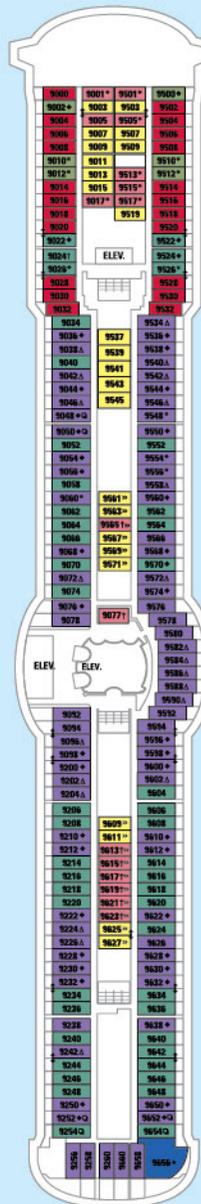
DECK 11



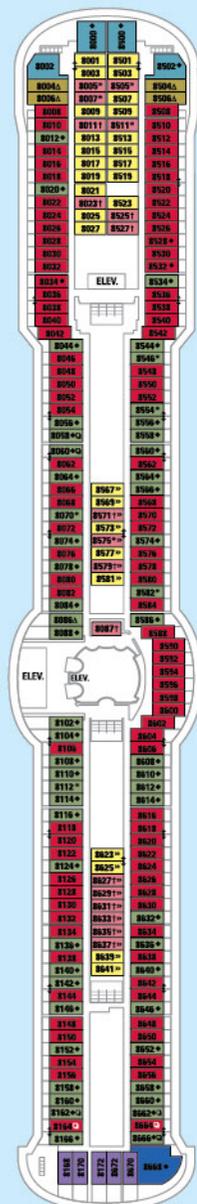
DECK 10



DECK 9



DECK 8



Para ver as plantas dos decks interativas, visite RoyalCaribbean.com/ships

SUITES

- GS** Grand Suite
35 m², varanda 10 m²
- JS** Junior Suite
26 m², varanda 7 m²
- OS** Owner's Suite
54 m², varanda 14 m²

- RS** Royal Suite
107 m², varanda 30 m²
- TS** Suite com dois quartos
49 m², varanda 18 m²

CAMAROTES COM VARANDA

- D1** **D2** Camarote superior com vista para o mar
18 m², varanda 5 m²
- E1** **E2** Camarote Deluxe com vista para o mar
15 m², varanda 5 m²
- E3**

Os camarotes 9032 e 9532 dispõem de uma varanda mais pequena.

Os camarotes 9537, 9539, 9541, 9543 e 9545 têm um degrau de 1 m na entrada do quarto.

Os camarotes 8042, 8542, 8590 e 8600 dispõem de uma varanda mais pequena.



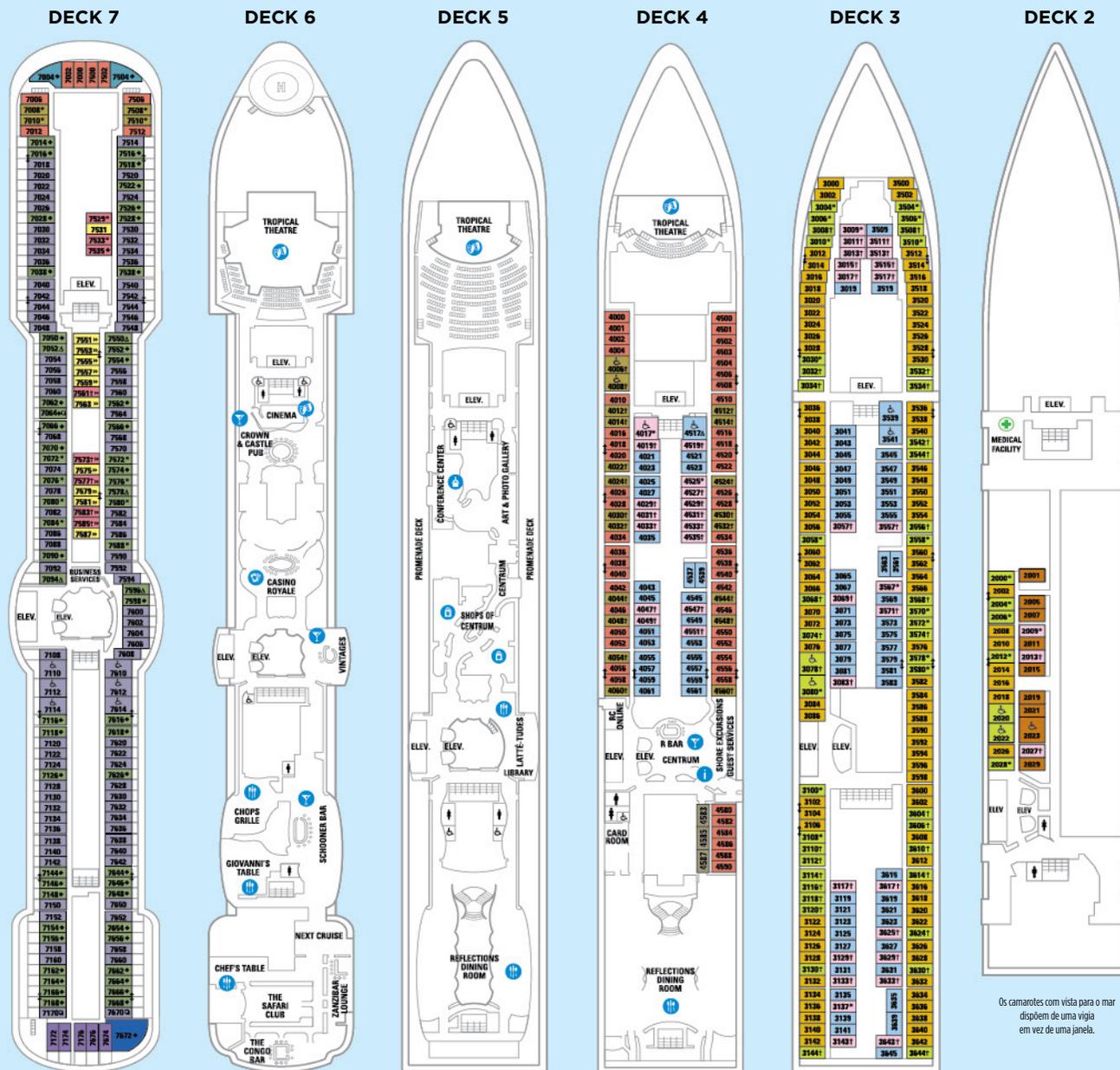
CAMAROTE COM VARANDA



CAMAROTE COM VISTA PARA O MAR



CAMAROTE INTERIOR



Os camarotes 7048, 7548, 7606 e 7596 dispõem de uma varanda mais pequena.

Os camarotes com vista para o mar dispõem de uma vigia em vez de uma janela.

Serenade of the Seas®

As plantas dos decks aplicam-se a cruzeiros entre Abril de 2015 e Abril de 2017.

CAMAROTES COM VISTA PARA O MAR

- FO** Camarote familiar com vista para o mar
25 m²
- FF** Suite familiar com dois quartos
55 m²
- F** **G** Camarote amplo com vista para o mar
16 m²
- H** **I**

Δ Camarote com sofá-cama
* O camarote dispõe de uma terceira cama rebatível

† O camarote dispõe de uma terceira e quarta camas rebatíveis
‡ Camarotes comunicantes

δ Indica camarotes para Necessidades Especiais
◆ O camarote dispõe de um sofá-cama e de uma terceira cama rebatível

CAMAROTES INTERIORES

- K** **L** **M** Camarote Interior
15 m²
- N** **Q**

† O camarote dispõe de quatro camas rebatíveis adicionais
□ O camarote tem a vista obstruída
>> O camarote abre apenas para o lado estibordo

- SI** Camarote Interior estúdio
10 m²

Todos os camarotes e suites da Royal Caribbean® dispõem de casa de banho privada, área de tocador, secador de cabelo, televisão em circuito fechado, telefone e cofre.

Não ilustrado: Centro Médico Para saber qual a configuração do sofá-cama, contacte o seu agente de viagens ou a Royal Caribbean International. Todas as dimensões dos camarotes e das varandas são aproximadas.

CLASSE VISION

Enchantment of the Seas® | Grandeur of the Seas®
 Legend of the Seas® | Rhapsody of the Seas®
 Splendour of the Seas® | Vision of the Seas®

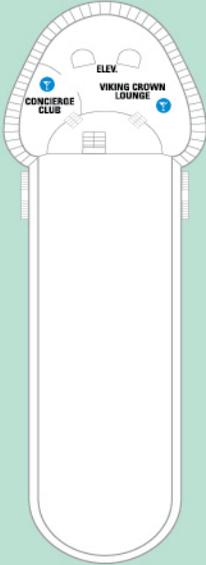
INFORMAÇÕES DO NAVIO

- Comprimento: 264 m
- Largura: 32 m
- Calado: 7,3 m
- Número de passageiros: 2,076
- Tripulação total: 765
- Tonelagem bruta: 69.130 ton
- Velocidade: 22 nós
- Corrente elétrica: 110/220 CA

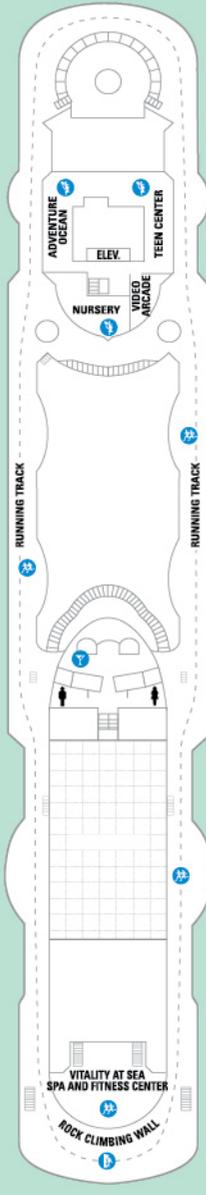


SUITE

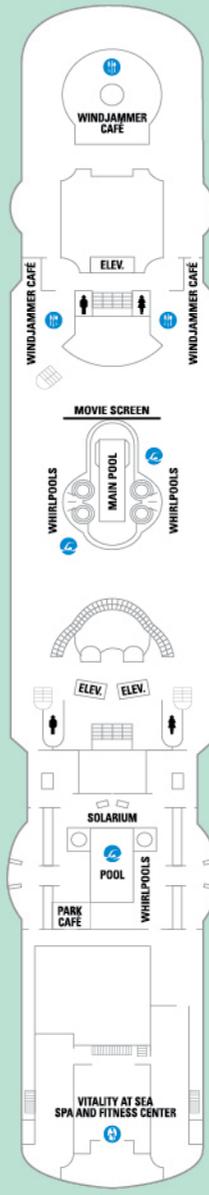
DECK 11



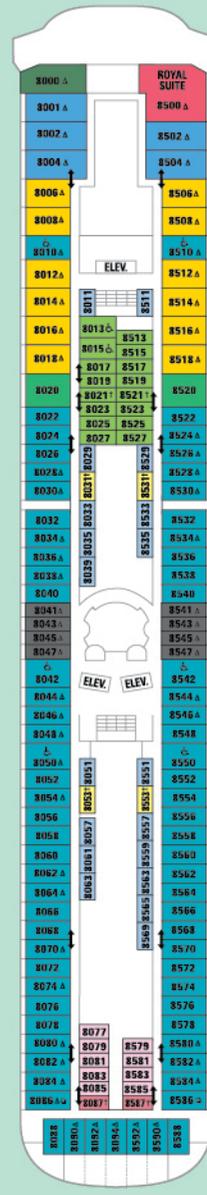
DECK 10



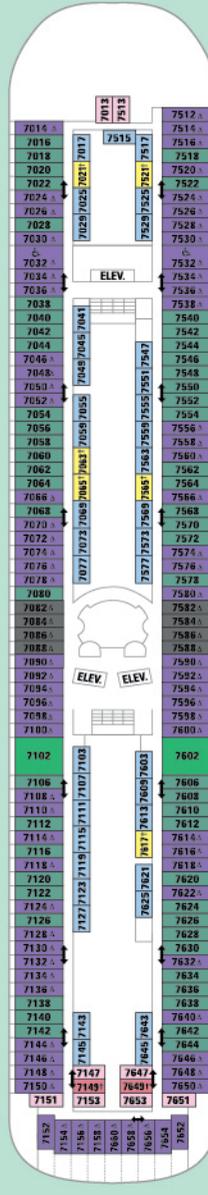
DECK 9



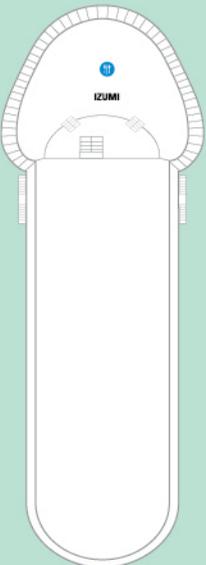
DECK 8



DECK 7



DECK 12



Para ver as plantas dos decks interativas, visite RoyalCaribbean.com/ships

SUITES

GS Grand Suite
33 m², varanda 10 m²

OS Owner's Suite
48 m², varanda 11 m²

JS Junior Suite
23 m², varanda 6 m²

RS Royal Suite
109 m², varanda 13 m²

FS Royal Suite Familiar
45 m², varanda 5,5 m²

CAMAROTES COM VARANDA

D1 **D2** Camarote superior com vista para o mar
18 m², varanda 4 m²



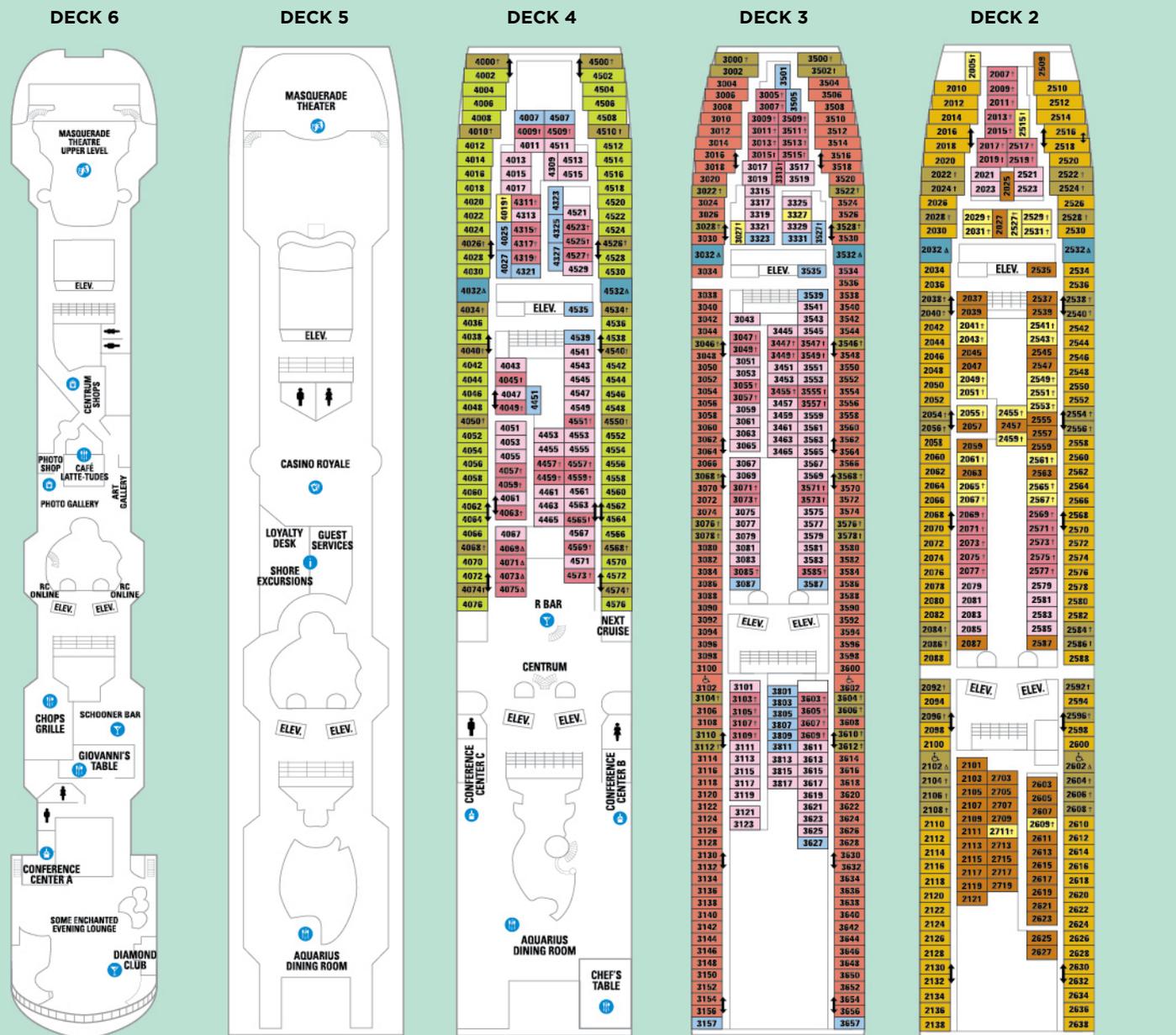
CAMAROTE COM VARANDA



CAMAROTE COM VISTA PARA O MAR



CAMAROTE INTERIOR



Os camarotes 3000-3014 e 3500-3514 dispõem de duas escolhas em vez de uma janela.

Os camarotes 2010-2014 e 2510-2514 dispõem de duas escolhas em vez de uma janela.

Vision of the Seas®

As plantas dos decks aplicam-se a cruzeiros entre Maio de 2016 e 17 de Novembro de 2017.

CAMAROTES COM VISTA PARA O MAR

- FF** Camarote familiar com vista para o mar 44 m²
- FO** Camarote familiar com vista para o mar 22 m²
- PV** Camarote preferencial com vista para o mar 18 m²

- F G H I** Camarote amplo com vista para o mar 151 m²

CAMAROTES INTERIORES

- K L** Camarote Interior amplo 13 m²
- J** Camarote Interior superior 15 m²

- M N Q** Camarote Interior 12 m²

Δ Camarote com sofá-cama
* O camarote dispõe de uma terceira cama rebatível

† O camarote dispõe de uma terceira e quarta camas rebatíveis
‡ Camarotes comunicantes

Δ Indica camarotes para Necessidades Especiais
◆ O camarote dispõe de um sofá-cama e de uma terceira cama rebatível

† O camarote dispõe de quatro camas rebatíveis adicionais
□ O camarote tem a vista obstruída

Todos os camarotes e suites da Royal Caribbean® dispõem de casa de banho privada, área de tocador, secador de cabelo, televisão em circuito fechado, telefone e cofre.
Não ilustrado: Centro médico. Para saber qual a configuração do sofá-cama, contacte o seu agente de viagens ou a Royal Caribbean International.
Todas as dimensões dos camarotes e das varandas são aproximadas.

CONDIÇÕES DE RESERVA

Os termos e condições abaixo descritos formam a base do seu contrato. Todas as reservas regem-se pelas mesmas condições. As duas partes envolvidas no contrato será você e a Royal Caribbean Cruises Ltd, RCL Cruises Ltd, ou RCL (Reino Unido) Limited, ambos irão assumir as responsabilidades legais de forma a obter os resultados esperados no contrato abaixo descrito. Irá ser informado das condições relevantes do contrato no momento da reserva. Nestes termos e condições, "você", "os seus" e "nós" a Royal Caribbean International, significam todas as pessoas referidas numa reserva e "nós" refere-se à Royal Caribbean Cruises Ltd, RCL Cruises Ltd, ou RCL (Reino Unido) Limited.

Favor notar: Se reservar com a Royal Caribbean International em conjugação com outro serviço (tais como voos, acomodação em terra e/ou serviços de transfer) que sejam reservados ou providenciados pelo seu agente de viagens ou operador turístico ("agência organizadora") com quem efectuou a reserva (e não nós), o seu contrato para toda a viagem, incluindo o cruzeiro e todos os outros serviços serão responsabilidade da agência organizadora e não nossa. As condições de reserva da agência organizadora aplicar-se-ão ao seu contrato. Deve garantir da agência organizadora uma cópia das suas condições antes ou no momento da reserva. Favor notar que, não temos qualquer responsabilidade consigo nestas circunstâncias. No entanto, quando em qualquer circunstância a responsabilidade consigo for nossa, a responsabilidade e/ou obrigações consigo ou com o organizador não serão superiores ou diferentes das que aqui em baixo mencionamos como as condições de reserva para consumidores que tenham contracto conosco. Em tal situação, temos o direito de aplicar todas as defesas, exclusões e limitações contidas nas condições de reserva em baixo mencionadas. Não obstante, qualquer contrato entre si e o seu agente de viagens está abrangido por estes termos e qualquer outras condições de transporte pela Royal Caribbean International.

1. RESERVAR O SEU CRUZEIRO

1.1 Como fazer uma reserva?

Para reservar o cruzeiro de férias que escolheu, contacte um agente de viagens ou reserve on-line em WWW.ROYALCARIBBEAN.COM.

Ao reservar através de um agente de viagens autorizado, o primeiro nome da reserva (que deverá ter pelo menos 21 anos – ver ponto 4.3) deverá finalizar a confirmação e assinar a Oferta de Cliente, que será mantida no processo da reserva pelo seu agente de viagens.

No momento da confirmação da reserva, deverá informar o seu agente de viagens do nome completo como impresso no Bilhete de Identidade, Cartão de cidadão ou Passaporte e a data de nascimento. Para todas as reservas deverá pagar um depósito

(ou pagamento total se reservado dentro dos 60 dias antes da partida) por pessoa e nos valores abaixo mencionados:

1 – 5 noites €80.00

6 – 9 noites €200.00

10 noites ou mais €360.00

Favor notar que todos os pagamentos efectuados directamente à Royal Caribbean International serão realizados nos EUA e por consequente poderão estar sujeitos a alguma taxa aplicada pela entidade emissora do seu cartão de crédito.

Poderá também reservar o seu próximo cruzeiro enquanto está a bordo conosco. Visite os nossos Consultores para Futuro Cruzeiros a bordo que lhe irão prestar assistência. Por favor note que todas as reservas efectuadas a bordo estão sujeitas a estes Termos e Condições.

1.2 Como é confirmado o meu cruzeiro de férias?

Confirmaremos o seu cruzeiro de férias por fax ou e-mail ao seu agente de viagens, através de um Oferta em data de opção, assim que obtenhamos confirmação da disponibilidade do mesmo. Os detalhes dos voos ou serviços terrestres, se existirem, poderão ser confirmados em data posterior. Após recebermos a confirmação da reserva, será enviado ao agente de viagens o documento com a "Confirmação". O contrato de viagens será estabelecido a partir deste momento, mesmo que não seja possível confirmar os seus dados de voos ou serviços em terra nessa altura. Serão mostrados na Confirmação os valores facturados dos serviços.

Assim que receber a Confirmação, bilhetes, dados de seguro e/ou Assistência em Viagem e quaisquer outros documentos do seu agente de viagens ou de nossa parte, por favor confira-os cuidadosamente.

Se quaisquer dos dados parecerem incorrectos, deverá comunicá-lo ao seu agente de viagens imediatamente, pois poderá não ser possível fazer alterações mais tarde. Lamentamos não poder aceitar qualquer responsabilidade caso não comunique ao seu agente de viagens qualquer erro em qualquer documento (incluindo a Confirmação) no prazo de 14 dias a contar da data de envio ao seu agente de viagens para todos os documentos excepto bilhetes documentação com um prazo de 5 dias.

Os termos e condições são de leitura e aceitação obrigatória e encontram-se disponíveis no nosso catálogo geral ou em WWW.ROYALCARIBBEAN.COM. Solicite esta informação ao seu Agente de viagens antes de confirmar a sua reserva.

1.3 Que informação devo providenciar e porquê?

De tempos em tempos pode ser-nos solicitado a entrega de alguns dos dados pessoais dos nossos passageiros às Autoridades de Imigração dos EUA competentes, companhias aéreas e/ou outras autoridades. Deverá fornecer-nos os seus dados pessoais relevantes na altura em que efectua a reserva do seu cruzeiro ou até 70 dias antes da data do seu cruzeiro. A informação requerida incluirá informação pessoal, passaporte, contacto de emergência e detalhes do seguro e/ou Assistência em Viagem. Informá-lo-emos na altura da reserva, ou assim que tenhamos conhecimento, dos detalhes exactos que são exigidos. Recomendamos que visite o nosso site em WWW.ROYALCARIBBEAN.COM e clique em "Antes de Embarcar" e depois em "Online Check-In e submeta esses dados on-line (irá precisar do ID companhia da sua reserva e data de partida) ou, no caso de já os termos recebido no momento da reserva, verifique se estão correctos e actualizados. Se não tem acesso à internet, por favor consulte o seu agente de viagens ou especialista em cruzeiros que o aconselhará da melhor forma de fornecer esta informação ou verificá-la. Os nossos procedimentos poderão sofrer alterações e informá-lo-emos das mudanças na altura da reserva ou logo que não seja possível.

Se não conseguir fornecer todos os dados requeridos de forma completa e correcta, a sua entrada a bordo do navio de cruzeiro e/ou voo pode ser recusada. Não aceitaremos qualquer responsabilidade por esta situação e não pagaremos quaisquer compensações ou reembolsos. Será responsável pela organização da sua viagem de ida e volta. Se a falta de informação relativa a esta viagem resultar em multas, suplementos ou quaisquer outras penalidades impostas a nós, será responsável por nos indemnizar de acordo. Por favor, consulte também a Declaração de Privacidade na página 81. Ao fornecer todos os dados requeridos sob estes termos e condições, estará a consentir a partilha destes dados pessoais a terceiros incluindo quando for necessário a transferência destes dados fora da Área Económica Europeia. Se não conseguir fornecer a informação detalhada e completa dentro dos prazos limites por nós especificados, reservamos o direito de recusar a sua reserva ou tratar esta falha, como se tratasse do cancelamento da sua reserva. Acrescentamos também, que nos casos em que não exercemos o direito ao cancelamento da sua reserva nestas circunstâncias, terá que aceitar qualquer multa, cobrança extra ou qualquer outra penalidade financeira que ocorra como consequência de qualquer falha sua no envio da informação detalhada e completa dentro dos prazos que lhe foram exigidos. Favor consultar a Política de privacidade na página 81.

1.4 Quando devo fazer o pagamento final?

Devemos receber o pagamento final da sua reserva (depois de deduzido o depósito já liquidado) 60 dias antes da partida, a menos que faça a sua reserva a 60 dias ou menos, antes da data de partida. Neste caso, deverá liquidar na totalidade o valor da sua reserva no momento da confirmação. Se não tivermos recebido o pagamento total na data correspondente, assumimos que se trata de um cancelamento de reserva. Neste caso, deverá pagar gastos de cancelamento, conforme mencionado em baixo (ver 1.10).

Se usar o seu cartão de crédito, para pagar-nos directamente o seu cruzeiro,ifique informado que poderemos efectuar a transacção através de um banco nos EUA e o seu banco, emissor do cartão, poderá decidir aplicar-lhe uma taxa de transacção no estrangeiro.

Aconselhamos a verificar os Termos e Condições para transacções no estrangeiro, com o seu banco emissor, antes de nos efectuar o pagamento.

1.5 O que acontece ao dinheiro pago ao agente de viagens?

Todo o dinheiro referente ao nosso cruzeiro pago ao seu agente de viagens (a quem tenhamos autorizado dos nossos cruzeiros) será retido pelo agente de viagens em nosso nome, até que o mesmo nos seja entregue.

Se não conseguir completar o processo de check-in online ou imprimir o seu Set Sail Pass com o código de barras, poderá dever-se ao facto de existir algum procedimento do seu cruzeiro por completar. Se efectuou a sua reserva através de uma agência de viagens, por favor contacte o seu agente de viagens e informe-se do procedimento ou pagamento pendente, para que possa completar o seu processo de check-in online.

1.6 O que é que o preço inclui?

Todos os preços referidos nesta brochura são por pessoa e em Euros, com base em duas pessoas partilhando um camarote específico.

Os preços dos cruzeiros incluem o seguinte, onde aplicável: alojamento em pensão completa (excluindo refeições nos Restaurantes de Especialidade), entretenimento* a bordo do navio, ginásio, aulas de fitness, sauna e banho turco; taxas portuárias e taxas.

* Um pagamento adicional poderá ser exigido para acesso a certas actividades de entretenimento/lazer a bordo.

A não ser que seja previamente acordado, o preço não inclui passagens aéreas; transporte para/do navio ou qualquer outro serviço de transfer; excursões em terra e despesas pessoais (por exemplo, bebidas a bordo, despesas de lavanderia, tratamentos de beleza, chamadas telefónicas, etc.); refeições em hotel (a não ser que tenha sido acordado); seguro e/ou Assistência em Viagem, gratificações a bordo em terra (a não ser que tenham sido liquidadas juntamente com a sua reserva); e tudo o que não esteja mencionado como incluído no preço. Uma taxa é aplicada em todos os restaurantes de especialidade da Royal Caribbean International. Se realizar cruzeiros consecutivos, poderão existir duplicações no que diz respeito aos programas de entretenimento e refeições a bordo.

1.7 Como é que obtenho o preço mais baixo por pessoa?

Os preços indicados na brochura cobrem o programa de preços fluídos. Os preços apresentados incluem o preço mais baixo ("Preços desfilé") e o mais alto, e o mais baixo é a tarifa mais baixa disponível numa data de partida específica (excluindo datas de partida de Natal, Ano Novo e Páscoa – referindo como datas festivas). Para ter a certeza que obtém a melhor tarifa disponível para a partida e categoria que seleccionar, deverá efectuar a sua reserva com antecedência, uma vez que os preços podem sofrer alterações em qualquer momento. O preço poderá variar por navio, itinerário, data de partida e categoria de camarote. Para saber o preço do seu cruzeiro, na data de partida seleccionada e na categoria seleccionada, deverá contactar um agente de viagens ou visitar WWW.ROYALCARIBBEAN.PT

1.8 O que quer dizer "reserva garantida" (gty)?

De tempos em tempos, podemos oferecer-lhe a opção de fazer o que determinamos como "Reserva Garantida" (GTY). Quer dizer que poderá reservar um camarote do tipo de categoria mínima garantida (especificada por nós antes da sua reserva) no navio que escolheu. Contudo, a exacta localização do camarote no navio será atribuída por nós (à nossa descrição) em qualquer altura antes de embarcar no navio no porto. Uma vez atribuído o seu camarote "GTY", por nós, não estamos disponíveis para aceitar qualquer alteração pedida pelo passageiro. Os benefícios para o passageiro de um camarote GTY são que, depois de confirmada a sua reserva, nós podemos (à nossa descrição) atribuir um camarote de categoria superior à originalmente reservada sem custos extras. Em qualquer circunstância, será sempre garantida, no mínimo, a categoria que acordámos durante a reserva. Se tem um pedido específico relacionado com o seu camarote ou com a localização porque está a viajar com família ou amigos de quem gostaria de ficar próximo, sugerimos que não reserve a categoria "GTY".

X – Camarote com Varanda Y – Camarote Exterior

Z – Camarote Interior W – Suite/Deluxe

1.9 O preço poderá sofrer alterações?

Poderemos aumentar ou diminuir os preços de cruzeiros não vendidos. O preço do cruzeiro que escolheu será confirmado no momento da reserva. Após a confirmação da sua reserva pelo menos a 30 dias antes da data de partida, só alteramos o preço se houver uma alteração no custo de qualquer transporte incluído no preço (incluindo suplemento de combustível) e/ou noutros devidos, taxas ou fees pagos por um serviço (por exemplo taxas portuárias ou outras). Apenas se o aumento exceder 2% do total das suas férias, faremos uma alteração no preço. Se lhe solicitarmos um valor adicional superior a 10% do custo do seu cruzeiro (excluindo prémios de Seguros/Assistência em Viagem ou despesas de correção), terá o direito de cancelar o seu cruzeiro sem penalizações. Será então enviado o reembolso total do valor pago pelo seu cruzeiro, excepto prémios de Seguros/Assistência em Viagem e serviços adicionais. Informaremos de qualquer aumento do custo das suas férias, com o envio ao agente de viagens de uma Factura Adicional. Terá então 14 dias, a partir da data de emissão da Factura Adicional, para informar o agente de viagens por escrito do cancelamento, se o aumento adicional a pagar for superior a 10% como explicitado anteriormente. Se não comunicar por escrito ao agente de viagens que pretende cancelar no prazo de 14 dias, temos o direito de assumir que não o pretende fazer e que está, então, preparado para assumir a quantia adicional. Esta quantia adicional deverá ser paga com o saldo do custo do cruzeiro ou dentro de 14 dias da data de impressão da Factura Adicional, dependendo da situação que ocorrer primeiro. Nós garantimos que estas serão as únicas circunstâncias em que os preços serão aumentados depois da confirmação, e não aumentaremos os preços, em qualquer circunstância, quando a partida do cruzeiro se realiza dentro de 30 ou menos dias.

Favor notar que alterações e erros acontecem ocasionalmente. Deve conferir o preço do seu cruzeiro de férias no momento da reserva.

1.10 Se tiver que cancelar o meu cruzeiro, receberei um reembolso?

Se você ou alguém que viaje consigo pretender cancelar o seu/deles cruzeiro, deverá informar imediatamente, por escrito, ao agente de viagens, para que o mesmo nos possa contactar. O cruzeiro só será cancelado na data que recebermos por escrito o pedido de cancelamento do seu agente de viagens. Terá então de pagar as seguintes taxas de cancelamento. Prémios de Seguros/Assistência em Viagem e despesas de reserva ou correção, não poderão ser reembolsados aquando do cancelamento.

Itinerário Dias antes da partida Gastos de Cancelamento (por pessoa)

3 - 5 noites 89 - 60 dias 25 Euros por pessoa

59 - 30 dias 80 Euros por pessoa

29 - 8 dias 50% do Preço do Cruzeiro (taxas de cruzeiro excluídas)*

7 - 0 dias 100% do Preço do Cruzeiro (taxas de cruzeiro excluídas)

6+ noites 89 - 60 dias 50 Euros por pessoa

59 - 45 dias Valor do Depósito (200€ (6 a 9 noites) e 360€ (10 ou mais noites))

44 - 30 dias 25% do Preço do Cruzeiro (taxas de cruzeiro excluídas)*

29 - 8 dias 50% do Preço do Cruzeiro (taxas de cruzeiro excluídas)*

7 - 0 dias 100% do Preço do Cruzeiro (taxas de cruzeiro excluídas)

* Ou o depósito nos casos em que o valor da percentagem seja inferior ao valor do mesmo.

Para partidas festivas, os gastos de cancelamento começam a 89 dias antes da data de partida, no entanto os prazos e circunstâncias podem variar, por isso aconselhamos a contactar o seu agente de viagens para obter a informação detalhada.

Dependendo da razão do cancelamento, poderá reclamar estas despesas de cancelamento (menos qualquer despesa extra aplicável) sob os termos e condições do seguro contratado. As reclamações podem ser efetuadas diretamente com a empresa seguradora e/ou Assistência em Viagem contratada.

Quando um qualquer cancelamento reduz o número de passageiros pagos, pertencendo ao mesmo grupo de reserva, o número de lugares gratuitos e/ou outras concessões acordadas e em que a sua reserva foi baseada, nós recalcularemos estes itens e a factura será recalculada.

Para passageiros que efectuam a sua reserva a bordo de uma dos nossos navios poderão aplicar-se valores de Depósito, Termos e Condições e Política de Cancelamento diferentes. Informação detalhada será fornecida no momento da reserva.

1.11 Poderei fazer alterações na minha reserva depois de estar confirmada?

Sim, pode, mas está sujeito à disponibilidade. Não será aplicada nenhuma quantia para a realização da alteração, se informar o agente de viagens da alteração antes da data de opção dada ao seu agente de viagens. Após esta data, poderá solicitar alterações através do agente de viagens desde que até 89 dias antes da data de partida, de acordo com a duração do cruzeiro. Faremos todos os possíveis para providenciar a alteração solicitada. Até 89 dias antes da data de partida, de acordo com a duração do cruzeiro, será acrescentada uma taxa de administração €45 por reserva.

Se solicitar uma alteração dentro do prazo de 89 antes da data de partida de acordo com a duração do cruzeiro, esta será tratada como um cancelamento da sua reserva original e serão aplicados os gastos de cancelamento mencionados nestes termos e condições. As alterações serão então tratadas como nova reserva.

Se você ou quem viajar consigo ficar impedido de realizar o cruzeiro, por motivos médicos por exemplo, você/eles poderão propor o seu lugar a outra pessoa (sugerida por si). Nesta situação, permitiremos a alteração de nome. Deverá enviar-nos toda a documentação de prova, dos motivos da alteração requisitada (e.g. carta do médico). A pessoa que não irá realizar o cruzeiro e a que irá realizar, são ambas responsáveis por garantir que o pagamento da taxa administrativa e quaisquer custos extra (consultar abaixo), gerados por esta alteração, bem como o montante em falta para o pagamento final deverão ser regularizados antes de qualquer alteração seja aplicada à reserva.

1.12 Precisarai de seguro e/ou assistência em viagem

Sim. Todos os passageiros deverão possuir um Seguro e/ou Assistência em Viagem pessoal de viagem antes da partida, que inclua uma cobertura mínima para os custos derivados do cancelamento da sua parte e custo de qualquer assistência ou tratamento médico e o custo de repatriamento em caso de acidente ou doença. Recomendamos que nos contacte, contacte o seu agente de viagens ou uma companhia de Seguro e/ou Assistência em Viagem independente para detalhes sobre regras aplicáveis.

1.13 Quando deverei marcar o meu voo de regresso?

Dê à si próprio várias horas entre a sua saída do navio e o tempo que necessita para embarcar no voo de regresso.

A bagagem será transportada por si para táxis, autocarros ou carros.

2. ANTES DE VIAJAR

2.1 E em relação a objectos importantes ou de valor?

Por favor, tenha em atenção que todos os objectos importantes ou de valor (por exemplo, medicamentos, jóias, equipamento frágil, documentos de viagem ou outros, equipamento vídeo/câmara/computador/telemóvel, etc.) deverão fazer parte da sua bagagem de mão e não deverão ser incluídos na restante bagagem ou deixados sem segurança no camarote ou noutro local do navio. Deverá ter um cuidado especial com esses objectos. Para sua protecção, uma vez à bordo, todos os objectos importantes ou de valor deverão ser depositados na recepção ou, quando disponível, no cofre individual do seu camarote. É ainda aconselhado a tomar as devidas precauções com um seguro adequado para proteger estes artigos. Não poderemos aceitar qualquer responsabilidade ou obrigação por qualquer artigo valioso ou importante que não tenha sido depositado na recepção "Guest Relations Desk". Para os artigos que tenham sido depositados, o máximo que podemos pagar por perda de qualquer artigo(s) ou danificado (por qualquer razão), enquanto esteve ao nosso cuidado, será o máximo que se pode pagar nesta situação segundo a Convenção de Atenas.

De forma que possamos dar a melhor assistência possível, terá que nos informar o problema assim que puder. Se se aperceber de alguma perda, demora ou prejuízo enquanto estiver a bordo, terá que imediatamente reportá-lo ao Guest Relations Desk. O tempo limite para comunicar qualquer perda, atraso ou prejuízo são como se segue:

Qualquer perda, atraso aparente, terá que ser-nos notificado e ao fornecedor do respectivo serviço (caso não sejamos nós) antes ou, o mais tardar, à hora de partida do navio ou, à hora do serviço em questão, durante ou no final da prestação dos serviços. Qualquer perda,

prejuízo ou atraso, que não seja aparente, terá que ser notificado à companhia e ao fornecedor dos serviços (caso não sejam nós) dentro dos 15 dias após a partida do navio ou após o final da prestação do serviço em causa.

Na eventualidade de você não nos notificar dentro dos prazos limites, este facto poderá afectar a nossa capacidade de investigação da perda, atraso ou dano e isto pode ter impacto na forma como a sua reclamação é gerida.

Em todos os casos, terá que dar crédito a pagamentos recebidos de qualquer companhia aérea e/ou outro fornecedor em ligação com a sua reclamação. Deverá também, dar-nos detalhes da cobertura de algum seguro de que disponha. Em alguns casos, poderemos solicitar-lhe que reduza o valor solicitado na sua reclamação pelo valor recebido de alguma/todas as companhias de seguros.

2.2 O que não deverá levar consigo?

Não deverá incluir na sua mala ou trazer para bordo qualquer artigo considerado perigoso ou ilegal (por exemplo, armas, facas, objectos cerimoniais ou outros, explosivos, drogas, animais, artigos inflamáveis, etc.). Adicionalmente, poderemos especificar outros artigos que não deverá trazer consigo e poderemos não autorizar a entrada destes artigos a bordo se os considerarmos inapropriados. Se nós ou o Comandante do navio, tivermos razões para acreditar que qualquer camarote contém qualquer artigo ou substância que não deveria ter entrado a bordo, o Comandante, ou um oficial autorizado, têm o direito de entrar e revistar o camarote em questão e apreender qualquer artigo ou substância em questão. Nota Especial: Favor garantir que nenhum material cortante, incluindo mas não limitado a tesouras, corta unhas, limas de unhas e navalhas, não se encontram guardados na sua bagagem de mão mas sim, na bagagem de Check-In, devido às regras de segurança dos aeroportos.

2.3 O que deverei fazer se a minha bagagem se perder, atrasar ou danificar durante o meu cruzeiro?

Esta cláusula é referente a perda, atraso ou prejuízo de propriedade que ocorra durante o seu cruzeiro ou no decorrer das entradas e saídas do navio ou durante o usufruto dos serviços prestados ou providenciados pela companhia com excepção de itens importantes e de valor incalculável (consultar cláusula 2.1).

É da responsabilidade dos passageiros a remoção de todos os seus pertences do camarote aquando do desembarque do seu cruzeiro. Se algum item é deixado a bordo, tentaremos ajudá-lo a recuperá-lo, mas se não for possível, não poderemos ser responsabilizados e iremos fazer referência ao vosso seguro para fazer a reclamação do item. Por favor tenha em atenção que os itens deixados poderão ser destruídos. Deverá informar-nos da situação o mais breve possível. Se se aperceber de alguma perda, demora ou prejuízo enquanto estiver a bordo, terá que imediatamente reportá-lo ao Guest Relations Desk.

O tempo limite para comunicar qualquer perda, atraso ou prejuízo, e o valor máximo que será pago por nós ou pelo fornecedor em causa, são como se segue:

Qualquer perda, atraso aparente, terá que ser-nos notificado e ao fornecedor do serviço (caso não sejam nós) antes ou, ou o mais tardar, à hora de partida do navio ou, à ou no final da prestação dos serviços. Qualquer perda, prejuízo ou atraso, que não seja aparente, terá que ser notificado à companhia e ao fornecedor do serviço (caso não sejam nós) dentro dos 15 dias após a partida do navio ou após o final da prestação do serviço em causa. Se puder provar que a perda, atraso ou prejuízo foi da responsabilidade da companhia ou da responsabilidade do fornecedor que acordámos contratar como parte da sua viagem de férias, iremos compensá-lo da perda ou prejuízo que consista prova que sofreu com o resultado, sujeito a um em coordenação com a Convenção de Atenas, The Athens Convention. No entanto o máximo que iremos pagar por qualquer perda, atraso ou prejuízo nestas circunstâncias é o máximo que é aplicado no que diz respeito ao valor da bagagem do camarote pela Convenção de Atenas, The Athens Convention.

Aplicar-se-á as mesmas regras, em caso de dano de algum pertence, atraso ou perda que não ocorram a bordo ou nas entradas e saídas do navio, mas enquanto usufruí de outros serviços (à parte de serviços aéreos) que façam parte integrante das férias que a companhia acordou fornecer.

Em todos os casos, terá que dar crédito a pagamentos recebidos de qualquer companhia aérea e/ou outro fornecedor em ligação com a sua reclamação. Deverá também, dar-nos detalhes da cobertura de algum seguro de que disponha. Em alguns casos, poderemos solicitar-lhe que reduza o valor solicitado na sua reclamação pelo valor recebido de alguma/todas as companhias de seguros.

2.4 Qual é o peso de bagagem permitida?

O máximo de bagagem permitida para passageiros que embarquem nos nossos navios é de 90 Kgs por passageiro, no entanto, as companhias aéreas impõe as suas regras na bagagem permitida, com o qual deve cumprir, que normalmente, é inferior ao permitido para o cruzeiro. Existem sempre restrições no peso, medida e tamanho da bagagem permitida a bordo de qualquer voo, em particular, onde são usados voos de serviço não regular. Recomendamos profundamente que verifique directamente com a sua companhia aérea para confirmação da bagagem permitida, uma vez que este pode variar de companhia aérea para companhia e uma taxa de excesso de peso pode ser aplicada. Em alguns casos, o limite de bagagem pode ser limitado a 15 kgs. O peso da bagagem está sujeito a variações por companhia aérea, e poderá estar cobrir um custo adicional por excesso de peso.

Favor notar: Se estiver a viajar num cruzeiro transatlântico e tenha reservado um "pacote" de cruzeiro e voo, o peso limite da sua bagagem será limitado ao limite de peso mais baixo aplicado, especificado pela companhia aérea.

2.5 Quais são os requisitos de passaporte e vistos para o meu cruzeiro de férias?

Se é um cidadão português, é necessário um passaporte, bilhete de identidade ou cartão de cidadão com validade de pelo menos 6 meses antes da data de partida. Se durante um cruzeiro existir um porto de escala, cujas autoridades desse país exigem única e exclusivamente o passaporte para a entrada, deverá fazer-se acompanhar por este documento durante todo o cruzeiro. Tenha em atenção que sem o qual não lhe será permitido o embarque no navio. Para obter o seu passaporte, deve solicitar informação junto dos serviços correspondentes.

Deve consultar as embaixadas dos países a visitar sobre a necessidade de obter vistos para os países a visitar durante o seu cruzeiro.

Para visitar a Rússia é necessário a obtenção de um visto. A Royal Caribbean International não providencia o serviço de vistos, no entanto, se visitar a Rússia numa das excursões em terra organizada pela Royal Caribbean International, não precisará de visto enquanto se encontrar nessa excursão em particular. Contudo, se desejar visitar o país pelos seus meios, deverá obter um visto directamente da Embaixada da Rússia em Portugal.

Os requisitos de passaporte e vistos poderão alterar ou variar de acordo com o destino. Lamentamos, mas não nos podemos responsabilizar pela recusa de entrada num voo ou país, ou por todas as dificuldades ou incorrer em custos, em resultado de não ter o respectivo passaporte actualizado e/ou qualquer requisito de visto(s).

Como o processo de obtenção de vistos pode levar um período de tempo até à obtenção, recomendamos que se candidate ao(s) visto(s) com tempo. Durante a época alta as candidaturas a vistos poderão demorar mais tempo a processar pelas organizações governamentais responsáveis.

Para sua protecção, recomendamos que a validade do seu passaporte não expire nos 6 meses seguintes à data de realização da sua viagem.

Se não é um cidadão português ou não tiver um passaporte português, deverá verificar os requisitos necessários aplicáveis ao seu passaporte e visto com as embaixadas dos países que irá visitar durante o seu cruzeiro.

Deverá assegurar que exactamente o mesmo nome (incluindo as iniciais) aparece no seu bilhete e no seu passaporte. Se existir alguma diferença, poderá ser recusada a sua entrada no voo. Lamentamos, mas não podemos aceitar qualquer responsabilidade se for recusada a sua entrada em algum voo, país ou se sofrer alguma outra dificuldade ou incorrer em custos como resultado de não possuir passaporte válido ou qualquer visto necessário.

As autoridades portuárias, poderão de tempos a tempos perguntar pela sua identificação com foto, quando se prepara para embarcar num navio durante um cruzeiro. Nós recomendamos vivamente que viaje com fotocópia do seu passaporte, para além de levar consigo o seu passaporte, de forma a minimizar alguma situação inconveniente, como por exemplo a perda do seu passaporte.

Favor notar: Certas pessoas poderão não ser autorizadas a entrar nos EUA sem visa dentro do Programa Visa Waiver. Estes incluem, mas não limitado a, por exemplo pessoas que tenham sido presas, mesmo que a prisão não tenha resultado em crime provado e aqueles com cadastro criminal. Se tiver dúvidas sobre se pode ou não viajar dentro do Programa Visa Waiver, sugerimos fortemente que consulte os serviços Consulares dos EUA no seu país antes de reservar o seu cruzeiro conosco.

É da responsabilidade do passageiro identificar e obter todos os requisitos dos documentos de viagem e tê-los disponíveis quando necessários. Os documentos de viagem apropriados, tais como passaporte, vistos, certificado de inoculação e documentos legais de família são solicitados para embarcar ou reentrar nos Estados Unidos América e outros países. Os passageiros que não sejam portadores dos documentos necessários, poderão ser proibidos de embarcar no seu voo ou navio ou entrada num país e poderão estar sujeitos a uma penalização. Nenhum reembolso será dado às pessoas que não sejam portadores dos documentos apropriados à sua viagem.

Importante: Estes requisitos deverão actuar como guia apenas e estão sujeitos a alterações a qualquer altura (muito frequentemente estes requisitos variam segundo a validade do passaporte, mesmo em casos em que o visa não é necessário). Para informação actualizada por favor contacte-nos ou contacte o seu Agente de Viagens.

SISTEMA ELECTRÓNICO PARA AUTORIZAÇÃO DE VIAGENS (ESTA). ESTA é um sistema de candidatura online obrigatória e automático usado para determinar a elegibilidade dos viajantes antes da sua entrada nos Estados Unidos, Puerto Rico ou Ilhas Virgens Britânicas no âmbito do Visa Waiver Program (VWP) e também para determinar se a viagem não se opõe a qualquer lei ou represente qualquer risco de segurança.

Se viajar para os EUA dentro do Programa Visa Waiver, você e todos os seus membros (incluindo crianças) devem assegurar que o seu passaporte é "machine-readable" na página dos dados biográficos e para passaportes emitidos após 26 de Outubro 2005 terão que ter uma fotografia e chip digitais.

Um passaporte é "machine-readable" quando tem duas linhas de letras, números e ">>>>" impresso ao longo do passaporte na página com a sua informação pessoal (a página com foto e informação pessoal). Se no seu passaporte não existirem tais linhas de texto na página com a sua informação pessoal, este não é "machine-readable". Poderá variar de país para país e para seu conforto, consulte o serviço nacional de passaportes.

Se o seu passaporte foi emitido depois de 26 Outubro 2006 e não é biométrico, não será qualificado para entrada sem visto e deverá obter um visto de entrada. Para mais detalhes sobre passaportes, consulte o serviço nacional de passaportes no momento em que pretende reservar o seu cruzeiro. Favor notar que, esta informação é sujeita a alterações e por isso, deve consultar actualizações em tempo adequado antes da sua partida.

Para candidatar-se à obtenção da Autorização de Viagens com antecedência, antes da sua visita aos Estados Unidos ao abrigo do VWP, todos os viajantes devem aceder ao site do ESTA e ao sistema e completar a aplicação/candidatura online fornecendo a informação biométrica de elegibilidade requerida no formulário I-94W. Para se candidatar/habilitar à autorização da ESTA, aceda por favor ao site do ESTA WWW.ESTA.US/PORTUGUES.HTML. As companhias aéreas, durante o check-in, só permitirão o embarque aos passageiros que sejam portadores de cópia impressa com a devida autorização ESTA. A mesma cópia será solicitada durante o check-in do seu cruzeiro, cujo embarque, desembarque ou escala tenha um porto dos EUA. Por favor tenha em atenção que não aceitamos qualquer responsabilidade se as candidaturas do ESTA forem rejeitadas pelo U.S. Department of Homeland Security (DHS.). No caso de não conseguir a autorização pela via electrónica, deve dirigir-se ao Consulado dos EUA e solicitar o respectivo visto.

Se não for um cidadão de um país participante no Programa Visa Waiver, deve verificar as condições de visto e passaporte aplicáveis com as Embaixadas dos países que visitará durante a sua viagem. Este inclui qualquer paragem técnica como a em Prince Rupert.

2.6 Existem requisitos formais sanitários necessários?

Favor contactar o seu médico e solicitar a informação mais recente sobre os requisitos de saúde dos destinos que pretende visitar.

A Royal Caribbean International aceita passageiras grávidas mas não poderá aceitar quando entrem na sua 24ª semana de gravidez no princípio e/ou durante o seu cruzeiro de férias. Favor consultar o nosso site para informação detalhada.

Para garantir a uma partida saudável, poderemos solicitar aos passageiros que preencham o questionário no porto de embarque, para confirmar se não sofrem ou se apresentam sintomas de uma doença gastrointestinal ou outras doenças que se propagam facilmente de pessoa para pessoa.

Temos instalações médicas a bordo e um médico em todas as nossas partidas para lhe prestar assistência no caso de não se sentir bem. Recomendamos vemente que consulte o médico a bord do caso de não se sentir bem, especialmente no caso de estar a sofrer de alguma indisposição gastrointestinal, como diarreia ou vômitos. Nestas circunstâncias por favor contacte o médico a bordo de imediato e siga todos os conselhos e instruções dadas pelo nosso staff médico. Quando necessário, se se verificar que a sua condição é contagiosa, poderá de ser obrigado a permanecer no seu camarote para evitar o contágio da sua doença. O não cumprimento das indicações do médico a bordo ou do staff médico irá contra a nossa Política de Conduta do Passageiro e pode levar ao seu desembarque no próximo porto de escala do seu cruzeiro como estipulado na Política de Conduta. Informação completa sobre a Política de Conduta do passageiro consta nestes Termos e Condições pode consultar em http://www.royalcaribbean.com/content/en_US/pdf/Guest_Conduct_Policy.pdf.

2.7 Check-in

Se realizou o seu check-in online, deve levar consigo e assinado o "Set Sail Pass" e os documentos de identificação para o terminal de cruzeiro. Prosiga para a área "Set Sail" onde um dos nossos assistentes verificará os seus documentos de identificação e emitirá o seu cartão "SeaPassSM" para embarcar no navio. Se não procedeu ao check-in online, favor preencher os formulários no seu bilhete de "Guest Information, Charge Account e Cruise Ticket" e levar com os seus documentos de identificação para o terminal de cruzeiros onde um dos nossos assistentes processará os seus documentos do cruzeiro, verificará os documentos de identificação e efectuará o check-in e indicará a entrada do navio.

Para efectuar o check-in online, vá a WWW.ROYALCARIBBEAN.COM, clique em "Antes de Embarcar" e de seguida "Online Check-In".

3. A BORDO DO SEU CRUZEIRO

3.1 Como são as refeições a bordo?

Existem disponíveis vários horários de refeição no restaurante principal. Se tiver alguma preferência deverá mencioná-la no momento da reserva. Favor notar: os horários para jantar e os pedidos relacionados com lugares não poderão ser garantidos, têm que ser analisados uma um. Estes pedidos estão sujeitos a disponibilidade, no entanto iremos fazer tudo o que podermos para irmos ao encontro dos pedidos dos passageiros com restrições médicas específicas. Os horários normais para as refeições no restaurante principal são como se seguem no entanto poderá variar dependendo do itinerário:

Pequeno-almoço Turno Aberto

Almoço Turno Aberto

Jantar 1º Turno – 18:00/18:15

2º Turno – 20:00/20:30

Se desejar um horário flexível e vestuário casual o pequeno-almoço, o almoço e o jantar são servidos em locais alternativos a bordo. O restaurante principal poderá não estar sempre disponível para o pequeno-almoço e almoço. Favor consultar o Cruise Compass (Diário de bordo) para saber os horários e os locais disponíveis. A bordo do Anthem of the Seas® oferecemos a opção Dynamic Dining. O Restaurante principal foi reimaginado em 5 restaurantes diferentes, cada um com ambiente e menu próprios. Não haverá horários fixos ou lugares marcados.

O menu no seu camarote está disponível 24 horas por dia (favor notar que será aplicada uma taxa nominal no horário entre as 00:00 e as 05:00). Os hóspedes alojados em Suites podem solicitar um menu completo para cada refeição seja servida na sua Suite. Uma taxa de serviço será aplicada em todos os Restaurantes de especialidade Reservas para restaurantes de especialidade e para o Dynamic Dining no Anthem of the Seas® podem ser efectuadas no nosso site www.royalcaribbean.com ou a bordo do navio. O My Time Dining (Turno Aberto) está disponível em toda a frota oferecendo aos hóspedes a flexibilidade no horário para jantar.

Dispondo de diversas opções de turno de refeições no restaurante principal. Favor solicitar as suas preferências por turno e tipo de mesa (número de lugares) no momento da sua reserva. Não podemos aceitar nenhuma reserva que esteja condicionada pela sua preferência de turno de refeição ou que venha a estar disponível antes da partida. Se cancelar por o seu turno de refeição não estar disponível (tenha este ou não sido confirmado no momento da reserva), as nossas normais condições de cancelamento serão aplicadas. Turnos de refeição não podem ser garantidos. O número da sua mesa será-lhe-á confirmado no seu camarote, no início do seu cruzeiro. Os horários dos jantares poderá variar ligeiramente nos dias em porto, devido-à horários das excursões em terra.

"My Time Dining" (sem lugar pré-marcado) está disponível em toda a frota oferecendo aos nossos passageiros flexibilidade no horário do seu jantar. Poderá decidir quando pretende jantar, entre as 18h00 e as 21h30 de cada noite, tal como em qualquer restaurante, no entanto nós aconselhamos vemente para efetuar reserva para garantir o melhor serviço e para evitar algum tempo de espera que seja necessário. Pode também reservar as suas horas para jantar previamente do seu cruzeiro através do nosso website na área Preparativos dia a dia na opção My Cruises. O programa "My Time Dining" está sujeito à disponibilidade e o pré-pagamento da taxa de serviço a bordo (gratificações) é obrigatório para beneficiar deste programa. Também o "My Family Time Dining" está disponível a bordo em datas e cruzeiros selecionados apenas para o primeiro turno (varia de acordo com o navio e a data de partida). Este programa, oferece a possibilidade de um serviço mais rápido para as crianças e durante o primeiro turno de refeição, para depois serem levados para o Adventure Ocean. Apenas disponível para passageiros entre os 3 e 11 anos de idade à data da partida. O pré-pagamento da taxa de serviço a bordo não é obrigatório para o "My Family Time Dining". Se desejar reservar uma destas opções, contacte por favor o seu agente de viagens ou se reservou directamente conosco ligue para a nossa equipa através do número +1 3050341 0204 e teremos o prazer de ajudá-lo (atendimento apenas em inglês).

3.2 Existem serviços/pedidos especiais?

Procuramos assistir os hóspedes com limitações ou deficiências motoras com medidas dentro do que consideramos razoável para atender a todos os que necessitarem de serviços especiais/assistência. Para os hóspedes com limitações ou deficiências motoras procuramos garantir um transporte confortável para os aeroportos, cais e a bordo através da ligação com as companhias aéreas, agentes portuários, hotéis, companhias de transporte e claro com os nossos navios, para garantir dentro do razoável, medidas de assistência devida a necessidades médicas genuínas. A Royal Caribbean International® pode disponibilizar as seguintes dietas especiais: vegetariana, diabética, baixa em gorduras, baixa quantidade de sal, baixa em colesterol. Outras dietas especiais como Kosher. Sem lactose poderão estar disponíveis se solicitadas com antecedência.

Nota: As nossas refeições Kosher são semelhantes a refeições nas companhias aéreas e são pacotes pré-reservados.

Favor notar: As nossas refeições Kosher ou outro tipo de dieta especial poderão não ser o mesmo standard e com a quantidade de oferta disponibilizada no menu geral e terão que ser solicitadas antes da partida. Favor notar: Qualquer pedido de dieta específica ou de intolerância alimentar não poderá ser aceite em qualquer outro restaurante a não ser no restaurante principal. Por favor requirite por escrito a sua dieta alimentar o mais detalhadamente possível. Irems dedicar-nos a todos os pedidos dentro do que consideramos razoável, no entanto não poderemos garantir que conseguiremos ir ao encontro de todos. Para mais informação por favor contacte o seu Agente de Viagens.

Favor notar: Temos a capacidade para gerir pedidos de dietas especiais e ter em conta intolerâncias alimentares, mas este serviço será garantido apenas no restaurante principal de cada navio. Não temos como garantir ou aceitar a responsabilidade que a comida servida em qualquer outro restaurante a bordo tenha em conta qualquer tipo de dieta ou intolerância alimentar. A Royal Caribbean International® não providencia comida para bebés, mas esta poderá ser adquirida com antecedência através do nosso site na secção de News & Offers/Shops/Gifts e entregue a bordo à posteriori.

Solicitamos que nos seja informado qualquer tipo de requisitos especiais que possa necessitar no momento da reserva e.g. transporte de equipamento médico, acompanhamento de animais de assistência (cão guia), cadeiras de rodas, assistência no aeroporto/cais/à bordo ou relacionada com o navio ou alojamento em hotel. Todos os pedidos deverão ser solicitados por escrito ao nosso departamento de reservas. Quando não for possível o suporte ou serviços apropriados informaremos assim que nos for possível.

3.3 Poderá um pedido especial ser garantido?

Infelizmente, não. Se tiver um pedido especial, por favor informe detalhes por escrito ao seu agente de viagens no momento da reserva. Nós e os nossos fornecedores tentaremos responder a pedidos especiais razoáveis, mas lamentavelmente não poderemos/fornecedor garantir o pedido.

A impossibilidade de responder a um qualquer pedido especial por qualquer razão, não será uma quebra de contrato. Se um pedido especial apenas puder ser satisfeito com a adição de um custo adicional, esse custo será imputado antes da partida ou será pago localmente. Sem uma concordância por escrito da nossa parte no momento da reserva, não podemos aceitar nenhuma reserva com a condição de um pedido especial ser satisfeito. Estas reservas serão tratadas como reservas "normais", sujeitas aos comentários acima descritos sobre pedidos especiais.

3.4 Consumo de álcool a bordo

A idade mínima consumir bebidas alcoólicas em todos os navios da Royal Caribbean International depende da localização do navio na data de partida do itinerário. Para navios originários da Europa, Ásia, Austrália Nova Zelândia e América do Sul a idade mínima é de dezoito anos (18). Para navios originários da América do Norte, a idade mínima é de vinte um anos (21). Em resorts como Labadee e Coco-Cay e em portos e águas dos E.U.A. e Canadianos a idade mínima é de vinte um anos (21). A companhia reserva-se no direito de alterar a idade mínima sem pré-aviso, quando as leis locais assim o exigirem ou quando assim achar desejável e necessário. Se algum hóspede passe o seu aniversário a bordo e quando a idade assim, de acordo com as política de consumo de bebidas alcóolicas a bordo, poderá dirigir-se ao balcão de Apoio ao passageiro (Guest Relations Desk) e apresentar o seu passaporte como prova da sua idade, o seu ficheiro será atualizado de forma a que possa comprar bebida alcóolicas a bordo. A Royal Caribbean International reserva-se no direito de limitar ou recusar bebidas alcóolicas que são adquirida em terra.

Por favor note que dentro de águas territoriais de alguns países dos nossos itinerários ou baseado no porto de embarque, as lojas de bordo poderão estar encerradas ou poderão ser aplicadas restrições impostas, à venda de alguns produtos ou no valor de IVA adicional dependente da legislação de IVA dos países em questão. Restrições poderão ser aplicadas e esta política está sujeita a alterações sem prévio aviso.

Os passageiros poderão trazer para bordo, no dia do embarque apenas, 2 garrafas (75cl) de vinho ou champagne para consumo no camarote. Para consumir estas bebidas em qualquer área pública do navio uma taxa de serviço será aplicada.

Qualquer bebida alcóolica adquirida em terra ou nas lojas a bordo será armazenada e entregue no seu camarote na última noite do cruzeiro. A segurança poderá inspecionar todo o tipo de recipiente (garrafas de água, garrafas de refrigerantes, elixires bocais, bagagem, etc.) e poderá confiscar qualquer tipo de recipiente contendo álcool. A política de conduta do passageiro da Royal Caribbean International® poderá ser aplicada até, no limite, ao desembarque do passageiro, no caso de este violar alguma das regras relacionadas com o álcool. Aos passageiros que idade inferior aos limites acima indicados, não lhes será devolvido qualquer álcool. Qualquer passageiro que viole qualquer das políticas de álcool, (consumo excessivo, fornecer álcool a menores, demonstrar comportamentos irresponsáveis, ou tentar esconder itens alcóolicos da segurança, em qualquer ponto de controlo ou em qualquer outra situação), poderão ser obrigados a desembarcar ou não ser autorizados a embarcar, às suas próprias custas, de acordo com a política de conduta do passageiro. A Royal Caribbean International® reserva-se no direito de renegar bebidas a qualquer passageiro independentemente da idade do mesmo. As políticas adicionais para grupos serão aplicadas sem qualquer excepção. As restrições de idade aplicam-se desde que o navio está em escala e até entrar em águas internacionais.

3.5 Quais as taxas de serviços/gratificações cobradas a bordo?

A tripulação e staff the bordo da Royal Caribbean está à espera dos nossos hóspedes para poder prestar o nosso Serviço personalizado Gold Anchor®. A Royal Caribbean irá automaticamente cobrar €12 de gratificações por dia (€14,50 para passageiros em Suite) a todas as contas de bordo (SeaPass®). As gratificações serão atribuídas ao staff de serviço no restaurante (emprego de mesa, assistente de emprego e chefe da equipa), camaroteiros e outros membros de staff que estejam dedicados a melhorar a sua experiência a bordo. Em alternativa, os hóspedes podem efectuar o pré-pagamento das gratificações antes da data de partida e assim este valor diário não será cobrado na sua conta de bordo, SeaPass®. Uma taxa de serviço (gratificação) é adicionada às bebidas consumidas à bordo, produtos no mini-bar e compras no Spa e no Salão de beleza. Muitos dos hóspedes gostam de dar uma compensação extra pela qualidade do serviço prestado. Podem-nó fazer acrescentando uma gratificação extra na sua conta de bordo (SeaPass®) ou em dinheiro à sua descrição.

Favor notar: Alguns dos nossos cruzeiros têm escalas apenas em portos da EU e nestes será necessário cobrar a bordo o IVA (Imposto sobre o Valor Acrescentado) em certos produtos e serviços dependendo da regulamentação do IVA do país a que pertence o porto de embarque. O IVA é cobrado a produtos e serviços no ponto de venda e subsequentemente pago ao pais do porto de embarque. Os passageiros NÃO residentes na EU poderão reclamar o reembolso de IVA de bens materiais, antes de sair do espaço da EU, normalmente no aeroporto.

3.6 Que devo fazer na última noite do cruzeiro?

- Faça a(s) sua(s) mala(s) e coloque-a(s) do lado de fora do seu camarote até à meia-noite. O seu camareiro entregará-lhe-á etiquetas coloridas para cada uma das malas. Favor escrever o seu nome e endereço de residência em cada uma das etiquetas e remova todas as outras etiquetas que tenha nas (s) sua(s) mala(s). Leve consigo itens frágeis e de valor. (tais como jóias, câmaras, medicamentos, etc.).

É da responsabilidade dos nossos passageiros, remover todos os seus pertences do seu camarote no final do cruzeiro. Se algum item é deixado a bordo, daremos toda a assistência na tentativa de o recuperar, e na impossibilidade, não poderemos ser responsabilizados por tal, devendo apresentar a reclamação à sua companhia de seguros. Favor notar que itens deixados para trás poderão ser destruídos.

3.7 Qual é a vossa política de fumo?

Para o conforto e prazer dos nossos hóspedes, os nossos navios são designados para não-fumadores; No entanto, reconhecemos que alguns de nossos hóspedes são fumadores. Portanto, para proporcionar um ambiente a bordo que também satisfaça os fumadores, designamos algumas áreas do navio como áreas para fumadores. Fumar cigarros, charutos, cigarros electrónicos e cachimbo é permitido nas áreas ao ar livre designadas. Para ajudar a localização das áreas onde é permitido fumar, os hóspedes encontrarão sinalética visual em todas as áreas para fumadores e cinzeiros para o efeito. Áreas ao ar livre perto de áreas restritas, locais de refeição, locais dedicados as crianças, áreas de piscinas não é permitir fumar. Na classe Oasis, não é permitido fumar nos bairros Central Park e Broadway. No Casino Royale é permitido fumar e tem uma área designada para os hóspedes não-fumadores. Haverá sinalização visual indicando a zona para não-fumadores no casino. Há partidas seleccionadas que partem da China que não terão uma zona para não-fumadores no casino. A bordo em todas as áreas públicas interiores não é permitido fumar. Não é permitido fumar em qualquer local de refeições, teatro, bar, sala de estar, corredores, elevador e pista de jogging. Não é permitido fumar dentro de qualquer camarote e nas varandas dos camarotes. Esta regra aplica-se a todas as categorias de camarotes a bordo. Se um convidado viajar a política de camarote, uma taxa de limpeza de 250 USD será aplicada na sua conta SeaPass® e pode estar sujeito a medidas nos termos da secção "Consequências Sessão" da Política de Conduta do Passageiro. Cigarros, charutos e tabaco de cachimbo deve ser descartado adequadamente e nunca atirado ao mar. O charuto e cachimbo é limitado às áreas ao ar livre designadas. Deve ter pelo menos 18 anos de idade para comprar, possuir ou utilizar tabaco a bordo. Os cigarros eletrónicos são permitidos somente dentro das áreas designadas para fumadores. A Royal Caribbean International gentilmente pede a todos os convidados para lerem atentamente e respeitarem a política de fumo a bordo. Estes pedidos têm como objectivo proporcionar uma agradável experiência de cruzeiro para todos. Os hóspedes também podem solicitar junto do Apoio ao Cliente a bordo a localização das áreas designadas para fumar a bordo. Os hóspedes que violarem esta política de fumo podem estar sujeitos às novas medidas da Política de Conduta do Passageiro.

Visite www.royalcaribbean.com antes de embarcar para consultar possíveis actualizações da Política de Fumo.

4. INFORMAÇÃO ADICIONAL

4.1 E se estiver a viajar com um grupo?

Consulte o agente de viagens para as informações respeitantes ao depósito, pagamento, cancelamento ou outra informação. Os termos e condições para quem viaja em grupo são diferentes dos que se aplicam às reservas individuais.

4.2 E para passageiros com necessidades especiais?

Deve certificar-se de que está apto fisicamente e que reúne as condições médicas para viajar e que ao viajar não coloca em perigo a sua vida e os outros passageiros ao fazê-lo. Quando realiza a sua reserva (ou logo que possível, se as condições se verificarem após a reserva) deverá informar o seu agente de viagens por escrito de qualquer assistência ou requerimento que tenha em relação ao seu alojamento, turno de refeição, serviços ou tratamento médico durante o seu cruzeiro, ou da necessidade de transporte de equipamento médico para o seu cruzeiro. Também pedimos que nos notifique de qualquer condição física ou mental em que terá ou poderá necessitar de assistência ou atenção médica durante as suas férias ou que poderá afectar o seu cruzeiro de alguma forma (incluindo o uso de algum serviço ou instalações), de forma a que possamos organizar de acordo e fazermos os esforço necessários, dentro do que consideramos razoável, para o acomodar de uma forma segura.

Queira por favor, providenciar o máximo de informação possível. À excepção do que é estipulado mais abaixo, os nossos navios dispõem de um número limitado de camarotes para necessidades especiais, equipados e desenhados para ajudar os hóspedes com dificuldades motoras ou outras limitações que poderão achar os camarotes standard restritivos. Os hóspedes que reservem este tipo de camarotes terão que assinar e enviar um formulário de forma a que possamos garantir que este tipo de camarotes são alocados a hóspedes que, genuinamente possuem requisito médico. Reservamos o direito de realojar os hóspedes para um camarote standard nos casos em que não se verifique uma genuína necessidade médica para o alojamento nestes camarotes para necessidades especiais ou de cancelar a reserva para assegurar o acima mencionado. Por favor contactar o seu agente de viagens ou o nosso departamento de reservas para mais informações sobre necessidades especiais. Por favor tenha em atenção que em alguns portos de escala não possuem infra-estruturas necessárias para fornecer acessos, transporte ou excursões em terra, para pessoas com necessidades especiais.

Passageiros que utilizem cadeira de rodas, devem utilizar a sua própria cadeira de rodas e podem considerar certas áreas do navio inacessíveis. Se desejar trazer uma cadeira de rodas motorizada ou scooter a bordo, deve contactar o seu agente de viagens no momento da reserva e providenciar as dimensões, visto existirem limitações de medidas, e poderemos não ter possibilidade de ir ao encontro do seu pedido. Certas condições (por exemplo, o uso de barcos/boats) podem impossibilitar passageiros em cadeiras de rodas de desembarcarem em certos portos. Passageiros afectados por alguma deficiência ou condição médica, devem ser auto-suficientes ou devem viajar acompanhados por alguém que possa providenciar toda a assistência necessária. Lamentamos, mas reservamos o direito de recusar a autorização de embarque a alguém para viajar de acordo com a Regulamentação UE 1177/2010. Que inclui a recusa de forma a salvaguardar os requisitos de segurança estabelecidos por uma lei internacional, da união ou nacional e das autoridades competentes ou da origem do design do navio ou da infra-estrutura do porto (incluindo os terminais) e equipamentos, torne impossível o processo de embarque, desembarque ou transporte de um passageiro de um modo seguro e de uma forma operacionalmente viável.

4.3 Existe alguma restrição de idade?

Nos nossos cruzeiros cujo o porto de embarque seja na Europa, Ásia, América do Sul, Austrália, ou Nova Zelândia, menores de 18 anos ("menores de idade") poderão viajar em qualquer cruzeiro desde que acompanhados no camarote por os pais ou tutor legal ou pessoa autorizada para acompanhar que tenha mais de 18 anos de idade. Favor notar que para qualquer navio que navegue dos E.U.A. ou Canadá, a idade mínima para o anteriormente mencionado é de vinte um anos (21).

Para menores de 18 anos à data do início do cruzeiro, que viajem com adulto(s) que não sejam os pais ou tutor legal é mandatório a apresentação de uma carta de autorização providenciada por os pais ou tutores legais.

Menores que viajem com adulto(s) que não sejam os pais ou tutor legal é mandatório a apresentação de (a) passaporte válido, (b) Visas no caso em que se aplique (c) quando o menor tem menos de 18 anos, é mandatório a apresentação de uma carta de autorização com a assinatura de pelo menos um dos pais/tutores legal reconhecida no notário um passaporte válido do menor e visto(s) (ou cópia do certificado de nascimento reconhecido). A carta deve autorizar o adulto a viajar e levar consigo o menor(es) no cruzeiro específico e deve autorizar o adulto a supervisionar a criança, a assinar autorização para praticar determinados desportos e/ou a e permitir tratamento médico que necessite ser administrado à criança de acordo com a opinião do médico que o trate, e que deve ser administrado sem

qualquer atraso. A carta deve ser reconhecida no notário. Se tal não for cumprido, o menor(es) em causa não poderá embarcar no navio ou realizar o cruzeiro. Nestes casos, a Royal Caribbean não será responsável por qualquer custo, despesas ou percas sofridas como resultado tanto do menor em causa, ou da(s) pessoa(s) que pagaram o seu cruzeiro (se não o próprio menor), ou qualquer pessoa que viaje com o menor e que decida não continuar a viagem como resultado da falta de apresentação da carta de autorização, como acima mencionado.

Favor notar que os pais/ tutor legal que viajam com crianças cujo o último nome seja diferente dos seus pais/tutor legal, será solicitada que apresente prova legal, tal como certificado de nascimento/divórcio, etc. que prove que são os pais/tutor legal da criança em causa.

Também é necessário que os tutores legais se façam acompanhar por a prova legal desse facto.

Camarotes poderão ser reservados por casais casados cuja idade mínima seja de dezasseis anos (prova de casamento será solicitada no momento da reserva). Poderão ser reservados camarotes ocupados por menores apenas em casos em que o camarote adjacente seja dos pais ou tutor legal dos menores. A bordo existem certos serviços onde a entrada é restringida pela idade. Pessoas usando o Elemis Aqua Spa devem ter mais de 18 anos. Todos os detalhes dos serviços a bordo com restrições de idade são publicados no Programa Diário, que está disponível no Guest Relations Desk.

A idade mínima para bebés navegarem é de seis meses (6), à data da partida é de doze meses (12), à data da partida para cruzeiros transatlânticos, transpacificos, Havi, Austrália algumas partidas da América do Sul e outros cruzeiros. No seguimento do atrás mencionado, qualquer cruzeiro que tenha 3 ou mais dias de navegação seguidos, a idade mínima para os bebês é de 12 meses de idade no primeiro dia do cruzeiro/CruiseTour. A saúde e segurança dos nossos passageiros é a nossa prioridade número um. Neste seguimento, em consideração às limitações dos serviços médicos a bordo, equipamento e funcionários, a companhia não pode aceitar excepções a esta regra.

4.4 E em caso de adiamento ou atraso nas partidas ou mudanças de itinerário?

Lamentamos informar mas não podemos garantir que os nossos visitem todos os portos previstos ou cumpram todo o itinerário divulgado. Nós e o Comandante do navio temos o direito de omitir qualquer porto, visitar outro porto adicional, desviar a rota do itinerário divulgado ou substituir por outro navio ou porto. Também, não seremos responsáveis por qualquer falha de cumprimento do horário de chegada ou partida que se encontram na brochura, para qualquer um dos portos.

Normalmente, a alteração do itinerário será para proteger o interesse e segurança dos nossos passageiros. Favor ver também cláusula 4.5.

Alterações ao mais recente itinerário confirmado do seu cruzeiro, poderão ser necessárias depois da sua partida, por variadas razões, tais como, previsão do tempo ou condições de mar, emergência com passageiros, providenciar assistência a outro navio ou o navio não estar em condições de operar na sua velocidade normal, devido a problemas mecânicos ou técnicos irreparáveis. Com toda a certeza, faremos o nosso melhor para evitar qualquer alteração com significante detrimento ao seu mais recente itinerário confirmado.

No entanto, não poderemos aceitar qualquer penalização no que respeita a alterações que resultem de circunstâncias fora do nosso controlo (ver cláusula 4.12) ou que não tenham um efeito significante.

4.5 Podem alterar ou cancelar o meu cruzeiro?

Ocasionalmente, podemos ter que fazer alterações e corrigir erros na brochura e outros detalhes, ambos antes e depois das reservas serem confirmadas e, mais raro ainda, cancelar reservas confirmadas. Enquanto evitamos sempre as alterações ou cancelamentos, reservamo-nos no direito de o fazer. Se temos de fazer uma alteração significativa ou um cancelamento, comunicaremos com a brevidade possível. Se tivermos a possibilidade de fazê-lo antes da partida, ofereceremos a escolha de duas opções:

a) (para alterações significativas) aceitar as alterações que lhe foram propostas; ou

b) comprar um dos nossos cruzeiros em alternativa, de preço e categoria idênticos se disponível. Ofereceremos no mínimo um cruzeiro alternativo ou equivalente ou de melhores condições para o qual não tem de pagar se não o preço do cruzeiro originalmente reservado. No caso de este cruzeiro ser de valor inferior ao original, reembolsamos a diferença. Se não desejar aceitar o cruzeiro de férias que especificamente lhe oferecemos, poderá escolher outro disponível. Deverá pagar o preço correspondente desse cruzeiro. Quer dizer você poderá pagar mais se o preço for mais elevado ou receberá reembolso se o preço for mais baixo.

c) poderá cancelar ou aceitar o cancelamento, de que receberá reembolso total da quantia que nos foi paga.

Favor notar, as opções em cima mencionadas, não estão disponíveis se se tratar de pequenas alterações.

4.6 O que é uma alteração significativa?

Uma alteração significativa é uma alteração ao seu cruzeiro de férias confirmado, o qual consideramos seja esperado que tenha um efeito significativo no mesmo. Exemplos de alterações significativas ou menores (em baixo definidas), como seguem:

Alteração significativa: Alteração de dois portos de escala por dois dias de navegação em alternativa.

Alteração menor: Alteração de um porto de escala por outro; alteração de um porto de escala por um dia de navegação; alteração do horário de qualquer porto(s) de escala mas que o navio escale todos os portos confirmados; alteração da ordem dos portos visitados.

Muito raramente, poderemos ser forçados por "força maior" (ver cláusula 4.12) a alterar ou terminar o seu cruzeiro de férias depois da sua partida mas antes da data determinada para ser térmios. Isto é extremamente imprevisível mas se esta situação ocorrer, lamentamos mas não poderemos proceder a qualquer reembolso (a menos que obtenhamos qualquer reembolso dos nossos fornecedores), pagar qualquer compensação ou custear qualquer custo ou despesas que ocorram em resultado da circunstância.

4.7 Podem recusar-me a autorização para viajar?

SE, na nossa razoável opinião ou na razoável opinião do Comandante ou médico do navio, estiver ou parecer estar em condições de não viajar, por qualquer razão ou colocando-se em risco ou colocando em risco outros ou cujo comportamento demonstre ou aparente perigo, colocando em aflicção terceiros ou danifique propriedade. Nesta situação, temos o direito sem aviso prévio de recusar, de autorizar que viaje em qualquer um dos navios e que termine o seu cruzeiro a qualquer momento. Poderá assim, desembarcar em qualquer porto ou lugar onde o navio escale sem incorrer a qualquer responsabilidade nossa. Terá de pagar qualquer custo, despesa ou perca em consequência de tal situação, e nós não pagaremos qualquer compensação ou reembolso. Uma vez que a sua viagem termine desta forma, não teremos qualquer responsabilidade sobre si. Para garantir a segurança sanitária, também solicitamos aos passageiros que chegam ao Check In e que apresentem sintomas de doença do foro gastrointestinal ou associados a qualquer outra doença ou doenças que se poderão alastrar facilmente de pessoa para pessoa, para serem consultados pela nossa equipe médica a bordo para assim podermos reagendar o seu cruzeiro.

Os mesmos direitos são aplicados na recusa de viajar ou usar algum dos serviços aplica-se onde esteja ou aparente estar impróprio para viajar com um comportamento impróprio como mencionado em cima durante qualquer parte da sua viagem.

Se porventura não informou convenientemente de qualquer doença física ou mental, de acordo com a cláusula 3.2 (incluindo a notificação de alguma alteração ou agravamento de alguma condição ou deficiência) que possa vir a necessitar dos cuidados para além dos prestados por um companheiro de viagem ou da parte da companhia que possa providenciar dentro do que consideramos razoável, e estivermos autorizados a recusar que viaje conosco. No entanto, à nossa discrição, reembolsamos o valor do cruzeiro à excepção das taxas. Favor consultar a cláusula 1.3.

Em qualquer navio da Royal Caribbean International, estamos obrigados a providenciar a qualquer passageiro com um excelente cruzeiro de férias. Para que assegure que você e seus amigos passageiros recebem exactamente isso, desenvolvemos um conjunto de regras mencionadas na Política de Conduta do Passageiro; que estão disponíveis a bordo. IMPORTANTE: A violação das Regras da Política de Conduta do Passageiro da Royal Caribbean International são a causa para uma acção correctiva, incluindo a apreensão da materiais impróprios ou itens e a devida retirada do passageiro do navio. Estas regras estão sujeitas a alterações sem aviso prévio e sem responsabilidade da Royal Caribbean International. A Royal Caribbean International é livre de adoptar regras adicionais não mencionadas nestas regras.

4.8 O que acontece se eu tiver uma reclamação?

Na improbabilidade de ter um motivo para reclamar enquanto em viagem, deverá contactar imediatamente o Guest Relation Desk a bordo do navio ou o fornecedor do serviço(s) em questão (se não formos nós). Assim, assegura que nós é dada a oportunidade de tomar conhecimento e tentar resolver qualquer problema que tenha. Qualquer reclamação verbal deve ser feita por escrito e entregue ao fornecedor ou a nós o mais breve possível. Se o problema não puder ser resolvido para sua satisfação e desejar prosseguir, deve escrever-nos aquando do seu regresso para a morada em baixo. Deve nos informar do seu número de reserva e todos os detalhes da sua reclamação dentro de 28 dias após o fim da viagem, a não ser que outra data de limite se aplique à sua reclamação – ver cláusula 21, 2.3, 2.4 e 4.1. Só aceitamos reclamações do primeiro passageiro do registo de reserva. Se a sua reclamação for em nome de outros membros do seu grupo de viagem, os seus nomes completos e números de reserva devem ser mencionados na correspondência junto com uma autorização dos mesmos a autorizá-lo para em seus nomes dirigir a reclamação. Se não cumprir este simples procedimento de reclamação, não terá o direito de reclamar a compensação.

Qualquer litígio entre a Royal Caribbean Int. que não possam ser resolvidos por mútuo acordo, pode ser resolvido por um centro de arbitragem especial. Este processo é simples e não tem um custo muito elevado. Baseia-se apenas na análise de documentos e tem um montante máximo de despesas que irá ou poderá ter que pagar.

Este centro de arbitragem não está disponível, no entanto, se desejar reclamar um montante superior a € 1,800,00 por pessoa ou € 8,400,00 por processo de reserva ou se a reclamação é exclusivamente ou principalmente sobre uma lesão física ou doença, ou as consequências de tal lesão ou doença. Se não quiser recorrer ao Centro de arbitragem, poderá recorrer ao Tribunal. Nesta circunstância fica acordado entre ambos que que qualquer disputa ou reclamação seja resolvida por um tribunal localizado em Miami, Flórida, EUA, com a exclusão dos tribunais de qualquer outro estado, território ou país.

Apenas poderemos pagar-lhe uma indemnização se estiverem reunidas as seguintes condições:

• Se for solicitado a fazê-lo, a(s) pessoa(s) afetada(s) deverá abdicar e transferir todos direitos a favor da Royal Caribbean Int. contra o fornecedor ou a qualquer outra entidade ou pessoa que seja responsável pela sua reivindicação e reclamação.

• VA(s) pessoa(s) afetada deve concordar em cooperar plenamente conosco e com as nossas seguradoras se nós ou nossas seguradoras desejarem a transferência de quaisquer direitos para nós.

Sempre que um diferendo não puder ser resolvido para sua satisfação, como uma alternativa à acção judicial em tribunal, a resolução mais efectiva e independente será o Fórum Nacional de Arbitragem (ADR-Alternative Dispute Resolution) poderá estar disponível. Por favor, contacte o seu Representante Internacional ou Agente de Viagens para obter mais informações sobre o Fórum ADR disponível no seu país.

4.9 Qual é a sua responsabilidade em relação aos passageiros?

(1) Nós comprometemo-nos a assegurar que todas as partes da sua viagem, que concordámos fazer, executar e providenciar como parte do nosso contrato conosco, sejam providenciadas com atenção e cuidados razoáveis. Quer dizer, que sujeito a estas condições de reserva,

aceitamos a responsabilidade se, por exemplo, venha a ocorrer uma morte ou ferimentos pessoais ou a viagem contratada não seja providenciada como prometido ou prove deficiência como resultado de falha nossa, dos nossos funcionários, agentes ou fornecedores com atenção e cuidados razoáveis em fazendo, actuando e providenciando, o estabelecido no seu contrato de viagem. Favor notar que é de sua responsabilidade mostrar que não foi dispensada atenção e cuidados razoáveis se desejar apresentar uma reclamação contra nós. Não podemos aceitar responsabilidades pelo que os nossos funcionários, agentes ou fornecedores fazem ou não fazem se nessa altura actuarem dentro do seu emprego (para funcionários) ou quando realizarem um serviço solicitado por nós (para agentes e fornecedores).

(2) Não seremos responsáveis por qualquer ferimento, doença, morte, perda (por exemplo perda de prazer), danos, despesas, custos, ou outra reclamação de qualquer descrição o qual resulte de qualquer um dos seguintes:

- O acto(s) e/ou omissão(s) da pessoa(s) afectada ou qualquer membro(s) do seu grupo ou

- O acto(s) e/ou omissão(s) de terceiros sem ligação à sua viagem e o qual foi imprevisível ou não anulável ou

- "força maior" como definido em 4.10

Favor notar, não podemos aceitar qualquer responsabilidade por estrago, perda, despesas ou outro(s) de qualquer descrição (T) apenas com base na informação fornecida a nós por si acerca da sua reserva antes da nossa aceitação, por não podermos ter tido conhecimento que você sofreria ou incorreria se rompêssemos o nosso contrato com você ou (2) o qual não resulta de qualquer rompimento de contrato ou outra falha nossa ou dos nossos funcionários ou, onde sejamos responsáveis por eles, nossos fornecedores. Adicionalmente, não podemos aceitar a responsabilidade por qualquer perda de negócio.

Favor notar, não podemos aceitar a responsabilidade pelos serviços, dos quais não formem parte do nosso contrato. Inclui, por exemplo, qualquer serviço adicional, que o seu hotel ou outro fornecedor concorde providenciar-lhe e onde os serviços não sejam publicitados no nosso catálogo, e que não tenhamos aceite tratar dos mesmos. Adicionalmente, apesar de qualquer estilo de expressar em palavras usado por nós no nosso website, num dos nossos catálogos ou noutro lado, apenas prometemos ter atenção e cuidados razoáveis como mencionado em cima e não temos qualquer responsabilidade diferente. As promessas que lhe fazemos acerca dos serviços que acordámos providenciar como parte do nosso contrato – e a lei e regulamento do país onde o prejuízo e a reclamação ocorra – será usada como base de decisão onde os serviços em questão foram correctamente providenciados. Se um determinado serviço o qual tenha dado motivos de prejuízo ou reclamação obedeça às leis locais e regulamentação aplicável a esses serviços nesse momento, os serviços serão tratados como sendo devidamente providenciados. Este será o caso mesmo se o serviço não obedeça às leis e regulamentação dos EUA, que se teria aplicado quando tendo aqueles serviços sido fornecidos nos EUA. A excepção a este, é quando o prejuízo ou reclamação seja de característica de segurança que leve um razoável viajante a recusar fazer a viagem em questão.

4.10 Qual é o seu limite de responsabilidade em relação aos passageiros?

Baseamos-nos na Convenção de 1974 relativamente ao transporte de passageiros e bagagem, quando aplicada e nos limites financeiros legalmente especificados na mesma. Esta Convenção, pode ser complementada e/ou alterada por qualquer outra legislação aplicável ao longo do tempo em vigor, incluindo, mas não limitada à Regulamentação (CE) n.º 392/2009, quando se aplica a determinadas partidas (juntamente com a "Convenção de Atenas") em relação ao seu cruzeiro de férias como também ao processo de embarque e desembarque do navio. Quando "A Convenção de Atenas", para qualquer reclamação. Qualquer reclamação em caso de morte ou lesões corporais ou atraso ou perda da sua bagagem, a nossa responsabilidade será de acordo com o estabelecido pela Convenção de Atenas. O que significa que não poderá reclamar o que não estiver expressamente permitido pela Convenção de Atenas. Todas as reclamações ao abrigo da Convenção de Atenas terão que ser efetuadas dentro dos prazos estabelecidos pela Convenção de Atenas. A Convenção de Atenas limita o máximo valor, de nós como transportadora, tem de pagar na eventualidade de morte ou ferimentos pessoais ou perda ou estrago de bagagem e faz especial provisão para valores. Qualquer reclamação ou parte de reclamação (incluindo casos de morte ou lesões corporais) relacionada ou baseada no transporte (incluindo todo o processo de embarque e desembarque para o transporte), providenciado por via aérea, estrada ou envolvendo a estadia num hotel, a compensação máxima que iremos pagar será o limite estabelecido. Este será o máximo que iremos pagar pela reclamação ou parte da reclamação, se considerarmos a mesma passível de aplicação, com excepção daquelas expressamente não abrangidas por estes Termos e Condições, apenas nos casos em que fomos as transportadoras ou o hotel seguindo o aplicado na convenção internacional ou Regulamentação aplicada ao transporte ou estadia de hotel em questão (por exemplo, Convenção de Varsóvia conforme alterada ou sem alterações, e a Convenção de Montreal para viagens internacionais por via aérea e / ou para as companhias aéreas com uma licença de exploração concedida por um país da UE, ou Regulação da UE da Responsabilidade 889/2002 do Transporte Aéreo para viagens nacionais e internacionais por via aérea.

Favor notar: Quando segundo a Convenção Internacional ou Regulamentação no seguimento de uma reclamação ou parte de reclamação, a transportadora ou hotel não são obrigados a fazer-lhe qualquer pagamento, similantemente também a companhia não é obrigada a fazer-lhe qualquer pagamento relacionado com essa reclamação ou parte de reclamação. Ao fazer-lhe qualquer pagamento, estamos autorizados a deduzir qualquer verba que tenha recebido ou esteja por receber de uma transportadora ou cadeia hoteleira relacionada com a reclamação em questão. Cópias das convenções internacionais aplicáveis e regulamentos estão disponíveis, a quem os solicitar.

4.11 Qual é a minha responsabilidade?

Deve assegurar que está a usar uma brochura atualizada quando reserva o seu cruzeiro.

Não podemos aceitar qualquer responsabilidade, seja por que motivo, por enganos ou qualquer informação incorrecta/inadequada que resulte do uso de qualquer brochura desactualizada. E de sua responsabilidade, assegurar você e todos os que viajem consigo, tenham todos os passaportes, vistos e outros documentos de viagem necessários e que estão válidos e em ordem.

4.12 E em circunstâncias totalmente fora do seu controlo?

Com excepção de quando for referido por nós especificamente, caso contrário, nestes termos e condições, não podemos aceitar qualquer responsabilidade ou pagar qualquer compensação quando o seu cruzeiro ou qualquer outro serviço que prometemos providenciar não possa ser providenciado de todo como prometido, em resultado de circunstâncias que estão totalmente fora do nosso controlo ("força maior"). Quando falamos acerca das condições que estão totalmente fora do nosso controlo, queremos dizer uma situação em que nós ou o fornecedor do serviço em questão não poderíamos prever ou ter evitado, mesmo depois de ter tomado todas as medidas razoáveis. Estes acontecimentos incluem situações de guerra ou ameaça de guerra, actos de terrorismo ou ameaças destes actos, revoltas ou guerras civis, acções industriais, desastres naturais ou nucleares, fogo, condições de tempo adversas, riscos de saúde, epidemias, dificuldades mecânicas (que não possam ter antecipado ou evitado durante as verificações mecânicas periódicas) e todas as circunstâncias similares que estão fora do nosso controlo.

4.13 Que outras condições se aplicam ao meu cruzeiro?

As companhias aéreas e outros fornecedores de serviços, têm as suas próprias condições que se aplicam ao seu cruzeiro. Algumas destas condições podem limitar ou excluir as companhias aéreas ou outros fornecedores a responsabilizarem-se por si, de acordo com as convenções internacionais. Cópia das partes relevantes destas condições, estão disponíveis a pedido.

4.14 Preço e brochura atualizada

As regras e procedimentos da Royal Caribbean estão constantemente em alteração. No momento de impressão, tudo o mencionado nesta brochura estava correcto.

Favor, notar: a informação e preços que se encontram nesta brochura poderão mudar no momento em que realizar a sua reserva de cruzeiro. Embora todo o esforço tenha sido feito para assegurar a actualidade da brochura e dos preços no momento de impressão, poderão ocasionalmente aparecer erros lamentáveis. Deverá, por isso, assegurar que confirma todos os detalhes do cruzeiro escolhido por si com o seu agente de viagens no momento da reserva.

4.15 Excursões a terra e actividades

A informação contida nesta brochura está correcta de acordo com o nosso conhecimento no momento da impressão da mesma. Algumas descrições nesta brochura poderão referir-se a actividades disponíveis nos nossos portos de escala. Não temos qualquer envolvimento em nenhuma destas actividades, que não são geridas, supervisionadas, nem controladas pela companhia. Estas actividades são providenciadas por operadores locais, que são totalmente independentes e a companhia actua como uma agência com os mesmos. Estas actividades não fazem parte do seu contrato conosco, mesmo quando sugerimos um operador/centro em particular e/ou prestamos assistência nas reservas destas actividades.

De acordo com o acima exposto, não podemos aceitar responsabilidades em relação a tais actividades e a aceitação de responsabilidade contida na cláusula 4.9 das suas condições de reserva não se aplicam às mesmas. Não podemos garantir actualização de toda a informação dada em relação a tais actividades ou acerca de resorts/locais que irá visitar em geral (excepto onde diz respeito a serviços que formam parte do seu contrato) ou de qualquer excursão em particular ou actividade que não faça parte do nosso contrato, visto estes serviços não estarem sob o nosso controlo. Se considerar que alguma das actividades mencionadas na nossa brochura, que não fazem parte do nosso contrato, é vital para a satisfação das suas férias, escreva-nos imediatamente para podermos informá-lo da informação mais recente que dispomos. Se tomarmos conhecimento de alguma alteração do material de informação sobre resorts/aéreas ou actividades exteriores, que possa vir a afectar de alguma forma a sua decisão em reservar as férias conosco, no momento da reserva esta ser-lhe-á transmitida. Favor notar que, serviços especiais, para passageiros com mobilidade reduzida ou com alguma deficiência puderam estar disponíveis para algumas excursões em terra que sejam consideradas adequadas para os terem.

Para mais informações incluindo os custos dos serviços especiais prestados, por favor contacte o seu Agente de Viagens. Por favor disponibilize as dimensões, peso e tipo de bateria da cadeira de rodas/motorizada quando aplicável. Tours que envolvam voos, eventos especiais, explorações em terra e estadia em hotel, que envolvam custos por parte da companhia, ficarão sujeitos a taxas de cancelamento.

4.16 E em relação a segurança?

É prioridade máxima da Royal Caribbean International assegurar o conforto e segurança de todos os passageiros.

No sentido de manter um efectivo e significativo ambiente de segurança e cumprir com as leis internacionais e nacionais de segurança, regulamentação e princípios, a Royal Caribbean estabeleceu procedimentos restritos nos terminais que utilizamos e a bordo de todos os nossos navios. Estas acções incluem a verificação de todos os passageiros e seus pertences pessoais antes de embarcar. Apreciamos a sua cooperação.

4.17 Universal Orlando® resort

Se esta opção faz parte do seu pacote de férias, inclui acesso ao transporte Universal ExpressSM e privilégios de estadia no hotel local durante o período de estadia como indicado na chave/cartão do quarto.

A entrada para transporte complementar do Universal ExpressSM e as regalias pela estadia nos hotéis locais, serão processadas como indicado na sua chave de quarto. Serão apenas aplicáveis aos hóspedes do quarto. É necessário comprovativo do pagamento do parque temático. Acesso ao transporte Express apenas disponível durante o horário normal de funcionamento do parque temático. Algumas atrações não estão incluídas. Não é válido para eventos especiais com bilhete de entrada à parte. Restrições poderão ser aplicadas e os benefícios estão sujeitos a alterações sem pré-aviso. O acesso a certas atrações poderá ser condicionado em certas horas. Euro 55 por pessoa por cada dia. Baseado no valor do preço passe do Unlimited Express vendido exclusivamente nos portões da frente do parque Universal Orlando®. O preço está sujeito a alterações sem pré-aviso. Não é válido para eventos especiais com bilhete de entrada à parte. Restrições adicionais poderão ser aplicadas e benefícios estão sujeitos a alterações sem pré-aviso. O acesso a certas atrações poderá ser condicionado em certas horas. A entrada para 2 parques, 2-Park Unlimited Admission, para o Universal Studios Florida® e Universal's Islands of Adventure® até uma semana, é válido para (7) dias consecutivos do calendário, inclui o primeiro dia em qualquer parque temático ou em qualquer parte da CityWalk. Estacionamento não incluído. Não inclui Descontos em comida ou merchandising. É requisitada uma fotografia para identificação. Restrições serão aplicadas. Oferta sujeita a alterações sem pré-aviso. Entrada grátis na Universal CityWalk® para poder escolher algum entretenimento ao vivo disponível. CityWalk Party Pass válido para sete (7) noites consecutivas incluindo o primeiro dia em que o bilhete é utilizado. Este não é válido para concertos e eventos especiais com bilhetes de entrada à parte. Algumas ofertas requerem a idade mínima de 21 anos ou mais. É requisitada uma fotografia para identificação. Não inclui a entrada no AMC Universal Cineplex 20 ou no Blue Man Group show. Sujeito a disponibilidade. Restrições poderão ser aplicadas e benefícios estão sujeitos a alterações sem pré-aviso. Todos os elementos e serviços da Universal estão identificados por TM & © 2010 Universal Studios.

POLÍTICA DE PRIVACIDADE

Para podermos processar a sua reserva precisamos de recolher alguns dos seus dados pessoais. Estes dados incluirão, quando aplicáveis, nomes e endereços de todos os membros, cartões de crédito/débito ou detalhes de outro tipo de pagamento e requisitos especiais, tais como as relacionadas com deficiência ou condições médicas que poderão afectar a escolha dos preparativos de férias, e qualquer restrição de dieta que possa ir contra a sua crença religiosa. Não podemos também recolher outros detalhes pessoais tais como a sua nacionalidade, cidadania e detalhes do passaporte em conjunto com outros detalhes acima mencionados.

Se precisarmos de outros detalhes pessoais, informamos antes de os obter de si. Nós precisamos de passar os seus dados pessoais a companhias e organizações que necessitem de os conhecer para que as suas férias sejam realizadas (por exemplo, a sua companhia aérea, hotel ou outros fornecedores, companhia do cartão de crédito/débito ou banco). Pode também ser-nos exigido, quer por lei quer por terceiros (tais como autoridades de Emigração) para averiguação dos seus dados por várias razões; por exemplo no interesse de protecção da segurança nacional. Tais companhias, organizações ou terceiros poderão ser de fora da União Europeia, Noruega, Islândia ou Liechtenstein, se as suas férias tiverem lugar ou envolvam fornecedores fora destes países. Nós gostaríamos de guardar e usar os seus dados pessoais para futuras acções de marketing (por exemplo enviar-lhe a brochura ou detalhes de uma promoção), mas poderá optar por receber os materiais quando desejar, solicitando ao Agente de viagens ou contactando-nos diretamente.

Todos os dados que nos fornece em ligação com a sua reserva (incluindo aqueles que relatam qualquer deficiência ou condições médicas ou crenças religiosas) serão guardados de forma confidencial. Contudo, só utilizaremos os nomes e dados de contacto com objectivos de marketing. Se não desejar que façamos qualquer ou todas as acções, por favor informe-nos o mais breve possível.

Assumimos que você não tem nenhuma objecção a tudo o que está mencionado neste documento, a menos que nos informe por escrito. Nós apenas lidamos com os dados pessoais que nos entregou a não ser que acorde outra forma. Nós temos segurança apropriada a funcionar, para proteger esta informação. Você está autorizado a perguntar-nos (por carta ou e-mail) que detalhes seus estão a ser guardados ou processados, com que propósito e para quem foram dispensados. Nós cobraremos uma taxa legal para responder a tal pedido. Comprometemo-nos a responder-lhe dentro de 40 dias após a data da recepção do seu pedido. Em algumas circunstâncias, limitadas, poderemos recusar o seu pedido dentro do que nos é legalmente permitido. Se souber que alguns dos dados pessoais, que estamos processando, estão incorrectos, favor contactar-nos imediatamente.

CCTV

Nós também utilizamos CCTV para monitorizar imagens em todos os navios da Royal Caribbean International com o objectivo de prevenir crimes e a segurança dos nossos passageiros;

Um conjunto de marcas de serviços/Turismo da Royal Caribbean Cruises Ltd. inclui - Royal Caribbean International, Royal Caribbean, Adventure of the Seas, Allure of the Seas, Anthem of the Seas, Brilliance of the Seas, Enchantment of the Seas, Explorer of the Seas, Empress of the Seas, Freedom of the Seas, Grandeur of the Seas, Harmony of the Seas, Independence of the Seas, Jewel of the Seas, Legend of the Seas, Liberty of the Seas, Majesty of the Seas, Mariner of the Seas, Monarch of the Seas, Navigator of the Seas, Oasis of the Seas, Ovation of the Seas, Quantum of the Seas, Radiance of the Seas, Rhapsody of the Seas, Serenade of the Seas, Vision of the Seas, Voyager of the Seas, Viking Crown Lounge, Adventure Ocean, Crown & Anchor, CruiseCare, Golf Ahoy!, Latté-tudes, royalcaribbean online, Royal Connections, Royal Romance, SeaPassSM e VitalitySM.

Esta brochura e os seus conteúdos substituem todas as edições anteriores. Todos os esforços estão a ser feitos para assegurar a exactidão deste catálogo no momento da impressão. Lamentavelmente alguns erros ocasionais poderão ocorrer e a informação poder ser alterada após impressão.

NAVIOS COM REGISTO NAS BAHAMAS.

Royal Caribbean Cruise Ltd. desempenha actividade comercial como Royal Caribbean International é uma empresa da Libéria com negócio sediado em 1050 Caribbean Way, Miami, Florida 33132, USA. Ambas RCL Cruises Ltd. e RCL (UK) são empresas subsidiárias da Royal Caribbean Cruises Ltd. e operadas por alguns navios da Royal Caribbean International com sede registada em: RCL Cruises Ltd (registo comercial numero 07366612), registada em Inglaterra na Companies House com morada dos escritórios registada em: Building 3, The Heights, Brooklands, Weybridge, Surrey KT13 0NY, United Kingdom.

RCL Cruises Ltd. (registo comercial numero 07366612), registada em Inglaterra na Companies House com morada dos escritórios registada em: Building 3, The Heights, Brooklands, Weybridge, Surrey KT13 0NY, United Kingdom.

Na Royal Caribbean International, orgulhamo-nos da qualidade dos nossos funcionários. Estamos comprometidos a um treino constante, como parte do qual, às vezes envolve a gravação das chamadas telefónicas.

© 2016 Royal Caribbean International Todos os Direitos Reservados.

REPRESENTANTE INTERNACIONAL PARA PORTUGAL:

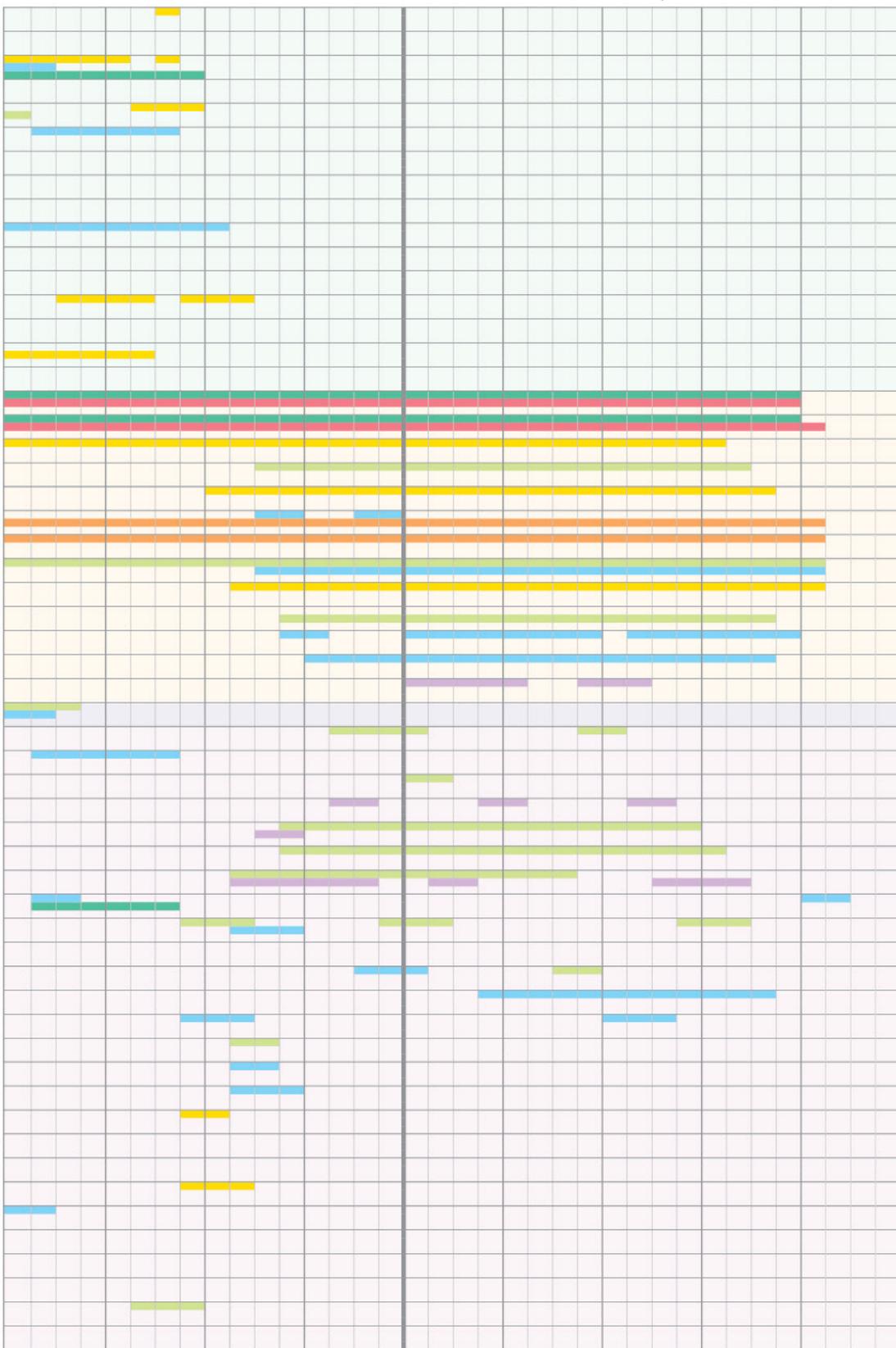
Melair – Agência de Viagens e Representações Turísticas, Lda RNAVT Nº 2252.

CALENDÁRIO DE CRUZEIROS 2017-2018

PÁGINA	DESTINO	NOITES	2017										
			JANEIRO	FEVEREIRO	MARÇO	ABRIL	MAIO	JUNHO	JULHO	AGOSTO			
32	Norte da Europa e Atlântico	3											
25	Europa e Dubai	7											
26-27	Mediterrâneo	7											
30	Norte da Europa	7											
32	Norte da Europa e Atlântico	7											
27	Mediterrâneo	9											
28	Mediterrâneo	10											
31	Norte da Europa	10											
30	Norte da Europa	11											
28-29	Mediterrâneo	12											
31	Norte da Europa	12											
33	Norte da Europa e Atlântico	12											
33	Canárias	12											
31	Norte da Europa	13											
29	Mediterrâneo	14											
25	Europa e Dubai	16											
37	Escapadas nas Caraíbas	3											
37	Escapadas nas Caraíbas	4											
37	Escapadas nas Caraíbas	5											
38	Caraíbas Ocidentais	5											
38	Caraíbas Ocidentais	6											
35 & 39	Caraíbas Ocidentais	7											
35, 40-41	Caraíbas Orientais	7											
42-43	Sul das Caraíbas	7											
41	Caraíbas Orientais	8											
44	O Melhor das Caraíbas	9											
44	O Melhor das Caraíbas	10											
45	O Melhor das Caraíbas	11											
45	O Melhor das Caraíbas	12											
47	Alasca	7											
50	Ásia	5											
49	América	7											
50	Ásia	7											
53	Pacífico Sul, Austrália e Nova Zelândia	8											
51	Ásia	9											
52	Pacífico Sul, Austrália e Nova Zelândia	9											
52	Pacífico Sul, Austrália e Nova Zelândia	10											
49	América	11											
52	Pacífico Sul, Austrália e Nova Zelândia	11											
51	Ásia	12											
52	Pacífico Sul, Austrália e Nova Zelândia	12											
53	Pacífico Sul, Austrália e Nova Zelândia	14											
53	Pacífico Sul, Austrália e Nova Zelândia	17											
*	Southampton a Sul da Flórida	13											
*	San Juan a Itália	13											
*	Sul da Flórida a Espanha	14											
*	Transatlântico por Portugal e Espanha	14											
*	Sul da Flórida a Southampton	14											
*	Transatlântico Caraíbas	15											
*	Transatlântico Caraíbas	15											
*	Copenhaga a Boston	15											
*	Sul da Flórida a Copenhaga	16											
*	Transpacífico Sydney a Honolulu	18											
*	Transpacífico Honolulu a Sydney	19											
*	Transpacífico Seattle a Sydney	22											
*	Transpacífico Sydney a Seattle	23											

* consulte o Website para obter mais informações sobre estes cruzeiros

2018
 SETEMBRO OUTUBRO NOVEMBRO DEZEMBRO JANEIRO FEVEREIRO MARÇO ABRIL MAIO



REGIÕES

Europa
Caraíbas
Alasca
América, Ásia e Pacífico Sul

NAVIOS

CLASSE QUANTUM

Anthem of the Seas®
 Ovation of the SeasSM
 Quantum of the Seas®

CLASSE OASIS

Allure of the Seas®
 Harmony of the SeasSM
 Oasis of the Seas®

CLASSE FREEDOM

Freedom of the Seas®
 Liberty of the Seas®
 Independence of the Seas®

CLASSE VOYAGER

Adventure of the Seas®
 Explorer of the Seas®
 Mariner of the Seas®
 Navigator of the Seas®
 Voyager of the Seas®

CLASSE RADIANCE

Brilliance of the Seas®
 Jewel of the Seas®
 Radiance of the Seas®
 Serenade of the Seas®

CLASSE VISION

Enchantment of the Seas®
 Grandeur of the Seas®
 Rhapsody of the Seas®
 Vision of the Seas®

CLASSE SOVEREIGN

Majesty of the Seas®
 Empress of the Seas®

Tenha em atenção que o Calendário de Cruzeiros funciona apenas como guia.
 Todos os itinerários e datas estão correctos no momento da impressão,
 mas estão sujeitos a alterações e à disponibilidade.



ONDE QUER IR CONNOSCO?

ALASCA • ÁSIA • AUSTRÁLIA • BAHAMAS • BERMUDAS • CANADÁ
CARAÍBAS • DUBAI • HAVAI • MEDITERRÂNEO • NOVA ZELÂNDIA
NORTE DA EUROPA • VIAGENS TRANSATLÂNTICAS • PACÍFICO SUL



+1 305-341-0204
www.RoyalCaribbean.pt

Contacte o seu agente de viagens
INFORMAÇÕES DO AGENTE DE VIAGENS:



Save The Waves® é o programa de protecção ambiental da Royal Caribbean, cujo foco é a redução, reutilização e reciclagem dos resíduos. Esta política, que se estende a toda a empresa, constitui parte integrante das operações de funcionamento diário de todos os membros da tripulação; através da utilização de tecnologias inovadoras, procuramos constantemente atingir os mais elevados padrões de conservação ambiental da vida marinha.

(Aplicam-se as taxas em vigor no Reino Unido e para chamadas internacionais). As acções ordinárias da Royal Caribbean Cruises Ltd. são comercializadas no New York Stock Exchange (NYSE) e Oslo Stock Exchange (OSE) sob o símbolo "RCL". A RCCL tem negociado com responsabilidade com o seu fornecedor de papel de modo a seleccionar material que seja produzido considerando o meio ambiente bem como a origem da pasta. Esta brochura foi por isso impressa com material oriundo de florestas certificadas e apenas materiais aprovados são utilizados na produção deste papel. Navios com registo nas Bahamas.

Concebidos e produzidos pela Positive Thinking - London POR/Set. 16.